





S.P.

Made the chronicles more bonita,
raras sobre todo completos, en
buen estado.

(2500/6)

El Poder Ejecutivo



1880

R.37.166

A-345

NO 1219954
REC 1294382



El santo Rey dō Fernãdo.



Coronica del santo Rey dō

Fernandotercero deste nõbre que gano a Sevilla
 ya Cordoua ya Jaen ya toda el Andaluzia.
 Luyo cuerpo esta en la santa yglesia de
 Sevilla. Recuamente sacada en
 molde. M. D. XL.



Coronica del sancto rey dō fernando tercero

de este nōbre q̄ gano a Sevilla 7 a toda el andaluzia. Emēdada por Diego lopez arce de Sevilla: dirigida al manifico 7 muy noble señor don fernando enriquez hijo del ilustre señor don Pedro enriquez adelantado mayor del andaluzia que ay a gloria.

Prologo.



Entre otras escripturas manifico

7 muy noble señor que en la libreria desta yglesia de Sevilla se guardá: balle la hystoria del santo rey dō fernando q̄ gano esta insignie y muy noble ciudad. E como quier q̄ algūos sumarios de su coronica se ayá imprimido: pareciome q̄ era biē publicar esta por ser mas copiosa y en ella lar gamēte se cuētā sus notables hazañas dignas de perpetua memoria 7 q̄ no este encerrada vna hystoria q̄ tātō es por todos deseada. Adayornēte en esta muy noble ciudad que el gano con mucho trabajo 7 peligro de su persona: y con grā des expensas 7 gastos de sus rentas 7 thesoros. Los quales embio al cielo para que alla le fuesen restituydos. y porque para mejor recontar su coronica ay necesidad de comenzar vn poco mas al principio de donde el descende: cōmienza la narratiua o exordio dēde el Rey don Alonso su abuelo hijo del rey don Sancho el deseado: porque mejor se entienda la hystoria de su Real linaje 7 nobles 7 sanctos fechos. Como quier que su linca viene de tantos reyes que seria confusion 7 prolixidad dixerir los aqui todos mayormente q̄ nra intenciō es solamente contar la hystoria deste sancto rey don fernando. La qual fue emendada: o hablando mas cierto renouada en la pronunciaciō de algunos vocablos antiguos porque mejor los modernos los entiendan. y porque a vuestra merced como a principal cauallero desta ciudad 7 del nombre deste santo rey pertenesce fauorecer sus grandes 7 nobles fechos: me pareció que justamente le deuia dirigir esta coronica para que con su autoridad 7 fauor se publique por todos los q̄ la quissieren leer. Quātō mas q̄ vuestra merced sacādo la espada deste rey bienauenturado el dia de sant Cleymente deste año del nascimiento de nuestro saluador iesu christo de mil 7 quinientos 7 quinze años: quando se haze vna solēne 7 muy deuota procession en memoria que en tal dia el gano esta gran ciudad: estando en la capilla de los reyes mostro desseo de ver su coronica. Por lo qual me moui por servir le a la emendar como dixē 7 publicar en su nombre pues en el y en sus nobles costūbres imita a este tan santo y bienauenturado rey. Bien creo yo que no faltara quien me reprehenda diziendo que no es justo mudar los vocablos antiguos: porq̄ parece que tienen magestad 7 mas auctoridad que los modernos. Pero a esto es facil la respuesta que quando alguna hystoria latina se torna en nuestra lengua 7 cōmū hablar: no vsamos de los vocablos latinos ayunque son mas resonantes q̄ el romance sino de la habla cotidiana la qual sirue segun el tiempo corre. Que ya vemos en espacio de quarēta o cinquenta años aya diferencia 7 mudamiēto en muchos vocablos de entonces a los de agora. Pero con el fauor de vuestra merced esto 7 otras cosas que los maldizientes suelen buscar me daran poco cuydado mas de quedar por vuestro seruido: como lo soy. 7 con esta osadia 7 el fuerço inuocando el nombre de dios 7 de la virgen maria nuestra señora su madre con sus armas 7 las vuestras comienza la hystoria en la manera que se sigue.

Comiença la coronica del sancto rey don Fernando tercero deste nõbre que gano a Seuilla.

Capitulo primero del muy noble rey dõ Alõso noueno deste nõbre hijo del rey don Sancho el deseado y de sus grandes hechos.



El Rey dõ fernado el sãto,



Rey dõ

Alõso qvẽcio la batalla delas Navas de Tolosa fue hijo del rey dõ sancho el deseado : 7 nieto del rey don Alõso q se llamo emperador delas españas.

Este noble rey don Alõso començo a reynar de quatro años 7 reyno cincuenta 7 tres años: el q̄l fue casado cõ doña leonor: hija del rey de inglaterra: 7 ouo en ella dõ Enrique q̄ reyno despues del: 7 a dõ fernado: 7 a do

ña berẽguela reyna de Leõ: 7 a doña Leonor reyna de Arago: 7 a doña Erraca reyna de portugal: 7 a doña Blãca reyna de francia q̄ fue madre del rey sant Luys: 7 a doña Costança q̄ fue abadesa del monesterio delas huelgas que el rey su padre fundo en Burgos como abaxo diremos. Este noble rey instituyo la orden dela caualleria d̄ santiago: 7 puso la cabeça desta orden en Ucles 7 dio por habito y señal a los Caualleros de sta orden vna espada sangrienta por señal de vencimiento 7 dela sangre que derramaron delos moros: 7 porque la tierra se poblasse y defendiesse de los moros poblo toda la ribera de Tajo y el monte de Ocafia.

Coronica del sancto Rey.

La qual con las peñas de Oreja y el casti-
llo de Alora y otros lugares y villas dio
ala dicha orden de Santiago. E como quier
que su padre el rey don Sancho dio al abad
de Sitero dela orden de cistel a Calatraua
el gela pacifico y ençalfo la caualleria desta
orden: dando le muchos lugares y villas
por donde esta orden y religion fue muy cre-
cida y enfalçada para la gloria de dios y bõ-
rra dela corona real: y continuando sus no-
bles y santos hechos hedifico y poblo la
ciudad de Plazencia y hizo en elle yglia ca-
thedral y la doto de mitra y obispo. E assi
mismo hedifico el monesterio dlas buelgas
de Burgos y lo poblo las mōjas hijas dal-
go: y doto de muchos heredamientos: y jũ-
to con el hizo el ospital del rey el q̄l assi mis-
mo doto para que en el sean recebidos los
pobres: y porque en España auia alguna
falta delas sciencias a causa delos moros q̄
quasi tenían ocupada toda la tierra: el Rey
con su santo desseo hizo estudio general en
la ciudad de Valencia y embio a llamar sa-
bios y letrados de Francia y de ytalia pa-
ra que alli leyessen y enseñassen sciencia a los
de sus reynos. El qual estudio duro mucho
tiempo en castilla. Despues desto cõtinue-
do la guerra cõ los moros vn rey delos mo-
ros alarabes q̄ se llamaua Abiramamolin
del linaje delos Almohades vino cõ gran-
dissima multitud de moros: y cerca de Alar-
cos el rey salio a el con sus gētes: y como los
moros eran muchos en mayor numero q̄ lá-
gostas el rey fue desbaratado y ciertos cau-
alleros suyos le sacarõ por fuerça dela bata-
lla: porque el cõ su gran esfuerço delibraua
morir alli como buen cauallero. Despues
delo qual nunca tuuo plazer fasta que se tor-
no a vengar: y para exercitar los caualleros
y todas las gentes de sus reynos en las ar-
mas mādõ que todos dexassen las ropas ri-
cas y oro freses y otras galas superfluas: y
q̄ todo aquello echassen en armas: por que
assi como a dios no plazia õ sus atauios so-
beruios: assi fuesse seruido y le pluguiesse e-

chando lo en armas cõtra los moros. E co-
mo esto fue assi cumplido: salio con su gente
y entro en tierra de moros por la ribera de
Xuecar y tomo muchas villas y lugares y
robo y mato muchos moros: y dende a po-
co tiempo se vino a Toledo donde jũto gran-
des gentes: y dende salio cõ su exercito y to-
mo a Calatraua: y otros muchos lugares
y villas fasta q̄ lleugo al puerto del muradal
encima de las nauas de Tolosa: a donde v̄e-
cio aquella gran batalla que dicen delas na-
uas de Tolosa. En la qual se dice que mu-
rieron. cc. mill moros y fasta a veinte y cinco
mill chistianos: a donde feita oy dia se sa-
llan hierros de lanças y quadrillos de sac-
tas frenos de cauallios: y otras insignias de
la gran batalla que alli ouo: en tal manera
que dice el arçobispo don Rodrigo en su co-
ronica que ecriuio como testigo de vista q̄
despues dela batalla estuuo el Rey alli dos
dias con su exercito: y no quemaron otra le-
ña sino delas hastas delas lanças y sac-
tas q̄ bradas: y fue esta batalla en Lunes a diez y
seys de Julio año dela incarnation de nue-
stro señor Jesu christo: de mill y dozientos
y doze años. E dende el rey passo adelante
y gano a Ubeda: Alches: Eñanos: Tolosa:
y Lastroferral: y otros muchos lugares y
villas: que dende entonces fasta oy son de
chistianos con gran gloria de su corona re-
al y acrecentamiento de nuestra santa se ca-
tholica: sey èdo apostolico en Roma Inno-
cencio tercero. Despues desto este año visi-
to el iuzio de Dios a toda España que no-
llouio y ouo tan gran hambre a causa desta
sequedad q̄ muchos morian de hambre por
las calles que ni tenía que comer ni lo auia
para dargelo. Como quier que el Rey ha-
zia grandes limosnas y los p̄rlados y ca-
ualleros de sus reynos. Pero la mēgua fue
tanta que no solamente falto el pan mas ni
auia aues ni ganados ni otras bestias q̄ to-
das se morian: porque ni auia paja ni feno
ni cenada ni otras yeruas por la gran seca
como dicho es. Este noble rey yendo a pla-

zencia enfermo en el camino termino de Arenal
ualo 7 allí murio siendo de edad de cinquēta
7 ocho años auiendo cinquēta y quatro
que reynaua en el año del señor de mill 7 do
sientos 7 catorze años a veynte 7 tres dias
del mes de Setiembre: 7 fue enterrado en el
monesterio de las buelgas que el fundo en
Burgos: dexado de si tanto desseo en los co
raçones de todos que nunca jamas se olui
dara la gloria de su bondad. Especialmen
te la Reyna doña Berenguela su hija hizo
tanto llanto y quebrantamiento en su perso
na por el: que llego a punto de muerte.

Capitulo. ij. del rey dō

Enrriq p̄mero d̄ste nōbre q̄ reyno d̄spues
de la muerte d̄l muy noble rey dō Alonso



Es pues de enterrado y hechas
las deuidas hōras d̄l noble rey
dō Alonso: luego se juntarō dō ro
drigo arçobispo de Toledo 7 o
tros obispos cō los grādes de Castilla: 7 al

çaron por rey al infante don Enrriq a quien
venia de derecho el reyno: q̄ era de edad de
onze años. Començō a reynar este rey don
Enrriq que fue el primero deste nōbre en el
año de mill 7 dozientos 7 quinze: 7 reyno
dos años 7 diez meses. Despues desto pas
sados veynte 7 cinco dias murio la Reyna
doña Leonor muger del rey don Alonso y
madre deste rey don Enrrique. E segū escri
ue el arçobispo don Rodrigo: esto reyna do
ña Leonor fue hija de dō Enrriq rey de In
glaterra. y escriue della el dicho arçobispo
q̄ fue muy noble reyna: casta: muy sabida 7
discreta. E fue sepultada en el monesterio de
las buelgas de Burgos cerca del Rey don
Alonso su marido. E porq̄ parecia a los grā
des de Castilla q̄ el rey dō Enrrique era de
muy poca edad para gouernar el reyno: cō
acuerdo dellos doña Berenguela su herma
na tomo por el la gouernacion entretanto q̄
el dicho rey don Enrriq se bazia de edad.
La qual lo rigio 7 gouerno muy bien. Por
manera q̄ todos los estados assī ecclesiasti
cos como se glares fuerō mātendidos en mu
cha justicia assī como en tiēpo del rey dō Al
onso su padre lo auia sido. Erā en aq̄l tiē
po tres cōdes en Castilla. El cōde dō Fer
nādo. El cōde dō Aluaro: y el cōde dō Bon
çalo hijos del cōde dō Huño. Estos procura
rō de auer la guarda del rey don Enrriq
q̄ era pequeño como dicho es: cō intēcion q̄
despues q̄ le touiesse se podria vēgar de al
gunos q̄ querian mal: assī como auia hecho
su padre dellos al t̄po de la muerte d̄l rey dō
Alonso su padre deste rey don Enrriq. E al
gunos d̄ quiē la reyna doña berenguela cō
fua era deste acuerdo creyēdo ser biē y co
sa justa. Tenia entonces en cargo al rey don
Enrriq por mano de doña Berenguela vn
cauallo de palencia q̄ se llamaua Barcelo
renço. El cōde dō Aluaro creyendo q̄ me
diante este cauallero venia en efecto auer
en la guarda al rey 7 la gouernacion del rey
no: cōtrato con el q̄ acōsejasse al rey dō En
rrique que tomasse a el por su guarda 7 go
uerno.

Coronica del santo rey

uermado: y q̄ esse dicho Barçiloreço traba
jasse cō la Reyna q̄ esto se hiziesse: y q̄ si lo al
cangasse a hazer q̄ le daria la remuneracion
la villa de Talado q̄ es en el Terraco. Pu
es este Barçiloreço fizo lo assi: q̄ ganado la
volūtad del rey jūto consigo otros muchos
cauallos lo que de aq̄lla op̄nion eran: y ro
garon lo añcādamente ala Reyna: y aconseja
uan selo como cosa q̄ pertenesca. La Reyna
como fuesse muy sabida y sagaz: no le pare
cio biē este consejo: sospechando que no sal
dria a buē fin este hecho. Mas tanto abin
caron ala Reyna este Barçiloreço y los otros
caualleros con el: que lo oyo de aceptar ay n
q̄ no d̄ buena gana: por q̄ se recelaua que no
seria gouernado el Reyno en tanta paz como
por su mano d̄lla lo era. Empero hizo lo por
la importunaciō de aq̄llos cauallos: y cre
yendo q̄ pues tales personas selo acōsejauā
y rogauā que era bien hecho. Estonces esta
noble Reyna: mādō venir ante si el conde don
Aluaro y a todos los grādes d̄l Reyno: y di
xo les que acordaua de dar al Rey dō Enri
que en guarda al conde don Aluaro: em
pero que le hiziesse omenaje el conde y todos
ellos que sir su mandado dello no quitasen
firra a ningūo ni la diessen ni mouiesse gu
erra contra ningū Rey comarcano: ni echasse
pecho alguno en pte ninguna d̄l Reyno. Lo
qual todo ouierō por: biē el conde y los grā
des: y lo juraron en las manos d̄l arçobispo
dō Rodrigo: y fizierō omenaje a la Reyna de
assi lo complir y guardar: y sino q̄ fuesse a
vidos por traydores. Esto hecho el Conde
don Aluaro y sus hermanos se salieron de
Burgos cō el Rey: y luego q̄ lo touierō en su
poder comēçarō a mouer muchos debates
en el Reyno: desterrādo a muchos hijos d̄ al
go: y maltratādo a los grandes: y despechā
do los ricos d̄llos pueblos: y las ordenes y
las yglesias: y tomauā el tercio delas rētas
delas yglesias: q̄ eran para las fabricas: y
metianlo en realēgo y faziā dello lo que que
ria. Entonces don rodrigo deā de Toledo
q̄ era puisor del Arçobispo d̄ Toledo des

comulgo al conde dō aluaro y fizo le tomar
lo q̄ auia tomado alas yglesias. E hizo le ju
rar q̄ de alli adelante no les tomara nada. E
tambien el conde don Aluaro comēço a que
bratar muchos priuilegios q̄ los Reyes an
te passados auia dado alas yglesias. E me
tia las a su juridicion por: p̄emias q̄ les ha
zia: por manera q̄ los priuilegios no les va
liā nada. El dean trabajo de remediar esto
lo mejor que pudo.

Capitulo. iij. d̄ como hizo cortes ē Valladolid el Rey don Enriq̄.



Descriptiendo la historia los hechos
de este Rey don Enrique: trata luego
de su casamiento. E dize que andādo el con
de don Aluaro en estos fechos que auemos
dicho: los grandes de Castilla pesando
les mucho dello: acordaron que fiziesse cor
tes sobre las cosas que pertenescian al Rey
no: y dixeron lo al Rey suplicando le lo ouies
se por bien. El Rey les respondió que le pla
zia dello: y mando venir alas cortes todos
los grādes: y jūtaron se a ellas en Vallado
lid. E venieron a ellas Lopez dias de baro y

Bongaloruyz giron e sus hermanos e Rodrigo rodriguez e Aluardiaz de los camareros e Alonso tellez de menses e otros muchos cauallos. E doliendo se otros de aquellos desfierros que el conde do Aluaro hazia en el reyno: pensaron como pudiesen euitar tan grandes daños. e acordaró de yr assijuntos ala Reyna doña Berenguela: lo qual assifizieron. y llegados con grande acatamiento le aplicaró q se condolieffe del reyno pues era tá mal tratado: y que ella có su gran prudencia y saber puyesse en ello. Pues estan do en las cortes tuuo muy poco sufrimieto el conde don Aluaro: y con mucha soberuia hablo a la Reyna doña Berenguela: maltratandola de palabra: disiendo q le tomasse lo que le auia dado su padre y q no curasse de mas: e avn có sobrada soberuia le dixo que se fuesse del reyno y q no parasse en todo el. Estonces la noble Reyna temio se de aqllas palabras del conde y fuesse con su hermana la infanta doña Leonor q fue despues Reyna de Arago que era entoces dozella por casar: y metieron se ambas en vna fortaleza q se llama Motillo q era de Bongaloruyz giron: e alli estuieron fasta la muerte desse su hermano el rey don Enriq: y los grandes del reyno allegaróse lealmente ala Reyna doña Berenguela como a su señora natural: guardando al rey la deuida lealtad en todos sus hechos: y la prudente Reyna con su saber ordeno todos los hechos con los grandes q tenia con ella: por manera q fuesen desfechos todos los agravios e injusticias q el conde do Aluaro auia fecho: e q todos guardassen lealtad a su rey. El rey don Enriq avnque era de poca hedad era discreto e bie conocia la intencion del conde do Aluaro: e como procuraua de auer en su guarda ala infanta su hermana: por mucho que trabajo el conde e los de su vando nua por esto pudieron acabar de auer ala infanta su hermana del rey e su guarda. Despues desse el conde do Aluaro uisto q no se hazia esto como el qria: pensó vn engaño por cóleguir su voluntad: e fue

q píso casar al rey don Enriq avn q no era de hedad para casar. El conde sabia como el rey de Portugal tenia vna hija que se llamaua la infanta doña Adofalta por casar que era muy fermosa dama: e parecio le tratar este casamiento pa su seño: el rey do Enriq y píso q fiendo ella en medio: podria el traer mas presto al rey a su voluntad: y el conde fue a Portugal a ver la infanta e cócerto el casamiento e traxo la. Mas como arriba diximos el rey do Enriq era de poca edad e no para casar: e lo vno por esto: e lo otro por q el e la infanta doña Adofalta eran cercanos parientes no se hizo el casamiento: por q al papa le fue suplicado q no lo cócediesse: y el papa q era entoces Innoecio tercero visto el parentesco ser tá cercano nolo qlo cóceder e assi se desfizó el casamieto. Despues de la infanta doña Adofalta: mas ella amaua la virtud dela castidad y no quiso escuchar la tal razon e dixo que no le plazia

Capitul. iij. de los ma

les y robos q el conde don Aluaro hazia por el reyno: y como procuró de poner discordio entre el rey do Enrique e su hermana doña Berenguela por vna carta falsa



Como ya las cortes de Valladolid fuesen acabadas: auiedo pasado las cosas del casamiento de doña Adofalta: el conde don Aluaro e los otros q con el participaua en la auerlesia anduieron toda la ribera de Bue-ro comunicándose có los pncipales cauallos e ricos hóbres de aqllas prouincias e ganando les las volúta des: porque teniedo aqllas de su pte auia despues lugar de sojuzgar a los otros menores de toda aqlla tierra: e asilo fizo: e desta manera allegó grã suma de moneda. y hecho esto passo por la sierra e vino a Adaqueda q es vna villa del Arceobispado de Toledo. La noble Reyna doña Berenguela alcágo a saber como passaban todas las cosas: y embio secretamente vn hombre a saber del estado de su hermano el

Coronica del sancto Rey.

rey don Enrriq por ser mejor certificada de todo lo que passaua: la q̄l tenia gr̄a congoxa porq̄ su hermano no era bien aministrado por el cōde don Aluaro: 7 avn q̄ el mēfajero dela Reyna anduieffe muy secretamēte haziēdo lo que por su señora le era mādado: no se pudo escusar que no lo supieffe el cōde don Aluaro: 7 hizo escreuir vna carta falsa sellada cō falso sello en nōbre dela Reyna doña Berenguela: la carta dezia en esta manera. Que ella cō acuerdo de los gr̄ades de Lāpos embiaua a dezir a ciertas personas que dieffen pōcoña al rey dō Enrrique su hermano: esto fizo el cōde por meter odio y puocar a yza al rey contra su hermana: 7 al mēfajero mādó lo el cōde enforzar. Adas plugo a Dios manifestar la falsedad y maldad de los malos poniēdo en el pēsamiēto d̄ todos que esto era mentira 7 falsedad: 7 assi lo dezia todo el mūdo: 7 assi Dios mostro ser libre la noble Reyna de aquel testimonio como hizo a santa Susana: 7 porque los falsos y engañosos fueffen por tales conocidos 7 auídos y descubiertos sus engaños: todos los buenos 7 amigos d̄ Dios afirmauā que sin duda aq̄llo era testimonio 7 falsedad que contra la Reyna dezia y oponia falsos traydores. E avnq̄ lo que el cōde dō Aluaro dezia pareciesse verdad: tā gran alborote 7 yza del pueblo se leuāto cōtra el: q̄ le fue necesario salir del arçobispado de Toledo: 7 vino se a Bueite: 7 allí estuuo algunos dias. E estando allí vino vn noble cauallero fidalgo q̄ se llamaua Ruy gonçalez de valuerde: al qual q̄ria biē el rey dō Enrriq: 7 mādole al rey dezir secretamēte q̄ se passasse ala Reyna su hermana y que no lo supieffe el cōde. Adas como andauā todos en mal pa con el rey: y acechādo se vnos a otros: no pudo este Ruy gonçalez tanto encobrir su venida q̄ no lo supieffe Fernā nuñez q̄ era mucho del cōde: y era de los q̄ mas haziā por el 7 su sobrino. E assi como lo supo el conde tomó ciertos cauallōs 7 vino supitamente sobre el y prēdiolo y lleuolo preso a Alarcō. E entonces

el cōde don Aluaro por mouer disensiones 7 cōtiēdas 7 males en el reyno: monio guerra cōtra los q̄ tenia con la Reyna doña Berenguela: 7 tomo los q̄ pudo auer 7 vino se con el rey a Valladolid: y esto era por q̄ resma 7 touieron allí la pascua. E jūto se el conde cō algunos caualleros de Castilla y de la ribera de Buero 7 robarō a Maldetrigueros: y q̄bratarō y destruyērō las casas d̄ los gr̄ades de Lāpos como d̄ enemigos porque tenia cō la Reyna: 7 de allí fueron a Adonte alegre 7 hallarō allí a dō suero tellez y cercarō lo. Bōçalo ruyz 7 sus hermanos 7 Alonso tellez avnq̄ tenia copia de gēteno q̄ fieron yza a socorrer a Suero tellez porq̄ auian hūguēça del rey dō Enrriq q̄ estaua allí. mas Suero tellez dio luego el Castillo al rey q̄ se lo demando. Despues desto el cōde salio de allí cō el rey 7 fue robādo 7 destruyēdo por tierra de cāpos: 7 haziēdo estos hechos traxo al rey fasta Carrion 7 allí estuieron algunos dias: 7 de allí vino a Bailalua del alcor cōtra alonso tellez. Vnos caualleros d̄ la cōpañia de Fernā nuñez sobrino d̄l cōde don Aluaro q̄ venia delāte tomaron a Alonso tellez las armas 7 los cauallōs: 7 avn firierō lo: 7 metiose en su fortaleza: 7 allí estuuo cercado algunos dias d̄ fēdiēdo se como buē cauallō.

Capitu. v. en q̄ se ha

ze mēció d̄ la muerte del rey dō Enrriq.
Partiendo se el conde don Aluaro del cerco que tenia puesto sobre Alonso tellez: la Reyna doña Berenguela 7 los caualleros que eran de su parte estauan estorces en Aotillo que era de Bōçalo ruyz giron. y en castro ciferos no sabia que se faser porq̄ no podian salir a la hueste d̄l cōde a resistirle porq̄ tenia empacho del rey q̄ venia cō el. 7 por otra parte no podia ya soffrir los agrauios 7 sin justicias q̄ el conde les fazia. Por lo q̄l acordarō todos y lo ouieron por biē de dexar la t̄ra al rey: espar la ayuda d̄ Dios. Siēdo ya la t̄ra gastada 7 muy fatiga

gada y destruyda por el cōde dō Aluaro: y no sea Palécia cō el rey y aposento se élas casas del obispo: y destruya las yglas como enmigo. En este medio acaescio: q̄ vn dia andado el rey jugado cō los dōzeles de su edad: no fiendo biē aguardado d̄l cōde como era razón como hōbre q̄ del tenia poco cuidado: subiēdo vn donzel encima d̄ vna torre por desastre derroco vna teja y cayo ala pte do el rey estaua y diole éla cabeça: fue la herida tal q̄ en pocos dias murio d̄lla. Sabiendo esto la Reyna doña Berenguela: antes que mas se publicasse ébio secretamente y cō cautela por su hijo el infante don fernando que estaua en tozo con el rey don Alonso su padre pa lo hazer jurar por rey. En este passo podra ser q̄ los lectores no quedē biē satisfechos de cierta duda q̄ de aq̄ nasce: y porq̄ no q̄dē cō este sin sabor absolver se ha breuemente. La dubda puede ser esta: q̄ pues doña Berenguela heredera de derecho a castilla despues dela muerte de su hermano el rey dō Enriq̄: porq̄ embiaua secretamente y cō cautela por su hijo don fernando para lo alçar por rey pues tenia marido viuo q̄ era dō Alōso rey de Leō: y heredado lo ella lo heredaua su marido. Et también se podria con razón p̄guntar: porq̄ estaua doña Berenguela en Castilla: o a que causa no estaua con el marido en Leon. La satisfacion es esta: que este casamiēto de doña Berenguela y dō Alōso rey de leon fue hecho por via de paz y cōcordia: porq̄ siēpre tuuierō grādes guerras su padre de doña Berenguela y el rey de leō y los grādes de castilla por emitar daños: y porq̄ ouiesse paz y cōcordia entre el rey d̄ castilla y el rey de Leō contrataron el tal casamiēto no ébargante q̄ doña Berenguela y el rey de Leō erā muy cercanos parietes. La Reyna doña Berenguela ouo del rey don Alonso al infante don fernando de quien es la presente historia. Despues el papa dirimio este casamiento y mando los apartar por ser tā cercanos parietes: despues el rey dō Alōso caso se cō otra muger: y la Reyna doña Be-

renguela vino se a castilla: y despues d̄la muerte d̄l padre q̄do cōel hermano dō Enriq̄ q̄ heredo el reyno. P̄ues tomado ala historia: doña Berenguela ébia por su hijo cō alguna cautela como es ya dicho: y fuerō por el Lope diaz y Bōgalo ruyz que erā dos cauallos d̄ quiē ella mucho fiaua. Los cauallos se p̄tierō luego: y llegados al rey don Alōso no le dixerō cosa alguna dela muerte d̄l rey dō Enriq̄ porq̄ assi los era mādado mas hablauā con el rey en otras cosas q̄ el se bolgaua. E q̄ndo los cauallos viero tiēpo oportuno q̄ el rey estaua de buena gana: suplicarōle q̄ diessē licēcia al infante dō fernando pa q̄ fuesse conellos a ver la Reyna doña Berenguela su madre porq̄ tenia grā desseo de lo ver: y q̄ despues q̄ se viesse madre y hijo q̄ ellos se lo boluerā. El rey dō Alonso agrado se tanto delas buenas razones de los cauallos: q̄ de buena gana les cōcedio lo q̄ le suplicarō. Auida pues la licēcia ellos se partierō conel infante muy alegres: y llevarō lo a Motillo do estaua la Reyna su madre. Entre tāto el cōde dō Aluaro tomo de Palécia el cuerpo del rey dō Enriq̄ y lleuolō al castillo de Turiago por encubrir su muerte: mas no se pudo encubrir. La Reyna doña Berenguela fiendo bie cierta d̄la muerte d̄ su hermano: luego ala hora se ptio para Palécia cō los cauallos q̄ tenia de su pte y el obispo de Palécia don tello la rescibio muy hōr: radamēte cō p̄cessiō muy solemne. Otro dia siguiēte partierō de alli y fuerō al castillo de Buenas y tomarō lo por fuerça. Los cauallos q̄ yuā cōla Reyna acordaron por biē d̄ paz hazer algū cōcierto cō el cōde dō Aluaro y enbiarō quiē le hablasse: mas el cōde no q̄so hazer cosa de lo por ellos pedido: salvo q̄ le diessē que tomiesse en guarda al infante dō fernando como auia tenido al rey dō Enriq̄. El infante don fernando ya era alçado por rey: que estādo en Motillo la Reyna doña Berenguela y los cauallos que erā cōella luego que fuerō ciertos d̄la muerte del rey dō Enriq̄: alçarō por rey al infan-

Coronica del santorey

te dō fernádo: z alçado por rey luego alle-
garó gēte y fuero con el rey por el reyno to-
mádo las fortalezas z todos le obedecia co-
mo a su rey. La noble reyna doña Beren-
guela z los grádes confidrando las cosas
passadas z lo q̄ el conde dō Aluaro auia fe-
cho có el rey dō Enriq̄: temiēdo se no les a-
caesciese otro tãto có el rey don fernando:
en ninguna manera quisieron otorgar lo q̄
el códe pedia q̄ era q̄ le diesse en guarda al
rey dō fernádo. Despues desto partieron
de Bueñas a la reyna doña Berenguela z
el rey don fernando z los caualleros z vi-
nieron se para Valladolid: z quando llega-
rō ala villa de Labeçon no los quisieron en
ella recebir: z fueron se aposentar en vna al-
dea q̄ se llama sant yuste: z alli les fue dicho
q̄ no se fuesse a segouia ni a Auila ni a otra
ciudad ni villa de la estremadura de Bue-
ro: porque Sancho fernandez hermano del
rey de Leó venia có gēte de pie y de cauallo
cótra doña Berēguela y cótra su fijo el rey
dō fernádo: luego se fueron pa Valladolid.

Capí. vj. como despu

es d̄l rey dō enriq̄ reyno el rey dō fernádo
E como el rey dō Alóso su padre por cóse-
jo del códe dō aluaro le q̄so tomar el reyno.



Siēdo hecho menciō la historia
del rey don Enriq̄: sigue se ago-
ra como sucedio en el reyno el no-
ble rey don fernádo. Estádo do-
ña Berēguela có su hí o en Valladolid jun-
taró se todos los grádes dela estremadura
de dueto z vinieron a Segouia: a los quales
embío la reyna sus ébaradores requiriēdo
les z amonestádo les q̄ mirassen como siem-
pre auie sido leales ellos z sus antecessores
a los reyes: q̄ no fuesse agora menos: y que
en ello haria lo q̄ deuia. Oyda la embaxada
por los caualleros: plugo les de lo hazer assi
como la reyna lo pedia: z vinieron para Va-
lladolid códe estaua la reyna: siēdo alli jun-
tos assi los caualleros como los pcuradores
delos pueblos recibieron po: reyna y seño-

ra ala noble reyna doña Berēguela assi co-
mo a legitima heredera del reyno pues sus
bermanos erã fallecidos y ella q̄ daua por p̄
magenita heredera. z avn allēde desto tenia
vn puilgio del rey don Alóso su padre el q̄l
estaua biē guardado en la yglia d̄ Burgos
por q̄ el q̄l segū dize el arçobispo de Toledo
dō Rodrigo fue jurada doña Berenguela
por p̄ncesa heredera d̄l reyno antes q̄ su pa-
dre ouiesse hijos. y este puilgio estaua fir-
mado z jurado y fecho pleyto omenaje por
todos los grádes d̄ assi lo cóplir. y esto por
q̄ todos la amauá mucho por su gran noble-
za z vtud q̄ en esta reyna se aposentaua. Oy-
da pues por la reyna la buena y real respue-
sta delos caualleros z pcuradores de las ciu-
dades plugo le mucho: y par no ser apto lu-
gar los palacios do estauá para hazer se aq̄l
auto de ser jurada por reyna: z lo q̄ ella mas
queria hazer por q̄ la gēte era mucha: man-
do q̄ se saliesse al mercado. Salidos todos
al mercado z adereçado aq̄l lugar como có
uenia alli se hizo jurar por Reyna z señora
del reyno. Hecho este aucto: luego en p̄sen-
cia de todos renúcio el reyno en su hijo don
fernádo: lo q̄i fue muy loado de todos q̄n-
tos alli se hallarō: z fuero d̄llo muy alegres
y el rey dō fernando alçó las manos al cie-
lo dádo por ello muchas gracias adios: lue-
go los obispos q̄ alli se hallaron có toda la
clerezia llevarō có mucha solēnidad al Rey
ala yglesia acompañado de todos los gran-
des z ricos hōbres z otra mucha gēte. Se-
ria estōces el rey dō fernando de hedad de
diez z ocho años. Llegados ala yglesia en
la manera q̄ dicha es con solēne p̄cessiō: alli
le hizierō todos homenaje q̄le guardaria bi-
en y lealmete la lealtad y le seria obedientes
como leales vassallos. E de alli fue llevado
a palacio có mucha honrra como a rey p̄te-
nesce. Mas dō Alóso rey de Leon marido
q̄ fue de doña Berēguela y padre deste rey
dō fernádo sabiendo todo lo acaescido vi-
no ala villa de Arroyo mostrando se muy
enojado diziēdo z haziendo muchas cosas

côtra doña berenguela ⁊ cõtra el rey don fernando su hijo. La Reyna como persona de buê saber y como psona a quien poca tocan las palabras contra ella dichas; porque siêpre biuio muy virtuosa y castamête; sufrió lo cõsceno gesto y el forçado coraçon. y embio al rey don Alôso a rogar con don Aldauris obispo de Burgos ⁊ cõ don Domingo obispo de Auila q̄ se tẽplasse mas en su alteraçiõ; y q̄ lo mirasse mejor con su hijo ⁊ no le q̄siesse hazer guerra ni destruyesse el reyno.

El rey dõ Alôso como estuuiesse muy indignado contra madre ⁊ hijo por los cõscjos q̄ le auia dado el conde don Aluaro; no quiso hazer el ruego dela Reyna; antes pseuero è su mal pposito creyêdo q̄ podria apoderar se del reyno ⁊ q̄tarlo al hijo como el conde le auia dicho. E p̄siguiendo su proposito entro mas adelante por Castilla fasta que passo a Pisuerga; ⁊ vino a Laguna; y estuua alli algunos dias. E de alli partiose para Burgos destruyêdo y robâdo muchos lugares ⁊ casas de cauallos robandolas y q̄mando las; ⁊ assi llego fasta Arcos; que es cerca de Burgos pêlando tomar la ciudad. Mas como supiesse por cierta nueua que estuua dẽtro Lopez dias con otros muchos caualleros castellanos; y que teniã intencion de se la bien defender; p̄dio la esperança de su pposito y el esfuerço para lo poner en effecto; ⁊ boluio se luego muy enojado para su tierra.

Capitul.vj. de como

la Reyna doña Berenguela y el Rey don fernando fizieron traer el cuerpo del rey don Enrique del castillo de Tariego ⁊ lo lleuaron a Burgos.



Muêdo la Reyna doña Berenguela ⁊ el rey dõ fernando su hijo en la ciudad de Palencia; embiaron le muchos presentes todos los cõcejos; de Segouiar; de Auila; y de otras ciudades villas ⁊ lugares dela ribera de Bueiro. Despues desto acordo la Reyna de embi-

ar por el cuerpo de su hermano el rey dõ Enrique para lo lleuar a èterrar entre sus parientes que ya el conde auia embiado a dezir que fuesen por el quando quisiessen. y embio la Reyna por el a don Tello obispo de Palencia ⁊ a don Aldauris obispo de Burgos. Los quales fueron por el al Castillo de Tariego ⁊ lo truxeron a Palencia. De alli se partierõ el rey ⁊ su madre para el castillo de Aduñon; ⁊ no los quisieron recibir; ⁊ el rey mando combatir el castillo; y entretanto que se combatia la Reyna doña Berenguela lleuo el cuerpo de su hermano a Burgos al monesterio delas Buelgas; ⁊ alli lo hizo enterrar muy honrradamente junto cõsil infante don fernando su hermano; ⁊ alli hizo sus exequias muy honrrada ⁊ complidamente con grandes llantos ⁊ muchos lutos. Acabadas las exequias torno se la Reyna doña Berenguela a Aduñon donde dexo al rey don fernando su hijo; ⁊ hallo que auia ya tomado el castillo ⁊ preso muchos delos que enel castillo estauan. De aqui fueron para Lerma ⁊ a Lara q̄ las tenia el conde don Aluaro. Venia con el rey ⁊ su madre el conde de burgos; ⁊ combatieron estas villas muy fuertemente ⁊ tomaron las ⁊ prendieron a los cauallos que las teniã por el conde don Aluaro. E de alli fueron a Burgos ⁊ recibio los el obispo don Aldauris con toda la clerezia y el pueblo con muy solemne p̄ces siõ ⁊ con mucha alegria dâdo todos gr̄as a Dios por la victoria q̄ daua al Rey contra sus enemigos ⁊ por la pacificacion del reyno.

Capitul.viij. como el

conde don aluaro ⁊ sus hermanos haziã grâdes daños y estragos è la tierra del rey. y como passando el rey ⁊ su madre por bere rasue preso el conde don Aluaro.



Cuenta la historia q̄ la Reyna doña Berenguela y el rey su hijo estauã muy gastados a causa de tantas rebueltas ⁊ turbaciones como passauã enel reyno; ⁊ viendo se en esta ne-

Coronica del rey santo

cessidad sacó doña Berenguela todas sus joyas así de oro y plata como sedas y piedras preciosas que tenía en mucha cantidad y hizo lo ver todo para ayudar en esta necesidad al rey su hijo; y esto hizo por consejo de los grandes. E con esto partieron de allí y fueron para Bilborado y Najara y Auarrá y tomaron las villas que les dieron de su grado y tornaronse a Burgos; mas las fortalezas que el conde don Gonzalouñez tenía no las pudieron aver por que eran fuertes, y entretanto que el rey don Fernando y su madre estauán en Burgos; el conde don Alvaro y sus hermanos con otros parientes y amigos fueron por Oterdajos y por Quintana; y Fortuño; y a Bilborado; y corrieron la tierra como si fuera de enemigos; no teniendo acatamiento al rey ni a su madre; y destruyeron la tierra haciendo guerra a fuego y a sangre; de lo que el rey y su madre ouieron gran enojo por ver así sus vasallos muertos y robados. E entonces el rey y su madre y los grandes y gente que con el yuá partieron de Burgos para Palencia; y quando asomaron a la villa de Herrera; el conde don Fernando estaua en la ribera de Valdegrajer a con sus batallas ordenadas; y el conde don Alvaro acosose con su gente a Herrera. esto era el miercoles de las quatro horas de se tiembre. yendo pues el rey por su camino como es dicho para Palencia passando por cerca de Herrera; mandó poner su gente en buen orden; porque no recibiesen algun daño de los condes y su gente. E dio a Alfonso telloz y a don Suer telloz cargo que guardassen los costados de la hueste porque no recibiesen daño mientras passauán. E entonces el conde don Alvaro dexado su gente en la villa salio fuera con algunos de cavallo por ver bien la gente que traya el Rey y también como era soberuio que temiendo en poco al Rey y su gente; y aunque vido venir la gente del rey no se quiso acoger a la villa. E como viesse esto Alfonso telloz y Alvar ruyz y otros cauallos que conocieron ser aql el conde don Alvaro; hirieron de las espuelas a los cauallos y fueron a el. El

conde como los vido cerca y vido que venían muchos por el esfuerzo y la soberuia y començo de huir; hacia la villa; mas los cauallos se dieron tal pesa que lo alcanzaron. Estos condes el conde (según cuenta el arçobispo don Rodrigo) apeo se y cubriose de su escudo para se amparar de los golpes; mas Alfonso telloz y los que con el yuá non curaron de lo herir mas prendieron lo a el y a los que mas pudieron y llevaron los al rey y a la Reyna su madre. E así el conde don Alvaro que con tanta soberuia auia fecho tantos males y robos allende de ser alcaide y traydor a su rey permitio dios que es justo juez que fuesse abaxada su mucha soberuia y castigados sus locos hechos pues fue preso entre sus hermanos y no lo pudieron valer ni socorrer; y fue puesto en poder del rey y su madre y podia tomar la vengança de la su voluntad. Pues tomado a la historia; quando la Reyna doña Berenguela vido en su poder a su enemigo; ouo muy gran plazer y dio muchas gracias a dios por que permitio que su enemigo viniese a su poder y de su hijo el Rey sin peligro alguno de sus gentes.

Capitulo. ix. como el

conde don Alvaro hizo prision del rey que le daria las villas y fortalezas que tenían el y su hermano por que fuesse suelto y libre. E como se fueron para palencia.



iendo los hechos del rey don Fernando y su madre así endereçados por la mano de dios; todos con mucho plazer dauan gracias a dios por ello. Siendo preso el conde como es dicho; luego el rey y su madre partieron de allí para Palencia y de Palencia fueron para Valladolid; y allí fue al conde don Alvaro puesto en prision y a muy buen recaudo. Después de reueniendo los grandes vino a tal concierto y conclusion que el conde don Alvaro diese y entregasse al rey todas las villas y fortalezas que tenía y que luego fuesse suelto y libre. Las quales eran. Cañete. Alarcon. Tariego. Lisafeo. Villa franca de monte

doña. Torre de bilhorado. Najara; y que el cōde don fernando su hermano entregaf se tambiē al rey a Castroxeriz. 7 a Bonçon que tenia; 7 tambien q̄ el conde don Aluaro fuesse obligado de seruir al rey cō ciento de cauallo fasta que fuesse apoderado d̄ todas las villas 7 fortalezas. Empto fasta que todo esto fue cumplido el Conde don Aluaro estuuo en guarda de Bonçalo ruyz giron. Luego el rey se partio pa recibir a Castroxeriz 7 a mōçon q̄ el cōde dō fernando tenia; 7 avn q̄ el estaua biē ptrechado; luego q̄ lle go el rey selas entrego; 7 cō tal partido que q̄dasse por vassallo del Rey; y q̄ touiesse por el rey en tenēcia aq̄llas villas. Todo esto as si acabado por la volūtad d̄ dios en seys me ses poco mas o menos; luego cesso aq̄lla tur bacion 7 discordia entre el rey y aq̄llos cau alleros; avnq̄ p̄suaū q̄ nūca auia de ver paz entre ellos. Desde estōces fue el rey apode rado en todo el reyno; 7 començo a vsar de su real poder por todo el reyno.

Capitu. x. en q̄ se haze

menciō de la muerte de los dos cōdes dō Aluaro 7 don fernando su hermano.

Despues de passadas las turba ciones 7 rebueltas ya dichas; co mo los cōdes se viesse abatido; 7 d̄sposseydos d̄ su poder 7 va ler q̄ solia tenr; ya q̄ el reyno esta ua en paz; dize el arçobispo dō Rodrigo q̄ tozno a mouer guerra ē Alal de po q̄ es cerca d̄ palēcia 7 en çāpos a robar la tierra. Sabido esto por el rey 7 su madre fuerō a tordehumos 7 a medina de ruyseco 7 los cōdes estōces cessarō d̄ hazer mas da ño por miedo d̄l rey 7 fuerō se pavaldenebrō 7 el rey assi mesmo los siguió. Viēdo ya los cōdes q̄ no podia seguir su p̄posito q̄ era ha zer daño al rey ē q̄nto pudiesse; ni tā poco po dia q̄dar allí; fuerō se al rey d̄ leō 7 fizierō le entēder y creer q̄ si hazia gēte y venia cōtra castilla q̄ la podria tomar y q̄dar conella; y q̄ ello; seria cōel y q̄ cierto podria salir cōella

El rey d̄ leō dio credito a los condes 7 to mo su consejo 7 assi lo puso por obra. El rey dō fernando bien sospechaua de los cōdes q̄ a do quier q̄ fuesen q̄ de alla le auian de pro curar su daño. El rey de leō auido por bu eno 7 aceptado el cōsejo de los condes hizo allegar las mas gētes que pudo 7 vino con tra Castilla con grande hueste. Sabiendo esto el Rey de Castilla sacó tambiē su hueste muy poderosa. Teniendo ambos reyes sus huestes a punto para dar se batalla; ciertos caualleros de castilla entraron en tierra de Salamanca; 7 viendo al rey de leō metierō se en Castellō q̄ es aldea de Aldeina del campo. El rey de leon desque lo supo fue se para Castellon y cerco los caualleros que estauan dentro. Bize el arçobispo don ro drigo que el Conde don Aluaro estaua alli con el rey en aquel cerco; y que estando se ar mado poniendo le las braboneras que fue herido por la mano de dios de vn graue do lor; 7 cōmo el conde se sintio tan mal cesso el cōbate. En este medio tiempo entreuinie ron buenas personas zelosas de dios entre los reyes 7 assentaron treguas entre ellos. E desta manera se partieron de alli los Rey es con sus huestes. El conde don Aluaro desque supo las treguas pesole grauemente y tomo grande enojo 7 assi le crecio la en fermedad q̄ estaua a punto de muerte; 7 as si como estaua hizo se llevar a Toxos y estan do alli viendo se por su graue enfermedad cercano a la muerte y por otra parte su spiri tu muy atribulado por se ver tan abatido de su estado; y que no esperaua remedio ni so corro de nadie; y que nunca se veria restituy do en su honrra; metio se en la orden y cau lleria de santiago 7 alli murio; 7 fue enterra do en Ucles. Bende a pocos dias el conde don fernando hermano del cōde don Al uaro como se vido sin su hermano; y que no les auia sucedido las cosas como ellos pen sauan; viendo que ya no tenia espança de su remedio passose en allende 7 fuesse al zidira mamolin de marruecos; y el zidiramamo

Coronica del santorey

lin lo recebio y le assento tierra y le hizo mercedes: 7 los moros le hazian mucha honrra 7 holgauan de comunicar se con el: y el les contaua sus hechos 7 las cosas de castilla: 7 assi era bien quisto de los moros y le hazian muchos plazer es lleuandolo a muchos passatiempos. Estando pues alli adolescio de vna graue enfermedad: 7 hizo se lleuar a vn arraual junto con Abdarruecos que se llama Elbora por que aquel arraual era habitado de christianos: 7 alli murio. En aquella saz on estaua alli vn cauallero de la orden del hospital de sant Juan de acre: el qual auia sido criado del papa Innocencio ter cero: 7 viendo el conde q su enfermedad era de muerte demando al dicho cauallero q auia nombre don Bôçalo que le diese el habito para morir en el: y el cauallero se lo dio: 7 assi murio el conde don Fernando en Elbora arraual de Abdarruecos en el habito del hospital de sant Juan de acre: 7 alli fue sepultado: y despues fue tra ydo su cuerpo en España 7 sepultado en vna villa q se llama la puente de fitero: en la ribera de Bisuerça que es en el obispado de Palencia: donde estan tambien la condesa doña Adayor su muger 7 sus hijos.

Capitulo. xj. como el

noble rey dō Fernādo casocō doña beatrix hija dō rey dō Felipe d̄ alemaña: y de doña Adaria hija de don Loysat emperador de Constantinopla.



Espues que los cōdes fuerō fuera del reyno y el rey don Fernando lo tuuo pacifico: siēpre truxo cōsigo a su madre la reyna doña Berēguela: 7 siempre por sus cōsejos gouernaua el reyno porq̄ en todas las cosas le acōsejaua muy bien como persona de mucha prudēcia y temerosa de dios: porq̄ lo q̄ siempre le acōsejaua era q̄ mātuuiesse su reyno en mucha justicia 7 paz: y que tratasse bien sus vassallos con mucho amor segun que su abuelo el rey don Alonso lo b auia becho y q̄

figuiesse la virtud como ella desde niñez le auia dotrinado 7 puestto en el camino della. El rey don fernando siempre obedescio sus consejos: 7 assi gouernarō juntamēte el rey no madre 7 hijo veynte 7 cinco años segun que lo escriue el arçobispo don rodrigo. P̄des dize la historia que le parecia ala Reyna 7 a los grādes ser inconueniente el rey no ser casado porque por falta de suceesor suelē auer grandes rebueltas 7 dañios en los reynos. Et considerando esto: acordaron que seria bien que el rey casasse con doña Beatriz hija de don Philipe rey de Alemaña q̄ despues murio electo ēperador y de doña Adaria hija de don coisat emperador de constantinopla. y embiaron por embaxadores en Alemaña a don Adauris obispo de Burgos q̄ era excelente varon de mucha prudēcia 7 sciencia: y a don pedro abad de Ruyseco. y a don Pedro odoario prior de la orden del hospital. Los quales fueron con la embaxada a don Fadrique Rey de Alemaña tio dela dicha doña Beatriz en cuya guarda estaua. El qual los recebio muy honrradamente. y ellos dixeron su embaxada segun q̄ les fue mādado por el Rey 7 la reyna su madre. Oyda por el rey su embaxada hablo con los grandes: 7 auido sobre ello su consejo de touieron la respuesta por espacio de quatro meses para mejor acordar lo que deuria hazer. E assi los cōuino esperar por aquel tiempo la respuesta a los embaxadores. y en fin del dicho termino el rey don fadrique electo de los romanos con los grandes del reyno acordarō de aceptar la demāda del rey de Castilla: y de dar le a la dicha doña Beatriz su sobrina en casamiento al rey don Fernando paresciendoles que les conuenia y estaua bien. Luego el rey atauio muy ricamente ala infanta su sobrina segun conuenia y embiola noblemente acompaña da con los embaxadores. Ellos veniēdo con ella por Francia como llegassen a Paris el rey de Francia dō Philipe que señorea en tōces todas las Galias recebio los

muy honrradamente: e fizo les mucha honrra. E mando que miétra passassen por sus tierras les diessen todas las cosas necessarias muy complidamente. E assi vinieron hasta que llegaron a Castilla en paz y en salvo. La nobla Reyna doña beréguela quando supo la venida dela infanta doña Beatrix salio muy noblemente acompañada de Prelados y varones religiosos: y los maestres delas ordenes y de Albadessas y duennas de orden e de mucha noble cavalleria: e desta manera fue a recibir a la infanta hasta vitoria. Et viniendo con ella para Burgos: salio el noble Rey don fernando con todos los grandes ala recibir e fue recibida con grande honrra y fechas grandes fiestas. E fueró celebradas sus bodas segun orden de la sancta madre yglesia en la yglesia mayor de Burgos. Celebró la missa y les dio las bendiciones don Xpauis obispo de Burgos. Alas quales bodas se hallaron todos los grandes de Castilla e los mas principales de todas las ciudades y ricos hombres del Reyno. E hizieron semuy grandes alegrías.

Capitulo. xij. De como

se vno el rey don fernando con algunos canalleros que se alçaron y le robaruan la tierra.

Do tiempo despues desto vn Cavallero cruzado para la demanda dela tierra sancta que se llamaua Ruy dias de los camareros començo a hazer muchos agrauios. E como desto viniessen muchas q̄xas al rey don fernando llamar a cortes para que respondiesse por si las cosas que contra el opponian. E para que satisfiziesse los agrauios que auia hecho. El Ruy dias vino a la corte a Valladolid: el qual vno grande enojo quando suppo las quejas que del se auian dado. E assi por este enojo como por consejo de malos hóbres partiose luego dela corte sin

licencia del rey. E como el rey don fernando supo que Ruy dias se auia assi partido sin su licencia: vno mucho enojo del y quitole la tierra por cortes. E Ruy dias no queria dar las fortalezas: mas al fin las vno de dar con condicion que le diessse el rey catorze mill maravedis en oro. E rescibidos los dichos catorze mill maravedis entrego luego las fortalezas al noble Rey don fernando. Despues desto dende ay en vn año vn Cavallero llamado Gonçalo peres señor de Xolina por consejo del conde don Gonçalo alço se contra el Rey: e corrióle la tierra que confina con Xolina: e robaua sela y maltrataua se la cadaldia. y el noble Rey don fernando desque lo supo embio le a dezir que no hiziesse aquellas cosas que contra el hazia y se emendasse de alli en adelante: e que satisfiziesse los daños e robos que auia hecho. El qual no quiso hazer lo que el rey le embiaua a mandar. y entonces el noble Rey don fernando sacó su bueste: y fue contra el. La Reyna su madre viendo que no podia combatir el castillo de çafra porque era muy fuerte: puso se entrellos y concertó los con cierto partido. E assi el rey don fernando se boluio con su bueste.

Despues desto: passados ya algunos dias as el Conde don Gonçalo que se auia vna vez passado a los moros porque el Rey don fernando no le trataua como el q̄ria y despues se auia buuelto a Castilla: torno se otra vez a los moros. E estando en Baça dio le vna graue enfermedad dela qual murió allí. Estonces los suyos tomaron su cuerpo e truxeron lo a Campos a çafinos que es de los freyles del temple: e los freyles lo sepultaron muy honrradamente.

Capitulo. xiiij. como

el noble rey don fernando despues de auer puesto su Reyno en paz fue contra los moros y les hizo cruel guerra e les ganó muchas villas e fortalezas.

Coronica del sancto Rey.



Despues que la historia ha contado de los desleales hechos de los tres cōdes de castilla q̄ fue ron dō Fernādo ⁊ don Aluaro ⁊ dō Bōcalo; ⁊ como murierō prosigue cōtando los hechos del noble rey don Fernando. El qual ouies se pacificado su reyno; teniēdo mucho sosiego ⁊ cōtētamiēto con su noble muger la reyna doña Beatriz. Ouio en ella estos hijos. A don Alōso principe heredero. A dō Fadriq̄ A don Fernando. A don Enrique. A don Philipe. El qual dio la Reyna doña Berenguela su abuela a don Rodrigo Arçobispo de Toledo. El qual lo hizo enseñar a leer y despues ordeno lo clerigo; ⁊ diole vna calongia ⁊ otros beneficios en la yglesia mayor de Toledo. Despues ouo el Rey en su muger a don Sancho; el qual assimismo dio al arçobispo dō Rodrigo y el lo ordeno luego de corona y le dio vna calongia ⁊ otros beneficios. Despues ouo el rey otro hijo que se llamo don Adanuel; ⁊ dos hijas a doña Leonor que murio niña; ⁊ a doña

Berenguela; la qual metieron monja en el monesterio de las Huelgas en Burgos; ⁊ allí fue ofrescida a dios. Porq̄ como el rey don Fernando quisiese yr contra moros ⁊ hazer les guerra; la reyna su madre que mucho lo amaua estoruauase lo quanto podia; por esto le hizo ofrescer esta hija a dios por differir el tiempo dela yda cōtra moros; ⁊ fizo que se alargassen mas tiempo las treguas que auia puesto con los moros; ⁊ esta manera le estoruaua la yda. A las al fin ouo de poner en effecto el rey su desseo; ⁊ sacó su hueste muy poderosa; ⁊ tomo consigo al arçobispo de Toledo ⁊ a otros grandes del reyno y fue con su hueste; y entro por tierra de moros haziendo todo el estrago que podia ⁊ passo por Albeda ⁊ Baeça y llego hasta q̄lada ⁊ cōbatiola; ⁊ allí mató ⁊ catiuo muchos moros porq̄ tenia la fortaleza derribada de otras vezes q̄ auia sido combatida de christianos; ⁊ por estonces dexola despoblada ⁊ llana por el suelo que no la quiso sostener para si. E de allí se partio para la ribera de Guadalquivir abaxo ⁊ vino hasta Jaen.

7 porque los aquexaua ya el ynuerno to-
no se para su tierra prospero y con honrra.
Bende en vn año pasado ya el ynuerno sa-
co su hueste el noble rey don fernado 7 to-
no a tierra de moros; 7 de aquella vez tomo
a Baeca 7 a Zindujar 7 la fortaleza de mar-
tos; las quales villas 7 fortalezas le dio A-
benmahomad hijo ve Zben abdale hijo de
Abdel moyn q̄ era entonces príncipe de los
moros. Entonces dio el rey don fernando
alos freyles de Calatraua la fortaleza de
Zdartos q̄ estaua llana por el suelo; de los
muchos combates q̄ los chistianos otros
vezes le auian dado; 7 de aq̄lla vez destruyo
otras muchas villas 7 fortalezas en tierra
de moros; 7 torno se con mucha honrra 7 p̄
pyridad para su tierra. El tercero año assi
mismo sacó su hueste; y entro por tierra de
moros 7 tomo a Haznaltoraph 7 a Torre
de albet; 7 a Santestean; 7 a Chiclana; 7
torno se a su tierra. Al quarto año pasado
el ynuerno sacó su hueste 7 torno a tierra de
moros; 7 puso cerco sobre Zaben; 7 tuuo la
cercada fasta el día de sant Juan baptista.
E porque no se pudo combatir por ser muy
fuerte talo le los panes 7 las huertas; 7 par-
tiose de allí para pliego 7 tomo la; 7 mató
en ella 7 catiuo muchos moros; derribo la
fortaleza por el suelo y dexo la assi. E de allí
vino a vna fortaleza que se llama alhambra
y tomola; 7 mató 7 catiuo todos los moros
q̄ en ella hallo; 7 torno se con mucha riques-
za 7 honrra para su tierra. Esta vez no vi-
no canel el arçobispo don Rodrigo porque
auia quedado en Guadaluara muy mal de
calenturas 7 llegó a punto de muerte. Mas
con todo esso embio gente; y con ella a dó do-
mingo que era obispo de palencia hombre
de mucha auctoridad y esforçado; el qual su-
plio en lugar del arçobispo.

Capitulo. xiiij. de co-

mo el noble rey dó fernado reedifico mas
nobleméte la yglesia mayor de Toledo de
los aueres que auia ganado a los moros;

y de otros nobles hechos que hizo.



Despues de pasado lo sobredi-
cho; el noble rey don fernado
sacó su hueste; 7 vino sobre La
pilla que es vna fortaleza muy
fuerte en el arçobispado de To-
ledo; 7 puso cerco sobrella 7 tu-
uo la cercada catorze semanas; y en fin la to-
mo 7 torno se a Toledo. Un día paseando
se por la yglesia mayor el rey don fernan-
do 7 el arçobispo don Rodrigo mirádo los
edificios della parecioles que ya aq̄lla obra
era antigua; y pensando en ello vino le al rey
por gracia de dios en voluntad de la base
de nuevo porque era hecha ala morisca co-
mo auia quedado quando fue la ciudad ga-
nada a los moros; 7 acordo se el rey que era
bien pues dios le renouaua a el 7 acréscenta
ua sus reynos; y le daua victoria contra los
moros enemigos de su sancta fe; de renouar
su sancto templo ricamente de las riquezas
que le auia dado a ganar de los moros. Lo

Coronica del sancto Rey.

qual comunico con el arçobispo don Rodrigo. El qual se lo loo z tuuo a bien: z assi se puso por obra: z el rey y el arçobispo cõ mucha solemnidad assentarõ lo primera piedra del fundamento: z luego se començo a obrar fasta acabarla. Delo qual hazẽ mencion este arçobispo don Rodrigo en su coronica que escrivio a este rey don Fernando de las cosas de España. La qual yglesia fue muy noblemente acabada: z siempre crece en noblezas y edificios. En este tiempo vn cavallero moro que se llamaua Zibebuc: que biuia en la fortaleza de Recat: que es en termino de Zburcia leuanto se contra los Almohadas: z hizo les guerra y metio debaxo de su señorio todos los Alarabes aquende la mar: y desta manera gano a Zburcia: z los otros lugares comarcanos. E corto las cabeças a todos los Almohadas que pudo auer. E teniendo por suzias las mezquitas dõ llos fizo las limpiar o sus sacerdotes: y que las lauassen con agua: z fizo teñir de negro los escudos z vanderas: z otros lugares en que auia las armas delos almohades: mas segun cuenta la hystoria: q̃ esto significo luto por el destruymiento de su gente que dẽde a poco tiempo sucedio en Zburcio y en otros muchos lugares: porque en este tiempo gano el rey don Fernando el Zandaluzia: z todo lo que auia sido primero de christianos: salvo a Valencia z sus terminos. En la qual estaua vn moro que se llamaua zaben q̃ era del linaje delos reyes de Valencia: y este moro yua ganando aquella tierra. Zibebuc era del linaje de Zboyabet: que fue Rey de çaragoça. Este zibebuc era señor quasi de toda el Zandaluzia y de toda la tierra de los moros aquẽde el mar. y era el mas poderoso hombre y de mayor cuerpo y mas esforçado z liberal z justiciero: y de mas verdad que auia en todos los moros. Mas como aquella generacion sea dõsleal: vno delos suyos que se llamaua Ziben raman combido: lo vn dia a camer a sus añazeas z plazeret: z tuuo manera como lo metio en vn aparta

do z alli lo mato dentro en la fortaleza de Zimeria. Entonces vn moro que se llamaua Zidabomat alegrat que era labrador: apodero se de aquella tierra y fue de alli en adelante señor de Zirjona y de Zaen y de Granada y de Ecija. Despues dela muerte de zibebuc fue toda aquella tierra partida en muchos reynos z quitada a los moros almohades: lo qual aproueche mucho a los christianos para ganartoda aquella tierra: lo qual se cumpliõ bendito y loado sea nuestro señor: Dios que la quiso dar a los cristianos

Capitu. xv. dela muerte

del rey don Alonso de Leõ padre del rey dõ fernãdo: z como se apodero en el reyno despues dela muerte de su padre.



Este noble rey dõ fernãdo sacõ su hueste: z fue a cercar a Zaen: z batiola muy reziamẽte: y como no la pudiesse ganar por ser tan fuerte: acordõ de tornarse para cañilla: z tomar otra vez cõ ma exercito. E quãdo llego a Guadalajara die

ron le nuevas como el rey dō Alōso su padre era muerto; y q̄ auia fallecido en Villa nueva de sarria; y q̄ lo ẽterrarō en la yglesia de Sãtiago; y q̄ auia dexado el reyno a sus hijas doña sancha y doña dulce; las quales auia auido ẽ doña teresa su muger. Adurio este rey don Alonso año del seño: de mill 7 dozientos 7 treynta y quatro años. Mas la noble Reyna doña Berenguela con el grã cuydado que tenia de las cosas que cumplian a su hijo salio lo a recibir; 7 luego le dio pieſſa que fuesse a tomar la possession del reyno de su padre antes que se le recreciesse algun estoruo. Venian estonces con el Rey don fernando el arçobispo de Toledo don Rodrigo; don Lopez dias de haro; y don Gonçalo ruyz giron; 7 don Barci hernandez; 7 don Alonſo telles; 7 don Guillen gonçales; 7 don Diego martinez; 7 otros muchos canalleros; 7 hallaron a doña Berenguela en Orçaz cerca de Toledo; 7 de alli fueron juntos a Toledo. E luego sin mas se detener partieron 7 fueron a Tordeſillas. 7 de ay a Caſtil de ſant cibrian de maçoc; 7 luego le entregaron al Rey don fernando la villa 7 fortaleza. Otro dia vinieron a Villalon 7 recibieron lo por rey y entregaron le la fortaleza. E de alli vinierō los principales de Toro 7 lo rescibieron por Rey; y le suplicaron que otro dia fuesse a Toro; y que se la entregarian. A todas estas cosas era p̄ſente la noble Reyna doña Berenguela su madre 7 por su consejo se hazia todo. Luego otro dia fueron a Toro y le fue entregada y lo rescibieron por rey. E de alli anduieron algunos dias tomando la possession de otras villas 7 fortalezas; de otras ciudades 7 villas venian procuradores 7 los principales dellas al Rey 7 lo rescibian por seño; de los quales supo como su hermanas doña Sancha 7 doña dulce ordenauan 7 trabajauan de defender le el reyno. Mas los perlados a quiẽ pertenece escusar los escãdalos; 7 conseruar los pueblos en paz; q̄n do supierō la venida del rey don fernando

salierō lo a recibir muy hōradamẽte y rescibieron lo por rey. Los q̄les fuerō dō Adi-
guel obispo de lugo; 7 dō Martin obispo de
Adoñedo; 7 dō Adiguel obispo de Llu-
dad rodrigo; 7 dō Sãcho obispo de Loua;
todos estos obispos 7 las ciudades 7 villas
de sus obispados rescibierō luego al rey dō
fernãdo por se rey; luego fuerō a mayorga 7
a mãſilla; 7 tãbiẽ fue rescibido 7 obedescido

Capitulo. xvj. como

el noble rey don fernãdo fue a Leon que
es cabeça del reyno; 7 fue obedescido y re-
ſcebido por rey sin contradicion alguna.



Por q̄ ay nno tenia el rey dō fernãdo to-
da la possessiō del reyno; puesto q̄ tuui
esse mas pte segũ cuẽta la historia; p̄tio d̄ mã-
ſilla; 7 fue pa Leō q̄ es cabeça d̄l reyno; a dō
de fue muy hōradamẽte rescibido 7 cō mu-
cho plazer; 7 alli fue alçado por rey d̄ leō por
el obispo d̄ la mesma ciudad q̄ se llamaua t̄ d̄
rodrigo; 7 por todos los cauallos 7 ciudada-
nos; y puesto en la filla real cãtando la clere-
zia te deũ laudam̄ solẽnemẽte; 7 todos que
darō muy cõtetos 7 alegres cō su rey 7 d̄ſide

estóces fue llamado rey de castilla y de leon. Los q̄les reynos legitimamēte heredo de su padre y madre. E assi como estos dos reynos se auia diuidido despues del empador e dó sancho rey de castilla y endó fernádo rey de leó: e assi estuuió algunos tiēpos: assi se jūtáró otravezē este noble rey dó fernádo el tercerō despues desto la reyna doña teresa madre de doña sancha e doña dulce hermanas del rey dó fernádo como viesse que estava apoderado en el reyno no pudiēdo resistir le embio al rey dó fernádo a demádarle p̄tido e cōuenēcia. Bello q̄l peso a algūos grádes de castilla q̄ desseaua por su dañada volūtad q̄ oniesse guerra e rebuelta ētre leó e castilla. E mpo la noble e prudente reyna doña beréguela oyda la embaxada d̄ doña teresa temiedo los daños y peligros q̄ se recrecē de las discordias e guerras: mouida cō buē zelo e trabajo mucho de darle algū cōcierto entre su hijo el rey e sus hermanas doña sancha e doña dulce: e hizo cō su hijo q̄ d̄dasse allí en leó y q̄ ella yria a valēcia a ver se cō la reyna doña teresa e cō las infantas: lo q̄l cōcedio el rey. Estóces la reyna doña beréguela se ptio pa valēcia e hablo cō doña teresa e las infantas: e finalmēte se cōcertarō q̄ las infantas dexassen al rey dó fernando en paz en el reyno: y q̄ partiesen mano de qualquiera ació e derecho q̄ tuuiesse al reyno de leó y q̄ le entregassen todo lo q̄ tenia que p̄teneciesse ala corona real sin pleyto ni cōtiēda: y q̄ el rey dó fernádo diesse alas infantas cada año por su vida d̄llas treynta mil m̄s en oro. Esto assi cōcertado e assentado: vino se el rey pa benauēte e assi mesmo las infantas vinierō allí: e otorgo se de ábas ptes lo q̄ estava assētado e fizierō sus escripturas e firmarō las el rey e las infantas: y el rey los libro los dichos treynta mil m̄s en lugares dōde los tuuiesse biē parados y seguros. E de aq̄sta manera possėjo el rey dó fernando desde allí en adelante el reyno de leó e paz e sosiego: y en esto se mostro la prudēcia e saber de la reyna doña beréguela q̄ basto a dar

le a su hijo el reyno de leó sin guerra ni cōtiēda e sin muertes ni daños de los vassallos: y basto assi mesmo a dar le el reyno d̄ castilla sin muertes ni daños porq̄ cō su buena industria e saber ella lo rodeaua: e maneaua todo d̄ tal manera: como por la historia pece q̄ en fin q̄do su hijo por rey de castilla y d̄ leon. E assi por el ayūtamiento d̄stos dos reynos sus vassallos biuierō siempre en paz: avnq̄a muchos les peso e no quisiera q̄ estos dos reynos se juntaran.

Capitulo. xvij. como

el rey dó fernádo se fue a ver cōel rey de portugal ala villa de Sabogal: e como d̄spnes embio al infante dó alonso su hermano a correr tierra de moros.



Despues d̄ cōcertados el rey e sus hermanas dize la historia q̄ fue para el Sabogal pa se ver cōel rey de portugal: lo q̄l tenia assi concertado: e despues d̄ las vistas el rey dó fernádo fue visitando su reyno librandolo e administrádo justicia a sus pueblos: e vino hasta çamora e de allí a salamāca e de allí mádo a su hermano el infante dó alonso q̄

fuesse a correr tierra de moros. E mando a dō aluar peres de castro el castellano q̄ fuesse con el por su capitan; por q̄ el infante era moço de poca esperiencia; e don aluar era muy buē cauallero y el forzado e diestro ē las armas. Embiaua el rey dō fernando a correr la tierra d̄ moros por destruyr; abēhuc q̄ am bulube miramamolín; se auia ya passado a marruēcos; y la tierra se auia olçado cō abē hucluego q̄ se fue el miramamolín. Desque el rey don fernando ouo embiado al infante y a don Aluar peres con el exercito; partio se de Salamanca e fuesse para Ledesma; e de allí fue a Libdad rodrigo; e de allí a Alua de tomes; e por todas las otras Libdades e villas del reyno; y de todas era muy honrradamente rescibido e con mucho plaser. Estonces dio el noble rey don fernando la villa de Quesada a dō Rodrigo Arçobispo de Toledo que era ya algo tornada a re hazer despues que el rey la derribo; mas toda via biuian los moros en ella los que estauan quando fue ganada. Passados tres meses despues q̄ el rey se la dio; viendo el arçobispo que los moros reparauan la fortaleza sacó su bueste sobre ella; y echo della los moros, y reparó la el Arçobispo muy bien por honrra del rey q̄ la auia dado ala yglesia de Toledo. E todo el tiempo q̄ el Arçobispo dō Rodrigo biuio sostruuo e deffendio esta villa de Quesada cō otras muchas que eran. Toyalaera. Agrañimo. La fuente de julian. Torres de aleuz. Segura. Alulala. El erucla. Dos hermanas. Cilla montin. Aubla. Laçozla. Luenca. Archillas.

Capitulo. xviii. d̄ como les acaescio al infante don Alonfo; e a Aluar peres en la entrada que hizieron en tierra de moros.

Amo el infante don Alonfo e dō Aluar peres su capitan e don Gil manrriq̄ salieron de Salamanca para y a tierra de moros; segun q̄ por el rey don fernando les era mādado;

fueron se por Toledo; e tomo el infante de allí quarenta caualleros e fuerō su camino e passaron el puerto del muradal e llegaron a Andujar; e allí don Aluar peres hizo salir sus corredores por todas partes. Finalmente recogieron de aquella tierra grā caualgada e boluieron se hazia Cordoua corriendo la tierra; robādo y destruyendo todo lo que podiā; e a assillegaron a Palma e cōbatierō la reziamēte por manera que la tomarō por fueça e mataron quantos moros en ella fallaron q̄ vno no escapo; e de allí fueron por tierra de Seuilla corriendo la tierra robādo e talādo todo lo que podian; e passaron por seuilla e fueron hazia xerez y echaron sus corredores; y recojerō de aquella tierra buena caualgada; recogida su presa mando el infante don Alonfo e don Aluar peres assentar sus tiendas cerca de xerez ribera de guadalete; e pusierō su caualgada en buē cōcierto e recaudo. El rey abēhuc desq̄ supo como el infante corria la tierra del andaluzia e las caualgadas q̄ auia hecho e talas e destruyciōes; hizo apellidar toda la tierra d̄ los moros desta parte de la mar para que se juntasen con el en xerez a do estaua el infante don Alonfo; e assi por lo que se sonaua que el infante hazia como por el mādado del abēhuc fuerō ayūtados muy presto muchos moros de todas ptes. Desq̄ abēhuc se vido cō grā poder d̄ gēte; e vido q̄ los christianos erā pocos; e aun parecia mas de lo q̄ erā por q̄ colas caualgadas q̄ auia hecho abultauā mas d̄ lo q̄ erā. Desq̄ ouo biē mirado abēhuc la bueste de los xpianos juzgo que era poca gente; y q̄ no sele podriā escapar en ninguna manera e q̄quiera q̄ viera la vna bueste e la otra juzgara lo mesmo si dios no ayudasse a los suyos. E mada luego assētā su real en el oliuar ētre los xpianos e la villa; e assētado el real lo p̄mero q̄ mado ala gēte de pie fue q̄ hiziesen muchos tramajos y lleuassen muchos cordes para llevar los xpianos q̄ p̄ndiesse e no fue esto sin mysterio mādado; q̄ al fin serō biē menester pa llevarlos a ellos atados

Coronica del sancto Rey.

Capítulo. xix. de como el infante don Alonso dio batalla al rey Abenbuc y lo vencio y desbarato.



Al rey abenbuc avn q los christianos e
 rá pocos no por esso los tuvo en poco:
 ordeno muy bié su gente de la q hizo siete ba-
 tallas: que la menor dellas era d mas de mil
 y quinientos de cauallo: y algunas de dos
 mil y otras d mas. Los xpianos no podrian
 ser todos los de cauallo tantos como la me-
 nor batalla de los moros: avn que estava a
 lli con ellos vn hijo del rey de Baeça que era
 vassallo del rey don fernando: q desque su-
 po como el infante yua a correr tierra de mo-
 ros embiole aquel su hijo con dozientos de
 cauallo y trezientos peones para q fuesen
 en su servicio. Asimismo auia venido en ayu-
 da del infante muchos freyles de las ordenes d
 santiago y calatrava y de otras ordenes: mas
 todo esto era muy poco en cóparació de los

moros. Ballaróse en esta batalla tello alfóso:
 y tray gócales d valuer de los qles lo hizieró
 éla batalla muy esforçadaméte. Seria la gē-
 te de los xpianos toda assi caualleros como
 peões hasta tres mill y quinietos y avn esca-
 famente. Quando los xpianos vieron q se
 auia ayuntado tantos moros y ellos q eran
 tan pocos ouieron les miedo. Auia entonces
 venido en ayuda de los moros vn rey de ala-
 rabes: el qual tray a setecientos de cauallo:
 y estos quando llegó estrecharon mas a
 los xpianos porq se pusieron en derredor de
 ellos: por manera q los christianos se yean en
 gran peligro y apueto: porq ni podian yr a-
 tras ni adelante que tenían de la vna parte el
 rio de Guadalete muy hondo: y de la otra
 a los moros. Don Aluar perez como buen
 capitan el forçado començo los a el forçar: di-
 ziendo les muchas palabras có que los es-
 forço y quito el miedo: y les puso tanto el fu-
 erço como si fueran diez tantos q los moros.
 Lieuaua don aluar perez la delantera: y el
 infante yua en la recaga: tenía allí quinien-
 tos moros que auia catiuado de aquella vez
 y embio don Aluar perez a dezir al Infante
 que los hiziesse descabeçar: porq assi conue-
 nia para en el passo en que estauan: lo qual
 se hizo assi como don Aluar perez lo embio
 a dezir. El qual tomo su consejo con los prin-
 cipales de la hueste para la ordē que se auia
 de tener con su gente: y acordaró q aparta-
 sen la gēte de pie de la de Cauallo como los
 moros estauan: y hizieron lo assi y no orde-
 naron batallas: porque eran pocos de que
 se pudiesse hazer: mas hizieron se todos vn
 tropel. Don Aluar perez mando que en las
 azemilas y las bestias que auia que caual-
 gassen peones y hizo las hazer vn tropel: y
 mando les que se acostassen hazia la mayor
 priessa. E las bozes y alaridos de los mo-
 ros y el estruendo de los atabales y asafiles
 eran tan grandes que parecia que el cielo y
 la tierra se hundia. Aquel dia para la batalla
 se vestio don Aluar perez vn almexi del-
 gada y tomo vna vara en la mano y con to

les armas entro en la batalla acaudillado sus gentes muy esforçadamente; poniendo les mucho esfuerço cō sus palabras; diziendo les que tuuiesien en poco todo el poder dlos moros 7 q̄ cōfiassen en dios que el les daria v̄cimiento contra los enemigos de su sancta fe. Los christianos se cōfessaron todos los que pudierō al sacerdote: 7 los que no lo podian auer se cōfessaron vnos con otros. Este dia antes que en la batalla entrassen a rmo cauallero don aluar peres a garciperez de vargas; del qual haze mención la historia adelante en que manera se ouo en el principio de su caualleria; 7 despues como salio muy esforçado cauallero 7 los hechos que hizo. Despues que los christianos se ouieron cōfessado y se perdonaron vnos a otros 7 se encomendaron a dios; d̄ todo coraçō; don Aluar peres embio a dezir al infante que estava en la reçaga que juntassen y se hiziesien todos vn tropel como estava acordado; lo qual se hizo assi. Desque el infante passo adelante y se juntaron todos; don aluar peres los torno a esforçar andando de vna parte a otra mouiēdo los 7 acaudillando los con mucho se; diziēdo les siempre palabras para les acrecēt̄ar el esfuerço. E assi juntos se metieron por los moros diziēdo todos Santiago; 7 algunas vezes Castilla; 7 comēçaron a entrar rompiendo por medio delas batallas dlos moros desbaratando la primera; 7 luego la segunda; y la tercera; 7 assi vna empos d̄ otra hasta que todas siete las rompieron matado y derribando 7 haciendo muy gr̄de destruyçió en ellos; y en tal manera se mezclaron con ellos los christianos; y tal p̄ciessa 7 recaudo se dieron queriendo dios que los desbarataron 7 vn moro con otro no paraua; 7 assi desbaratados boluierō espaldas y el que mas podia mas huya 7 los xpianos empos dellos matando 7 p̄diēdo infinitos hasta que a estos que escaparon los metieron por las puertas de xerez; 7 alli fue gran mortandad a la entrada; porque los

christianos les dauan muy gr̄ p̄ciessa 7 los moros por entrar se matauan vnos a otros. Fue tan grande la mortandad dlos moros que la gente de pie que yua en el alcance no podian passar adelante por los muertos auia que cobriá el campo; 7 assi mesmo perdierō muchos. En este dia ouo nuestro señor dios con los christianos vn milagro embio a señor Santiago que les ayudasse en aquella batalla; lo qual se dene assi creer por dos razones. La vna porque siendo los christianos tan pocos; que para cada vno auia diez moros; no era cosa posible auer la victoria si dios no les diera aquel socorro. La otra porque este mysterio fue visto por muchos de los xpianos dignos de fe y de creer; 7 muchos de los moros lo vierō los quales dixerō que auian visto vn cauallero en vn cauallero blanco con vna seña blanca en la vna mano; 7 vna espada en la otra; y que andaua con el muchos caualleros blancos; y que por el ayre auian visto angeles; y que estos caualleros blancos les hazian mayor daño que las otras gentes. E muchos de los christianos vierō lo mesmo. P̄ues tomando ala historia desta manera que es dicha quedo el campo por los christianos siendo los moros los mas muertos; otros presos; otros huydos. En aquesta batalla fue muerto el rey de los Gazules 7 otros muchos hōrrados moros. En la muerte deste rey dlos gazules gano mucha honrra el nouel cauallero Barci peres de vargas; a quien armo cauallero Aluar peres antes que entrassen en la batalla; porque este Barci peres lo mato. Este rey de los gazules era el que arriba diximos que vino con los setecientos caualleros alarabes que puso en mas aprieto a los christianos. E ayunque la historia los llama arriba alarabes 7 aqui Gazules; de vna mesma gente 7 rey se entiēde. Este rey y auia pasado de allēde como en romance en feruicio de su mahoma; 7 quando passo aca dio le el Rey Alenbuc a Alcala que llaman de los

Coronica del sanctorey

Gazules: que por estos gazules la llaman a ella Alcala de los Gazules.

Capitulum. xxii como los

xpianos despues que metieron a los moros por las puertas de xerez auida la victoria cojeró el despojo: e como tomaró despues muchos moros que estauan escondidos por la espessura de los oliuares



Tomando ala historia Albenhuc como se vieffe assi vencido y desbaratado no pensando poder guarecer en xerez: luego como entro se colo lo mas secretamente que pudo y fuese donde le parecio que podria escapar. Los christianos auido el camplimiento dela victoria boluieron a cojer el despojo: y fue tanto lo que hallaron que no se podria numerar: que ya estauan enojados de coger el campo: pues lo que hallaron en las tiendas no ay quien lo pueda estimar: e hallaron las tan proueydas de mantenimientos y de todo lo que auia menester: que no tuuieron necesidad de puerse de otra parte. Todo el tiempo que alli

estuuieron no quemaró sino assas de lanças de las que en la batalla se auia quebrado: e los tramos e cordales que deximos atras que auia madado abebuc apearjar para llevar a los xpianos presos: fueron menester para llevar los a ellos: segun fue el numero de los moros que catuaron en aq̄l alcázar: e avn allé de desto derramo se despues la gente de pie por los oliuares: e mataron e prendieron tantos de los moros que hallaró por las espessuras: que avn que no fuerá mas los muertos y presos ni despojo fuera la buena andança e riqueza de los xpianos muy grande. e muchos caualleros de los que en esta hacienda se hallaron hizieron cosas señaladas y de grã esfuerço: e sobre todos don Aluar peres avn que entro en la batalla con vna vara en la mano como ha cõtado la historia. Assi mesmo hizieron señaladas cosas don Gil manrique: y tello alfonso: e muy goçales: e otros muchos caualleros haziendo señalados golpes assi de la maça como de la espada e porras. E muchos otros caualleros toledanos lo hizieró muy esforçadamente: e algunos hizieron tales cosas que serian duras de creer a los que no las vieró. Assi mesmo vuo alli muchos freyles de las ordenes que hizieró muy grãdes fechos e gran mortandad en los moros: finalmente todos lo hizieró muy noble y esfuerçadamente con el ayuda de dios y merced que les fizo. Entre estos caualleros ouo vno que auia nombre. Diego peres de yargas vassallo de don Aluar peres y era natural de toledo. A este le ecaescio vna auentura de cavalleria en que mostro su grã esfuerço: e fue assi. Que auiendo le saltado en la batalla la lança e el espada: no teniendo a que poner mano: desgajo de vna oliua vn verdugon con su cepejon: e cõ aquel se metio élo mas rezio de la batalla: e començo a herir a vna parte e a otra a diestro e a siniestro: por manera que al que alcãçaua vn golpe no auia mas menester. E hizo alli cõ aquel cepejon tales cosas: que con las armas no pudiera

hazer tanto. Don Aluar perez con el pla-
 zer q̄ auia delas porradas que le oyadar cō
 el cepejon; dezia cada vez q̄ oya los golpes
 Assi assi diego machuca machuca. E por e-
 sto desde aquel dia en adelante llamarō a
 quel Cauallero Diego machucha: 7 fasta
 oy quedo este sobrenōbre en algunos d̄ su
 linaje. Otro cauallero hermano deste que
 auia nombre Garciperez de vargas aq̄l q̄
 fue armado caualler o antes q̄ entrassē ene-
 sta batalla; el que mato al rey delos Bazu-
 les hizo muy señaladas cosas este dia y tres
 vezes fue d̄rrocado a causa que cada vez le
 mataron el cauallo 7 tomaba otro. En tal
 manera lo hizo que fue bien empleada en la
 caualleria; y d̄spues en adelate hizo gr̄a-
 des cosas en otras haciendas q̄ se hallode
 grandes affrentas como por la historia pa-
 recera adelate; porq̄ justa cosa es que se ha-
 ga memoria d̄ las noblezas 7 claros fechos
 delos tales caualleros; assi como es razō d̄ a-
 fear se los malos fechos d̄ los malos caua-
 llero. En caso maravilloso acaescio este dia
 a dos caualleros cuñados q̄ se tenian odio
 el vno al otro; que quādo se cōfessarō para
 entrar en la batalla el q̄ tenia razō de hazer
 la emienda al otro le demādo perdon sola-
 mente p̄ra esse dia dela batalla. Este que
 demādo pdō era aquel que diximos q̄ an-
 duuo cō el cepejō que se llamo Diego ma-
 chuca; y el otro se llamaua Pero miguel
 ambos de toledo; el qual no quiso perdo-
 nar al Diego machuca por mucho que tra-
 bajarō los clerigos y religiosos. E el mis-
 mo infante don Alonso; 7 don Aluar perez
 se lo rogaron 7 no lo quiso hazer; saluo con
 tal cōdiciō que diego machuca se dexasse
 abraçar del y que luego lo perdonaria. E-
 sto hazia el por lo matar; porque ara hōbre
 de tanta fuerça que no auia hombre a gen-
 el abraçasse que si lo queria apretar que no
 lo mataste. El otro no se quiso poner en aq̄-
 lla auētura pues que estaua cō p̄posito de
 morir seruiçio de Dios; 7 assi entraron en
 la batalla. E plugo a Dios que de quantos

caualleros christianos en ella entraron no
 murio otro alguno sino este Pero miguel
 que no quiso p̄donar; y esto fue cosa de gr̄a
 maravilla que nūca d̄l pudierō saber ni lo
 hallarō muerto ni bivo; avn q̄ miētra la ba-
 talla duro leuierō hazer estrañas cosas ma-
 tando y d̄erribādo 7 haziendo gr̄a de estra-
 go ē los moros; porque era muy esforçado
 cauallero. Mas despues dela batalla y re-
 cogida ya la gēte lo buscaron y nolo pudie-
 ron hallar; algūos dezian que creyan que
 cō la gr̄a codicia que le leuaua de matar mo-
 ros quādo lo metieron por las puertas d̄
 xerez y ēdo en el aleāce que se entrō a buel-
 tas delos moros en xerez y que alla lo ma-
 taron; mas no se supo de cierto. y esto pare-
 cio ser sentēcia de Dios; de lo qual todos de-
 uē tomar en exemplo 7 no entrar en batalla
 sin perdonar a quiē les demanda perdon.
 Grande fue el bien 7 las mercedes que nue-
 stro seño; Dios hizo aquel dia a los christia-
 nos; 7 grande la honra 7 prosperidad que
 les; 7 dio grande deshonra 7 abatimiento
 que dio a los moros; pues q̄ de toda la hue-
 ste delos christianos no se perdierō diez hō-
 bres; 7 delos moros fueron tantos los mu-
 ertos 7 presos que no se podriā cōtar. Assi
 que el infante don Alonso 7 aluar perez; 7
 toda su gente se tornaron para sus tierras
 con mucha honra 7 muy ricos. El hijo d̄l
 rey de Baçca tomo se para su tierra; 7 el in-
 fante 7 don aluar perez con su gente fueron
 se para Balēcia donde estaua el rey dō fer-
 nando a donde fuerō bien rēcebidos. Esta
 victoria que los christianos entonces ouie-
 ron en xerez fue causa que se ganasse despu-
 es toda el adaluzia; porque en tāta mañira
 q̄darō q̄brātados y medrosos los moros; q̄
 jamas cobzaron el esfuerço que antes tenia.
 Despues desto el segūdo año despues que
 el rey don fernando fue apoderado en el
 reyno de Leon fue a cercar a Ubeda que
 era vna buena villa y muy fuerte 7 de gen-
 te mucho esforçada. E tan rezios comba-
 tes le dieron; y en tanto estrecho pusieron;

Coronica del santo Rey

a los moros que ouieron de dar la villa al rey don fernando con condicion que los dexassen yz en saluo solaméte sus personas. Pues recibida la villa y puesta é recaudo torno se el rey para Toledo. Esta villa de Ubeda fue ganada año de mill 7 doziētos 7 treynta 7 quatro años: y este año murio la noble Reyna doña beatrix en Toro: 7 fue llevada a enterrar al môesterio delas buelgas de Burgos donde le fue dada la sepultura con mucha hourra junto con el rey dō Enrique segun conuenia a su estado.

Capitulo. xxi Como

el rey don fernando cerco a Cordoua: y despues d algunos dias q̄ la tuuo cerca da la tomo dādo sela los moros: a ptido



Espues que el noble rey dō fernando ouo tomado a ybeda: dos años despues de la muerte de su padre dō alōfo: auiedo se ya apoderado en el Reyno d̄ leō: fue sobre Cordoua 7 cercola. Esto fue en el año d̄ la encar

nació del señor de mil 7 doziētos 7 treynta 7 cinco años. Cordoua es ciudad real vna delas principales del ádaluzia. La venida del rey don fernando a poder cerco en la dicha ciudad rodeo se desta manera. Estādo el rey don fernando en el Reyno de leon visitando el Reyno y executando justicia: 7 proueyēdo las cosas necessarias assi ala corona real como al pro d̄ los pueblos: ouo d̄ ser que vino ala villa de Benauente. En este medio los chistianos que habitauā éla frontera de moros assi caualleros como de piez fijos dalgo: 7 adalides 7 almogaraues ayuntaron se en Andujar que era de chistianos 7 fueron a entrar en tierra de Cordoua: 7 de aquella entrada ouieron vna caualgada en que catuaron algunos moros 7 de aquellos moros auieron lēgua cierta como la ciudad de cordoua estaua muy segura y que no se velaua ni guardaua y que no se recelauan de los chistianos: y q̄ ellos les farian auer vn andamio en el muro: 7 d̄ ay dieron orden 7 manera como tomassen el arrual de Cordoua que le dezian en arauigo el Axarquia: 7 oy dia se llama assi. E sobre esto ouicró su acuerdo: porque creyan que si tomassen este arrual que por alli podiā ganar la ciudad como despues acaescio. E auido este acuerdo por muy bueno: entre ellos se acósejaron para que se tuuiesse el mejor modo o manera para que esto viniessse en effecto: 7 ordenaró sus escalas 7 las otras cosas necessarias para ello. E para esto mejor fazer aguardaron vna noche que biziesse escura 7 llouiesse: porque esto era por el mes de Enero en el coraçó d̄ inuierno. Esto assi concertado dieró parte dello a Pero ruyz tabur: 7 a Martin ruyz de argote: y embiaron a Martin ruyz de argote 7 a don Aluar perez su hermano: baziendo les saber que para tal noche lo tenian concertado: que ellos estuniessen aparejados con su gente pa les socorrer: en tretāto que el mēsaiero fue a martos: ellos

erte: llegaron lo mas sin estruendo q̄ pudie-
ron al pie del adarue: 7 puestas allí ronda-
ron la muralla y escucharon bien si velauan
las torres 7 adarues: 7 vieron como no so-
naua boz ninguna de vela ni fintieron gu-
ardas: por que todos estauan durmiendo:
por que esto era en el mayor silencio de la no-
che. E auiendo bien rodeado las torres 7 a-
darues 7 sentido la disposition que auia pa-
ra su concierto: hablaron algunos de aque-
llos christianos 7 dixer on que q̄ les parecia
q̄ deuia de hazer: a esto respondio Domi-
ngo muñoz el adalid 7 dixo: señores mi conse-
jo es este. Que pues que aqui estamos: que
haziendo todos la señal de la cruz nos enco-
mendemos a Dios 7 a la virgen gloriosa su
bendita madre: 7 al glorioso Apostol San-
tiago: 7 punemos con todas nuestras fuer-
ças de acabar esto: por que aqui somos ve-
nidos: confiando en dios y en su bendita ma-
dre que nos ayudara pues que es en su ser-
uicio y en honrra y ensalcamiento de su san-
cta fe. E si no pudieremos echar estas esca-
las de cuerda: pongamos estas d̄ fusite 7 tra-
bajemos de subir por ellas. E los primeros
que subieren: sean los que saben mejor la len-
gua arauiga entre nosotros: 7 vayan vesti-
dos como moros: por que si los moros los
fintieren: que piensen que son de ellos 7 los
desconozcan. ¶ Y estos que assi subieren tra-
bajen de se apoderar de la primera torre que
fallaren fasta que suba la otra gente. Este
consejo que dio Domingo muñoz parecio
a todos muy bueno: 7 assi lo acordaron de
hazer. E poniendolo por obra: prouaron
tres escalas de fusite 7 venian cortas: 7 para
remediar esto enxerieron vnas con otras: y
echaron las a vna torre. E los primeros
christianos que subieron fueron: Aluar co-
lodro 7 Benito de baños: por que estos erã
los que entre ellos hablauã mejor la lengua
arauiga: 7 empos destes subieron otros. Es-
tos y uan vestidos 7 tocados como moros,
y en subiendo tomaran vna torre. Alla qual
llaman oy en dia la torre de Aluar colodros

E nla qual torre hallaron quatro moros q̄
estauan durmiendo: y el vno dellos era de
los que fueron en este concierto con los Chri-
stianos: de quien tomaron lengua en la ca-
ualgada que hemos dicho que hizieron: et
les auian dado auiso en este concierto. E co-
mo los christianos llegó a la torre: los mo-
ros luego despertaron: 7 dixeró les q̄ q̄ an-
dauã buscãdo. Ellos les respódió en su al-
garauia: q̄ erã las sobreguardas q̄ andauan
visitãdo las velas. El moro q̄ diximos q̄ era
en el concierto: conosció è la habla a aluar co-
lodro 7 apreto le la mano con la suya: 7 dixo
le al oydo, yo soy de aquellos q̄ tu sabes: tra-
bajad de matar estos que estan conmigo que
yo os ayudare. Estonces tomaron los chri-
stianos a los otros moros: 7 ataparon les
las bocas y echaron los de la torre ayuso: 7
los christianos que estauan abaxo mataron
los luego. E n esto començaron los christia-
nos a subir a gran priesa: 7 desque la ma-
yor parte dellos fue sobida en la torre: fueró
se por el muro adelante ganando todas las
torres que auia bazia la puerta de Martos:
hasta que ganaron la puerta. Quando vino el alua que ya esclarescia ya estauan
los christianos apoderados de todas las to-
rres y del muro y del arraual que le dizen
el Alxarquia con la puerta de Martos: 7
abrieró la puerta y entro por ella Pero ru-
yz tabur con otros de cauallo que veniã cõ
el. Los moros desque vieron a los christia-
nos assi apoderados en el arraual fue les for-
çado desamparar las casas: y entraron se fu-
yendo en la ciudad con todo lo que pudieró
lleuar de sus haciendas. ¶ Los christianos
apretaron empos dellos: 7 mataró muchos
dellos por aquellas calles fasta que los en-
cerraron en la ciudad. Esto hecho los chri-
stianos barrear on muy bien todas las ca-
lles del arraual: saluo la calle mas principal
que yua derecha por que por ella pudieffen
y: empos de los moros. Desque los moros
ouieron metido en la ciudad todo lo mas q̄
pudieron de sus haciendas: salieró a los chri-

Coronica del santo rey

rianos 7 pelearó cō ellos reziamēte. E otros desde los adarues les tiraná muchas saetas 7 dar dos 7 piedras: en tãta manera aptaró cō los christianos q̄ tres vezes los retraxerō hasta el muro. Los christianos viēdo se en apierto dor el grã poder de los moros q̄ erã muchos: ouierō su acuerdo: 7 ēbiarō dos hōbres vno al rey dō fernãdo su señor: 7 otro a dō aluar peres q̄ estaua ē martos: q̄ era vno de los grãdes hōbres del reyno de castilla: poderoso 7 noble: 7 a vn cauallō q̄ dezia ordoño aluarez: 7 mādãrō al hōbre q̄ yua a dō aluar peres q̄ lo dixesse por todos: aq̄llos lugares q̄ erã d̄ christianos en la frōtera: el mē sajero lo fizo assi como selo mādãrō. El otro que fue al rey dio se tal priessa a andar de noche y de dia: que muy presto llego a benauēte do estaua el rey. E allego a tiempo que el se assentaua ala mesa: 7 fincando la rodilla en tierra diole las cartas q̄ lleuaua.

Capitulo. xij. como

el rey dō fernando partio de Benauente a gran priessa para socorrer a los que auian tomado el arrual de Lordoua



El rey vistas las cartas: no se quiso de tener vna hora: aates luego ala hora caualgo a grã priessa cō obra de ciēto de cauallō: 7 mādō q̄ luego ēpos del fuefiē sus vassallos: 7 assilo ēbio a mādãr por todas las ciudades 7 villas 7 lugares q̄ luego fueffen con el ala frōtera: ēbiado a mandar esto: partio se luego cō obra de ciēto de cauallō. Hazia entōces muy fuerte tiēpo de aguas: en tãta manera yuã crecidos los rios: q̄ fue causa q̄ el rey no pudo llegar al socorro tã presto como el quisiera: por no se poder vadear: pero mejorãdo se el tiēpo el figuio su camino 7 allego a tiēpo q̄ fue biē menester. El camino q̄ el rey traxo fue este: de benauente vino a ciudad rodrigo: de ciudad rodrigo para alcãtara. De Alcãtara: passo a Guadiana: a la barca de Medellin. De medellin vino a Madagazela: 7 a Bienquerencia: 7 Bienquerencia era de moros donde auia vn alcayde moro que era buen Cauallero 7 muy buen hombre. Este alcayde quando supo que el Rey don fernando auia assentado tienda en vn campo cerca vna fuente cerca del castillo: fue le a besar las manos: y embiole vn presente: en que le embio pan 7 vino 7 carne y ceuada. El rey recibiole muy bien 7 fizo le mucha honrra: 7 sablando con el Rey pidio le aquel Castillo. El moro le respondió. Señor: tu vas agora sobre Lordoua: 7 hasta que tu ayas acabado alo que vas: no te cumple este castillo: mas quando ayas tomado a Lordoua: yo te lo dare: y te seruire con todo quanto yo tengo: 7 con mi persona. Esto dezia el moro fingidamente y en manera de escarnio: teniendo por muy cierto que el Rey no tomara a Lordoua. Quando el noble Rey don fernando passo por este Castillo de que hemoo hablado no lleuaua mas de treynta pares de armas. E de los Caualleros que venian de Castilla cō el rey eran los mas principales estos Bon fernan ruy: cabeça de vaca. Bon Diego lopez de Uaya que era entonces escudero. Martin gonçales de majacos. San

cholopez de a ellos. Don Juan arias me-
xia z otros muchos de cuyos nòbres la hi-
storia no haze mención. Deste castillo partio
el Rey z fue a dos hermanas: z a Guadal-
bazar: z de Guadabazar dexo a Lordo-
ua a la mano derecha: z fue para la puente
de Alcolea. E allí puso sus tiendas con aque-
llos pocos caualleros que lleuaua. Quádo
el Rey don fernando llego a Lordoua: ya
auia algunos dias que dō Aluar perez esta-
ua dentro del arrual del Arxarquia en ayu-
da de los christianos: z don Pero ruyz su
hermano al qual los moros llamauan Zila-
flac por que era romano. E assi mesmo auia ve-
nido mucha gente de toda la frontera: assi d
cauallo como de pie en socorro d los christia-
nos delas otras tieras de Castilla y de Le-
on y de Estremadura vino mucha gente d
que supieron el mandamiento del Rey: assi
por seruir a dios como por seruir a su Rey z
por ganar honrra z hacienda z por ayudar
a sus christianos. Assi mesmo vinieron mu-
chos freyles delas ordenes por seruicio de
dios z para ensalçamiento de su santa fe.

Quando los christianos que estauan en el
Arxarquia supieron la venida del rey dō fer-
nâdo su señor: no se os podria dezir el gozo
que sintieron sus coraçones: como aquellos
que estauan mucho en aprieto z fatiga. E cō
su venida todo quanto mal auian passado se
les oluido z cobraron fuerças z grande es-
fuerço para acabar lo comenzado.

Capitulo. xxiij. como

Zibenbuc rey de Ecija quiso yr a socorrer
a Lordoua contra el rey dō fernando: z
lo estoruo don Lorenço xuares.



Staua entonces en Ecija vn rey
moro que se llamaua Zibenbuc:
el qual tenia mucha gēte d caua-
llo y de pie: y estaua conel vn ca-
uallero christiano q se llamaua
dō lorçeo xuares: al ql el rey dō
fernâdo auia hechado d su tierra por ciertas

cosas q auia hecho: z âdana cō este abēbuc.
Estando el rey don fernando enel cerco de
Lordoua como hemos dicho: yua se le lle-
gando tada via mas gente que venian de v-
nas partes y de otras: z cō todo esto era po-
ca gente. Zibenbuc el rey moro que deximos
que estaua en Ecija supo como el Rey don
fernando estaua sobre Lordoua: z quisie-
ra yr contra el con todo su poder para ha-
zer le leuantar de allí. Empero Dios como
sea vniuersal remedio acorrio al noble Rey
don fernando en quitar le y derraygar le
tal pensamiento al rey moro y fue desta ma-
nera. Que este abenbuc se recelaua mucho
de cometer semejantes fechos: por que esta-
ua castigado de otros: que todas las vezes
que los cometa salia vencido z con mal: z
por esta causa ayunque le dixerón que el Rey
don fernando estaua con poca gente no qui-
so determinar se enlo fazer: z tambien no cre-
yo que tal hombre como era el rey don fer-
nando z tan poderoso: que vernia sobre Lor-
doua con muy poca gente. E para esto ouo
su consejo: y en especial quiso tomar el pa-
rescer de don Lorenço Xuares: creyendo
que este le aconsejaria lo mejor por dos co-
sas. La vna porque el se confiaua mucho
enel: y en todo le daua gran credito. La o-
tra porque conoscia del que tenia muy ma-
la voluntad al rey don fernando por q le a-
uia hechado de su tierra: z creya que en todo
lo q pudiesse le dañaria. E cōsiderando esto
llamole z dixo le. Lorenço que me aconse-
jas que deuo hazer eneste negocio? Don lo-
renço xuares le respondió. Señor pues que
vuestra alteza me demanda consejo sobre
este caso: haga lo que agora dire. E yo señor
quiero yr al real delos christianos z vayan
comigo tres christianos a cauallo: y de no-
che secretamente entrare por la hueste z mi-
rare bien la gente que es y el estado en que
esta su negocio: z visto todo bien: yo volue-
re y le dire lo que se deue de hazer: z prome-
ta me que fasto que yo vuelua que no come-
ta ninguna cosa el ni su gente. El Rey oydo

Coronica del santo rey

el consejo de Loréço xuares pareciole muy bien 7 dixo que assi se hiziesse como el dezia

Capitulo. xiiij. como

dó loréço xuares partio de Ecija có tres de cavallo pa el real del rey dó fernado.



Quódo don Loréço cavalgo có tres de cavallo 7 fue su camino: 7 quádo llego a los vios altos que son de aquel cabo de la puente: apeose 7 tomádo consigo vno de los tres que yuan con el ; fueffe para la bueste de los Christianos. Los otros dos couallos quedaron allí aguardando les con los cavallos por mandado de don Lorenzo: y en entrando por la bueste: sin ningún impedimiento llegaron fasta la tienda del rey. Quando don Lorenzo llego cerca la tienda: vio a vn montero que velaua 7 dixo le. Amigo hazed me este plazer que me llameys aca a vn hombre de los del Rey: y desilde q̄ esta aqui vn hombre que le quiere hablar: que salga aqui y que sea luego: porque es cosa de importoncia. El montero entro luego ala tienda del Rey 7 llamo a Martin de

otiella : 7 leuanto se luego y salio a el. Don Lorenzo quando lo vio dixo le que queria hablar con el en secreto: 7 tomandolo por la mano apartose con el 7 dixo le. Señor conoceys me: yo soy don Lorenzo xuares. Entrad señor al rey 7 dezilde como estoy aqui 7 quiero hablalle: q̄ si su alteza me da licéncia q̄ entrare q̄ no me atreuo de otra manera. Martin de otiella entro al rey y desptolo q̄ estaua dormiéndolo: 7 dixo le como estaua allí Loréço xuares q̄ q̄ria hablar a su alteza q̄ si mádaua q̄ entrasse. El rey dixo q̄ étraffe. Luego Loréço xuares entro ante el rey. Quando el rey lo vio dixo le. Como Lorenzo xuares osastes parecer ante mi: Estences respódió el 7 dixo. Señor vuestra alteza me echo en tierra de moros por me hazer mal: y creo que fue por mi bien 7 por bien vuestro: 7 de ay contole todo lo que passaua 7 alo que venia: y que viesse su alteza lo que mandaua que se fiziesse. El rey entendido el intanto d̄ las palabras de don Lorenzo holgo mucho dello 7 agradeciogelo mucho: 7 dixo le que le aconsejasse el lo que auia de hazer.

Don Lorenzo le respondió: señor mi parecer es este. Que vuestra alteza este quedo a quí donde esta con su bueste: y que ponga en ella mejor recaudo del que tiene: y sepa que gente tiene en el arraual del Arxarquia: 7 si ay tanta que pueda dexar a buen recaudo el arraual: dexela que fuere menester: 7 toda la otra mande la aquí venir con el.

E yo tomar me he para el rey Abenbuc: 7 apartar le he por el mejor modo o manera que yo pueda el proposito que tiene. E desir le he que las nueuas que le dieron que son mentira: y que vuestra alteza esté aquí con gran poder de gente: y que no le cumple que aca venga: 7 assi despedira la gente que tiene allegada: 7 de dos cosas sera la vna. Yo le desuiare y escusare su venida contra vuestra altera: o si esto no pudiera hazer prometo a vuestra alteza de venir me luego yo y todos los Christianos que alla estamos para le seruir con mi persona basta perder

la vida en su servicio. E con lo que alla hizie re de oy en tercero dia a estas horas aura vuestra alteza mis cartas con este escudero que aqui traygo conmigo. El rey don fernando agradescio le mucho a don Lorenço su buena intencion e perdonolo e rescibio lo por su vassallo; e dixo que assi se hiziesse como el auia dicho. Don Lorenço beso le las manos e despido se; e a la despedida dixo al rey que mandasse tres o quatro noches hazer en el real muchos fuegos; porq̄ si abē buc embiasse algūos moros de noche a ver la hueste; que por los fuegos juzgassen ser verdad lo que el diria. El rey dixo que fuesse en paz que assi se haria.

Capitulo. xxv. como

dō Lorenço xvarez despues de auer auisado al rey dō fernando; salio del real; e se fue para Ecija.



Quando se despedido del rey don Lorenço; salio del real e fuesse para donde auia dexado sus bombres e caualgo e su cauuallo e tiro su

camino adelante e amanescio a castro; de ay fue pa ecija; e luego en la noche al primer sueño. y en apeando se fue luego para el rey abē buc. El rey quando lo vio ouo plazer con su venida; e preguntole q̄ que auia visto. Don Lorenço le respōdio. Señor no lo q̄ria dezir porq̄ por vêtura v̄ra alteza no me dara credito; mas cmbie otros q̄ lo veã; e hallarã q̄ el rey don fernando esta con gran gente; e a muy buē recaudo su real. E si algo me he de tenido fue por mejor ver e rodear su hueste pa traer a v̄ra alteza lo cierto dello. abē buc le dixo; pues q̄ me acōsejas q̄ deuo hazer? Bō Lorenço le respondio. Señor no me cōuene a mi dar cōsejo a v̄ra alteza; mas seruir le cō todas mis fuerças e cōplir su mado. E cō esto se acostó abē buc aq̄lla noche para otro dia tomar su cōsejo. Otro dia de mañana llegarō en Ecija dos cauallōs moros del rey de valãcia. E dō los q̄les ēbiaua a hazer al rey abē buc; como el rey dō Jany mes d aragō venia cō todo su poder sobre valẽcia; q̄ el le embiaua a rogar e pedir por merced q̄ le acorriesse. Abē buc vistas las cartas del rey de valencia; hizo llamar sus alguaziles e a don Lorenço e a otros moros e demando les consejo sōbre aquello que le embiaua a dezir el rey de valencia. E lo que le fue aconsejado fue esto. Que puesto que los christianos ouiessen ganado el Axarquia de Loruoua; que la ciudad no la podrian tan presto ganar; q̄ les parecia a ellos q̄ era mejor que fuesse a socorrer al rey de valencia; y que si ouiessen victoria contra el rey de aragon; que luego podria yr en socorro de Loruoua; y que para estonces seria menoscabada la gente del Rey don fernando; y que estōces se auria mejor con el. Este consejo tuuo por bueno abē buc; e assi lo determino de hazer. E apercebido luego su gente e partiose para almeria; por que alli tenia ciertos nauios para tomar los; y llevarlos para guarda del puerto de valencia.

Coronica del santo rey



Capitulo. xxvj. como

yendo Abenhuc a socorrer al rey de Valencia lo mato vn vasallo suyo en Almeria.



Stando Abenhuc en Almeria vn moro priuado suyo combido lo: y embeodolo muy bien: 7 despues de beodo abogolo en vna alberca de agua. Desque su gente supo como su señor era muerto: derramo se 7 fuesse cada vno para su tierra. Estonces don Lorenzo Xuares tomando consigo todos los chistianos que tenia: vino se para el rey don Fernando: 7 conto le todo lo que auia acaescido. El rey don Fernando rescibio lo muy bien 7 agradecio le mucho aquel seruicio q le auia hecho. De alli adelante el señorio de los moros de los puertos aca fue diuiso en muchas partes: 7 nunca quisieron conocer rey ni lo tuuieron sobre si como hasta alli.

De esta manera dios nuestro señor por su infinita bondad libro al Rey don Fernando deste trance y estoruo que este moro no le en peciesse: por que su sancta se fuesse ensalça

da 7 acrescentada con el trabajo y seruicio del rey don Fernando. En este medio vino el rey don Jaymes de aragon sobre Valencia: 7 gano la como su historia lo cuenta. El rey don Fernando estando toda via sobre Cordoua: yua se le allegando cada dia mas gente que venia de todas partes. Assi mesmo allende dela comun gente que cada dia venia: le vinieron a seruir muchos grandes hombres 7 hijos dalgo 7 caualleros assi de Castilla como de Leon: 7 muchas comunidades. De manera que se allego gran poder de gente: 7 Cordoua fue muy bien cercada 7 los moros cada dia en mas aprieto. Viendo los moros como Abenhuc era muerto: y que el señorio dellos era diuiso en muchas partes: fueron por ello muy tristes 7 perdieron el esfuerço de sus coraçones. En especial que veyan que la gente del rey don Fernando cada dia crecia mas. E viendo que este hecho lo queria llevar al cabo: y que toda via los ponía en mas estrecho: y que no podian resistir al su poder. Assi que considerando esto 7 viendo se muy aquejados de hambre que ya no tenían ningun mante

nimiento 7 combatidas de todas partes: o-
nieron de darse al rey don fernando a par-
tido. El partido fue que les diese las vidas
y q se fuesen do quiesiesen no llevando mas
de sus personas y q dexassen la ciudad con
todo lo que dentro estava: 7 assi fue q salie-
ron no llevando mas de sus personas: 7 la
ciudad qdo libre y desembargada al rey dō
fernado, fue le entregada la ciudad de cor-
doua q es vna de las nobles 7 principales
ciudades del andaluzia el dia de los apoles
sant pedro 7 sant pablo a. xxix. de junio año
del señor. mil. cc. xxv. años 7 yazia de las su-
ziedades de la seta mahometica. Luego el
rey dō fernando mando poner la cruz en lo
mas alto de la torre mayor: dōde el nōbre dō
falso 7 dañado mahomad solia ser llamado
7 alabado. Començaron luego los christia-
nos con gran gozo llamar a Dios 7 a su ayu-
da: 7 con mucha alegría a alabar y ensalçar
su sancta se. Luego el Rey mando poner su
seña real cerca la cruz de nuestro señor. Lo-
mençaron luego los obispos 7 toda la clere-
zia con bozes de alegría a cantar en alto que
por todos los christianos fuesse oydo. Te-
deum laudamus con el noble rey don fer-
nando: 7 con alegría y fe del rey del cielo: q
estonces entrava alli en aquella ciudad pa-
ra ser ensalçada 7 augmentada de alli adela-
te por sus fieles. Assi mesmo todos los chri-
stianos resonauan con bozes de alabança a
dios con mucha alegría 7 lagrimas de re-
uocion a que los prouocaua tan deuoto ante.
De esta manera que oydo auays gano el no-
ble rey don fernando con el ayuda de dios la
ciudad de Cordoua.

Capit. xxvij. como la

mezquita mayor de Cordoua fue con-
sagrada por los obispos que con el rey erā:
7 como el rey don fernando la reparo y e-
dificio lo necessario y la doto de rentas.



Este noble rey don fernando des-
que ouo ganada la ciudad de cor-
doua 7 apoderado se en ella como
dicho es: hizo luego consagrar la
mezquita mayor q era la mas noble 7 gran-
de que los moros tenia. E consagrola el hō-
rrado don Juan obispo de Osma 7 chan-
ciller mayor del Rey con otros obispos que
alli erran 7 clerezia. Los qles erā: don Do-
mingo obispo de Baeca: don Bonçalo o-
bispo de Lueca: don Adam obispo de Pla-
zencia: don Sancho obispo de Loria: 7 con-
sagrola el obispo de Osma por que tenia las
vezes del arçobispo de Toledo don Rodri-
go: que en aqlla sazón estava en la corte Ro-
mana. E yendo en procession con los otros
obispos 7 clerezia cercaron la mezquita es-
parziendo agua bendita con las otras. Ceri-
monias que al tal auto se requieren. E assi
quedo de lugar suzio hecho Templo dedica-
do al culto 7 honrra de dios. Luego el obis-
po don Juan alço altar a honrra de la glo-
riosa virgen madre de dios 7 la aduocacion
del templo es sancta Maria. Este dia dixo

Coronica del santo Rey

la missa el mismo don Juan que la consagro con mucha solemnidad: e hizo sermón al pueblo de aquel saber e gracia que Dios le dio: de manera que todos quedarón muy contentos y consolados: e todos con mucha deuotion hizieron allí aquel dia sus oraciones a Dios e ofrecieron sus dones cada vno segun que pudo. Despues desto venido don Rodrigo arçobispo de Toledo de Roma primado de las Españas: consagro por primero Obispo de Cordoua: a maestre Lope de Sitero del rio de Bisuerga. Hecho esto el rey don Fernando reparola yglesia y edificio lo q̄ era necessario en ella: y ennobleciola mucho e dotola de muchas rētas e fallo ay las campanas dela yglesia de Santiago de Balizia: las quales auia allí traydo el rey Almançor por desonrra de los christianos quādo entro en aquella tierra: e puso las en aquella mezquita mayor: donde estuuieron hasta entonçes: e seruian se d̄llas de lamparas. El rey don Fernando como era noble e virtuosa en todas sus obras: más do las tomar ala yglesia de Santiago cuyas eran. La yglesia desque se vido restituyda e sus campanas: fue muy alegre por ello: e dieron muchas gracias a Dios e alabauan al noble rey don Fernando e rogauan a Dios por el. Los romeros que veniā a Santiago oyendo las campanas: e sabiendo la razon de como auian sido restituydas alabauan a Dios por q̄ tan noble auia hecho al rey don Fernando: e rogauan por su vida con mucha voluntad. Despues desto el rey mando pregonar e publicar que viniesen los que quisiessen a poblar a Cordoua e publicado este pregon: fueron tantos los pobladores que vinieron: que antes faltauan casas e haciendas que pobladores: por que venian de todas las partes de España. Despues que fue poblada la ciudad de cordoua e proueyda de gente de armas en manera que se pudiesse sostener: tomo el Rey prospero e con mucha honrra para Toledo donde estava su madre doña Berengue

la: la qual con mucho plazer e alegria lo recibio dando gracias a Dios porque pmitio que su hijo ganasse tan noble ciudad como era Cordoua: e saliesse con la empresa que auia tomado: para lo qual ella trabajo mucho ayudando con su consejo y con todo lo que ella tenia. Assimesmo alabaua a Dios y le daua muchas gracias porque quiso que su hijo cobrasse en España aquello que en otros tiempos otros Reyes auian perdido e assimesmo q̄ ganasse tanta honrra en ganallo: quāta los otros perdieron en pdella. Esta noble reyna doña Berenguela como era persona de mucho saber e prudencia e fundada sobre toda virtud y nobleza: assi como en la niñez crio a este noble rey don Fernando en todas buenas costumbres e doctrina de virtuosas obras: assi tambié en su varonil edad no dexo de ha: er lo mismo. De manera que ay n̄ q̄ su hijo el rey era hōbre e de edad entera nunca ella dexo de le aconsejar e amonestar con gran diligencia e cuidado las cosas que eran seruicio e honrra de Dios e utilidad e bien de los pueblos: por q̄ sus consejos e doctrina no erā como de muger mas como de hombre de gran coraçon y de grandes fechos. E assi con su doctrina e diligencia crio este hijo muy enseñado e virtuoso: mostrando le como en todos sus fechos hallassen en el mucha piedad e misericordia assi a los moços como a los viejos assi a los hombres como a las mugeres: assi los que tuuiessen pleytos e contiendas como los que no las tuuiessen: assi el culpado como el inocente: todos los estados religiosos clergos seculares estrangeros e naturales: por q̄ todas estas diuersidades de gentes y estados no hallassen diferencia en su virtud e piedad mas vnos que otros: antes todos fallassen en el obras de misericordia. Parecio esta noble reyna en todas sus cosas a su padre don Alfonso rey de Castilla: que fue hombre muy noble e temeroso de Dios: y q̄ nunca despecho su reyno: antes lo aumento e trato muy bien, e assi todas las gentes

se maravillaua de la nobleza desta Reyna: y de su gran prudencia 7 saber: que era tanto que las cosas por venir por la experiencia de las passadas alcançaua a saber como su cederian. E desian que aqellos ẽ tiempos no ouo muger que fuesse tal como ella 7 assi ro gauan a dios q̄ le diesse vida por largos tiẽpos: 7 nosotros deucemos rogar le que la p̄o galen su saneta gloria. Amen.

Lap. xviii. como el rey

don fernando despues de la muerte de doña Beatriz caso segunda vez con doña Juana: sobrina del Rey don Luys de Francia: hija del conde don ximon 7 doña zidaria su muger.



Espues que la historia ha fecho meció de muchos claros fechos que hizo el noble rey haze mencion como despues de la muerte de la noble Reyna doña Beatriz su muger de consejo de su madre 7 parecer de los grãdes determino de se casar: 7 la noble rey na su madre tomo mucho cuydado: 7 puso

diligencia en buscar le muger q̄ fuesse perteneciente a el. E hallo vna sobrina del rey dō Luys de francia hija de don ximon conde de Pontis: la donzella auia nombre Doña Juana. Doña Berenguela tuuo manera como esta doña Juana casasse con su hijo: y fue le otorgada. Este casamiento segun escriue el arçobispo don Rodrigo del rey dō fernando y de doña Juana: fue fecho en el año del señor de mil 7 dozientos 7 treynta 7 ocho años. Fuele hecho gran recebimiento a esta reyna por el Rey 7 toda su corte: y fue puesta en la dignidad 7 alteza real recibiendo la todos por su reyna 7 señora. Esta reyna doña Juana era de muy gentil disposition de mucha gracia y hermosura: en tanta manera que hazia vetaja a todas las mugeres de su tierra: eea assi mesmo adornada de mucha nobleza 7 virtudes: 7 por tal fue tenida 7 amada del rey don fernando y de todos los grandes 7 ebicos del reyno: ouo en elle el rey estos hijos: ouo lo primero vn hijo que se llamo don fernã Pontis. luego vna hija que se llamo doña Leonor como su bisauuela muger del rey don Alonfo el q̄ vencio la batalla del puerto zburadal: ouo otro hijo q̄ se llamo don Luys. Despues de casado el rey don fernando como es dicho dende en algunos dias torno otra vez a Cordoua con dō Alonfo 7 don fernando sus hijos que ya eran mancebos y tenia mucho deſseo de ver se en hechos de armas contra los moros 7 ganar honrra como su padre 7 sus auuelos auia hecho. Despues yendo para cordoua entraron por tierra de zboras y destruyeron y robaron todo lo q̄ pudieron. Esto assi fecho fue el rey a Cordoua 7 visitola 7 proueyola de todo lo que auia menester: 7 de alli se tomaron para su tierra. En esta tornada de Cordoua le entregaron al rey don fernando los moros ciertas ciudades 7 villas 7 lugares: porq̄ ya no se podian sufrir en ellas porq̄ auia sido muchas vezes destruydos 7 robados de los christianos 7 yuante despoblado. **E**tiendo pues

Coronica del santo Rey

Los moros que en ellas estauan cada dia crecer mas el poder de los christianos: y q̄ ellos alli no se podian ya sufrir sino q̄ esperauan perder todo lo que tenían: y ser muertos o catiuas: acordaron de darse al rey don Fernando con partido que los dexasse biuir en sus haciendas: y q̄ ellos querian ser sus vassallos: Lo qual el rey aceptó: y asentaron sus partidos cerca de los tributos y pechos que le auian de dar cada vn año: y recibieron lo por señor: y el a ellos por sus vassallos. Todo esto asento en presencia de los infantes: lo qual otorgo juntamente con el rey el infante don Alonso: y el rey se apodero en las fortalezas: y las bastecio de christianos. E dende en adelante siempre recbio el rey don Fernando de los moros sus tributos bien pagadas. Estas ciudades y villas y lugares que estonces se dieron al Rey fueron estas. Ecija. Elmodouar. Estepa. Sietefila: y otros lugares pequeños q̄ aqui no se nombran. Hasta aqui escriuió el arçobispo de Toledo don Rodrigo: y de aqui adelante prosigue otro la historia: y despide se de la historia con este fin.

Esta pequeña obra escriui y o don Rodrigo arçobispo de Toledo y primado de las españas. Escriui la como mejor supe y pude. Acabela en el año de la incarnació del señor de mill y dozientos y quarenta y quatro años. Andados veynte y seys años del Reynado del muy noble señor: rey don Fernando. Acabela jueves postrero: a treynta y tres años de nuestro arçobispado. Vacaua estonces la sede apostólica auia vn año y ocho meses y diez dias por muerte del papa Gregorio nono.

Prologo del q̄ profi que la historia.

Profigue la historia de los claros hechos del muy noble rey don Fernando porque se cúpla hasta acabados los hechos y vida de este noble rey: en quien el dicho arçobispo acaba: auiendo escrito largamente

de los hechos y vida de los otros reyes antes passados: aqui se despide cuestas lugar. Mas por que la historia de este noble rey don Fernando rey de castilla y de Leon se acabe y se haga complida memoria de sus nobles hechos: comiença se en este lugar a proseguir y va continuando adelante por orden en la manera siguiente.

Capitulo. xxix. como

el rey don Fernando desde Toledo hizo proueer de mantenimientos a Lardoua y a las otras fortalezas de la frontera que tenian mucha necesidad.



El nombre es de los historiadores quando p̄figue lo q̄ otros començaró de suplir lo q̄ era necesario q̄ se pusiera en la historia y no se puso o por oluido o por otra qualquier causa. E por q̄ el arçobispo don Rodrigo hizo mencion como el rey don Fernando despues de casado con doña Juana boluio ala frontera y yssito a Lardoua: y la reparo de

mātenimientos 7 la fortalecio: 7 assi mesmo las otras fortalezas q̄ tenia ganadas: y q̄ a la tomada para Castilla le dieron los moros ciertas villas 7 lugares: 7 aq̄ dexa el la historia: y dexa se por dezir q̄ fue la causa de sta venida del estonces a la froutera: 7 otras cosas q̄ acaescieron mientras el rey estubo en Castilla despues de casado hasta que vino ala frontera: sera biē tomar a cōtar este capitulo postrero donde acaba el arçobispo don Rodrigo: 7 dize assi la historia. Que despues de casado el rey don fernando cō doña Juana andando visitando su Reyno vino a Toledo: y estando alli supo como la ciudad de Cordoua y los otros lugares de la frontera estauan en grande estrecho por falta d̄ mantenimiētos: delo qual mucho lo peso: 7 sacó veynte y cinco mil mrs en oro y embio los a Cordoua: 7 otros tantos a los otros lugares 7 fortalezas y ebio mucho mātenimiēto pa q̄ se repteisse segū el numero d̄ la gente que cada fortaleza tenia. y esto hecho salio de Toledo: dende en algunos dias estando en Valladolid bolgando se con su muger y con su madre que mucho amaua: vinieron le otra vez nuevas como Cordoua 7 los otros lugares de la frontera estauan en aprieto de gran hambre. Esto era la semana de ramos. E luego ala hora el Rey se partio a gran prießa para Toledo donde tenia su tesoro: 7 tomo lo que seria menester y embiolo con Aluar peres: 7 diole sus poderes para que fuesse obedecido como la persona del rey. El qual se ouo en el negocio tā noble 7 prudentemente q̄ no hizo falta la persona del rey en todo lo que necessario era: 7 assi era de todos mirado y acatado. El qual les socorrio a muy buen tiēpo: 7 bastecio las fortalezas: 7 hizo muchas caualgadas 7 nobles fechos: 7 despues torno se para el rey.

Cap. xxx. como benal

hamar rey de Granada vino sobre la peña de Albarthos con gran poder de moros: 7 la puso en grande estrecho.



Don Aluar peres tenia la tenēcia de la peña de Albarthos: 7 despues que ouo bastecido a Cordoua de mantenimiētos 7 los otros lugares: 7 proueydo todo lo q̄ por el rey le fue mandado. Despues de auer estado en la frontera algunos dias y hecho algunas caualgadas 7 corridio les la tierra a los moros: boluio se para castilla donde estaua el rey: 7 dexo en Albarthos ala condesa su muger 7 a su sobriño don Tello cō quarēta 7 cinco caualeros sus vassallos: 7 ballo al rey don fernando en Toledo que aparejaua de embiar recua de mātenimiento ala frontera. Entre tanto q̄ don Aluar peres estaua en Castilla Albenalhamar rey de Arjona que se llamo a si en el principio de su reynar porq̄ era de alli natural 7 despues fue rey de Granada: vino con gran poder de moros sobre la peña de Albarthos y cercola 7 comēcola a combatir 7 por poco la tomara: porq̄ vino a tiempo q̄ no auia hombre ninguno en la fortaleza saluo la condesa 7 sus dōzellas: porq̄ auia estonces salido don Tello con los quaren-

Coronica del santo Rey

ta y cinco caualleros a cozzrer la tierra a los moros; y tambien estonces no era aq̃lla forta leza tan fuerte co mo agora lo es. Quando la condesa se vido assi cercada y la fortaleza sin hombres mádo a sus dōzellas q̃ se desto cassen en cabello; y se pusiessen en manera q̃ pareciesen hōbres y tomassen armas élas manos y se assomassen por entre las alme nas; lo qual se hizo assi. y ella tuuo manera como embiasse vn mensajero y don Tello a lla a donde era ydo; y q̃ le hiziesse saber lo q̃ passaua sobre yd̃artos. El qual como lo supo; luego a gr̃a p̃uessa se vino para yd̃ar tos el y los otros caualleros; y como llega ró cerca y vieró tá gr̃a poder de moros q̃ te nian cercado la peña y la cóbatian reziam̃ e te fueron muy tristes y puestos en gr̃a cógo xa por no estar ellos dentro para la deffēder y teniá miedo q̃ aquel dia se perdiesse la pe ña q̃ era llauē de toda aquella tierra. E assi mesmo q̃ llevarian catiua ala condesa su se ñora y a sus donzellas y dueñas porq̃ no es perauan de ninguna parte ser socorridas; q̃ antes la peña no fuesse tomada; ni menos e ellos podian entrar dentro; salvo sino entra sen por medio de los moros; y era tan gr̃ade el poder dellos q̃ no se osauan meter en tan grande peligro. Ellos estando en esta cógo xa q̃ no sabian que remedio dar en este caso hablo vn cauallero de los q̃ alli estauan q̃ se llamaua Diego perez de Vargas el que a nia ganado en la xerez el sobrenombre de yd̃achuca; y dixoles desta manera. Caua lleros q̃ os parece q̃ deuenos hazer? Si que reys bagamonos vn tropel y metamonos por medio de estos moros; y prouemos si po dre mos passar por ellos y socorrer la peña y a la condesa nra señoza; que yo confio en dios si lo cometemos que saldremos cóello q̃ no puede ser que algunos de nosotros no passen dela otra parte; y qualesquier de nos otros q̃ ala peña puedá subir la podran de fender que no la entrē los moros; y los q̃ de nosotros no pudierē passar y murieren; sal uaran sus animas y hará lo q̃ todo buen ca

uallero deue hazer. E justa cosa es que pos puesto todo temor lo bagamos assi; por que si esto dexamos de acometer perder se ha la peña q̃ es llauē de toda esta tierra; en quien tiene su esperança el rey don fernando que por ella se ha de ganar toda esta tierra que los moros tienen ocupada; y mas que cati uará ala códesa nra señoza y a sus dueñas y dōzellas; y nosotros caeremos en grande verguēca y desonrra q̃ posimos tal cobro en la peña; y es cierto q̃ de mi parte antes q̃ rra morir oy a manos de estos moros haziendo mi posibilidad q̃ no que se pierda mi seño ra la códesa y la peña; y nūca yo parefcere con esta verguēca ante el rey ni ante don Zel uar perez mi seño. yo determino de meter me entre estos moros y hazer lo q̃ bastaren mis fuerças fasta q̃ alli muera; y pues todos soys caualleros hijos dalgo; y veys q̃ con uiene q̃ esto se haga hazed lo q̃ deueys q̃ no teneys de biuir en este mundo para siemp̃ q̃ de morir tenemos; y ninguno de nosotros se puede escusar dela muerte agora o despues y pues esto es assi no deuenos tanto temer el morir; porq̃ si aqui murieremos morire mos có honrra haziendo todo lo que buen cauallero deue hazer; y pues tan breue es la vida deste mūdo no deuenos dexar de aco meter esto con todas nras fuerças y có effor çados coraçones; porq̃ por nra couardia no se pierda oy tan gr̃a perdida; por esto seño res ved si acordays todos en esto; y sino de que bastaren mis fuerças hasta q̃ alli mue ra. y mucho le plugo a don Tello esto q̃ die go perez machuca dixo; y respondió assi; die go perez vos auays fablado a mi voluntad y lo auays dicho como buē cauallero q̃ soys y yo vos lo agradezco mucho; y los que assi lo quisiere hazer como vos lo auays dicho; hará lo que deuen como buenos caualleros hijos dalgo; y sino lo quisieren hazer; vos y yo hgaamos todo nro poder hasta q̃ mura mos; y no veamos oy ton gran perdida. To dos los caualleros viendo que era cosa ju sta lo q̃ don Tello y Diego perez dezian;

dixerō que erā de aquel acuerdo y q̄ assi se fiziesse. Estōces hizieron se todos vn tropel z dixerō que todos z cada vno trabajasse d̄ romper y passar adelante hasta sobir la peña los que pudiessen. Luego dieron delas espuelas reziamēte a los cauallos z rompieron por medio de los moros: y el primero q̄ rompio z hizo lugar a los otros: y el primero q̄ subio ala peña fue Diego perez machuca. Destos cauallos passarō z subieron la peña la mayor parte dellos: los q̄ atajarō los moros q̄ no pudierō passar essos murieron. Quādo el rey moro vido como aquellos cauallos se auia puesto a tan gran peligro: z auia sobido ala fortaleza: conosció que erā buenos y esforçados cauallos: z pues q̄ a aquello se auia puesto q̄ creya que deffendrian bien la peña: z viendo que poco le aprouecharia estar mas alli alçó el cerco z fuesse. E desta manera fue socorrida aquel dia la peña de Artos z la cōdessa librada por el esfuerço z cō sejo de diego perez machuca.

Capit. xxxij de la muerte dō aluar perez: y dō grā pesar q̄ el rey dō fernando ouo por la muerte deste cauallo



Passados algunos dias despues desto dela peña de Artos: estando el rey don fernando en Ayllon: vna noche en escureciendo lleo don aluar perez que venia d̄ la frontera. Luego el rey trabajo de despacharlo z diole dinero: z lo q̄ mas fue menester proueer pa Cordoua z toda la frōtera: mandole que luego se tornasse: y el lo hizo asy por que era necessario: por que auia mucha falta de dineros en la frontera: z tambien su persona era alla necessaria z tambien por que el rey le auia mandado que no se desuiafse mucho de Cordoua z pusiesse en ella mucho recaudo: por que avn que alla estava Tello alfōso: por mano del rey desde que se gano: empero don aluar perez era la tenencia y el era visorey en toda la frontera: z assi le obedecian z hazian su mandado como el del rey. Pues partido don aluar perez para la frōtera: quādo lleo a Orgas sintio e muy mal y fue tal su enfermedad que murio alli. Estādo el rey en Toledo dieron le nueuas como don Diego lopes de haro era muerto: de lo qual el rey ouo mucho pesar z hizo grā sentimiento por q̄ era vn cauallo de los altos z nobles de todo el reyno: z de quien el rey era bien seruido. Mas quādo despues d̄ estas nueuas le dierō otras d̄ como dō Aluar perez era muerto: estōces le fue doblado el enojo y el sentimiento por q̄ era cauallo acabado en toda bōdad z muy diestro en las cosas d̄ la guerra: y le auia de hazer grā falta: por q̄ cōel estava el rey descuydado d̄ todo lo que tenia ganado en la frontera. Pues como el rey viesse la falta que dō Aluar perez auia de hazer: salio a gran priessa de Burgos z fuesse para Cordoua. Esta fue la primera vez que el rey don fernando boluio a Cordoua despues que la gano: z la causa de su venida fue la muerte de don Aluar perez temiendo el daño que podria seguirse por su ausencia.

Capitulo xxxij como el rey don fernando desta vez que vino a
L iij

Coronica del santo Rey

La frontera gano ciertas villas z lugares
z p̄edio vn rey moro q̄ era v̄ido d̄ allēde



L Rey don Fernando como supo la muerte de dō alvar perez ptio d̄ Burgos como ya diximos vino a la frontera: venido pues a Cordo-
na visitola y reparola de lo que tenia necessi-
dad: z allí estuuo de assiento treze meses: sal-
uo q̄ndo salia a correr la tierra a los moros:
z a cōquistar algũos lugares: porq̄ de stavez
hizo el buenas caualgadas como adelate se
dira. Este tiēpo q̄ allí estuuo repartio muy
biē su ciudad d̄ cordona y heredo a muchos
en ella: en especial heredo muy bien a los q̄
fuerō en ganarla. a Domingo nuñez el ada-
lid: z a los otros q̄ se hallaron a tomar el ar-
rabal q̄ se dize el axarqa que fue causa q̄ la
ciudad se ganasse. Desta vez assi mesmo el
rey don fernādo p̄edio a vn rey moro q̄ a-
uia passado d̄ allēde pa en señorear se del an-
daluzia: mas no le succedio assi como el auia
pensado. Assi mesmo desta vez gano el rey
dō fernando muchas villas z lugares: de
llas q̄ se le dierō a partido: dellas por fuerza

los q̄ se le dierō a partido son estas. Leija. Es-
tepa. Almodouar. Sietefilla: de las q̄ les fi-
zo mēció el arçobispo don Rodrigo en don-
de el dexo la historia: z dexo por dezir todo
lo q̄ se ha cōtado des de a donde el acabo fa-
sta este passio. El ptido cō que estas q̄tro se
dieron z la causa porq̄ se dieron fue como el
arçobispo lo cōto allí do fizo mencion d̄llas
donde el dexo la historia. Las otras villas
z lugares q̄ estōes tãbiē gano el rey y el ar-
çobispo no las nōbro fuerō estas. Sãcta e-
lla. Adoratilla. Hornachuelos. Adirabel.
Fuēteromiel. çafra pardar. çafra ynogon.
Rutebella. Adontoro. Ziguilar. Bēmexit.
Zambra. Osuna. Haena. Laçalla. Adar-
chena. çaberos. Luret. Luque. Porçuna.
Lote. Adorō: z otros muchos lugares cu-
yos nōbres no sabemos. La causa por que
Adorō siēdo tã fuerte z bien poblado se dio
tã presto: fue por que vn infante sobriuo de lo
reço xuares q̄ se llamaua Adelendo rodrī-
gues gallinato q̄ era vn especial cauallero z
biē diestro en las armas gano vna torre ē vn
lugar q̄ se llamaua Adaragazamara a vn q̄r-
to de legua d̄ moron entre las viñas: z de a-
lli corria a moron fasta las puertas tres ve-
zes el dia: d̄ manera q̄ no les dexaua cosa fue-
ra de la villa de q̄ se pudiessen aprouechar: z
cobrarō le tã grãde miedo los moros: q̄ no
osauā salir fuera de la villa: z q̄ndo algun ni-
ño lloraua si le dezian cata q̄ viene Adelen-
do no osaua mas llorar: finalmente tãto los
tenia fatigados y estrechos q̄ ouierō por bi-
en de dar se a partido al rey don fernando.
Despues que el rey dō fernādo ouo gana-
do todas estas villas z lugares que auemos
dicho: z otras muchas q̄ aq̄ no se nōbrã: re-
partiolas d̄do d̄llas alas ordenes z alas y-
glesias cō quiē el partia todo lo q̄ ganaua.
Desq̄ ouo fortificado z pueydo de todo lo
necessario todas sus villas z fortalezas d̄ la
frōtera: y dexado en ellas muy buē recando
a cabo de treze meses que auia estado en ella
partiose de cordona para Toledo: a donde
estaua su muger: z su madre: z despues q̄ en

Toledo ouo despachado algũas cosas que conuenian partiose con su muger z su madre para burgos.

Capitulo. xxxiij. de ci

erta discordia q̄ vus ètre el rey don fernando z vn cauallero de vizcaya que se llamaua don Diego lopez.



Quando el rey en Burgos despachando negocios vino en discordia con diego lopez señor de vizcaya z le quito la tierra que del tenia. Diego lopez estoces partiose pa vizcaya. El rey quando lo supo fue enpos del porq̄no le fuesse haziedo daño por la tierra; diego lopez desde que estuuo en vizcaya èbio a despedirse del rey; z comègo a correr la tierra z hazer el daño que podia. El rey quando lo supo ptiose cõla mas gête que pudo para dõde estaua diego lopez; el q̄l estaua en vnas mõtañas ètre dos sierras muy grãdes; z como supo que el rey yua cõtra el no le q̄so esperar. El rey prèdia a ciertos caualllos que erã cõel; y derribole por el suelo a Birones z otras fortalezas dõ adõdele podria venir da-

ño. Despues de fecho esto saliose de vizcaya y dexo ala frõtera de vizcaya a dõ Alõso iu fijo. Quando diego lopez supo que el infante dõ alõso aua quedado alli por frõtero vino se pa el; el q̄l lo recibio muy biẽ y lleuolõ cõsi go a do estaua el rey su padre; y el rey lo rescibio biẽ z lo pdono; z de alli se ptierõ juntos para burgos y dõde a valladolid; a dõde estaua su madre z su muger; y estuierõ alli algũos dias. Passados algũos dias fue necesario al rey ptir se pa Bimedo; diego lopez otro dia tomo el camino pa vizcaya; z el rey desde que lo supo siguiolo sospechãdo que le haria daño por la tierra. Desde que diego lopez se ouo acogido en su tierra; torno se el rey pa hazer gête; y dexo a su su fijo el infante dõ Alõso por frõtero en vitoria. El rey fizo gente z torno se derecho pa valmaseda y embio delãte a su hijo dõ Alõso. Como supo diego lopez que el rey yua cõtra el dõ aquella manera; luego caualgo y se vino pa el; y se puso en su merced. En lo q̄l no tomo mal acuerdoni libro mal dello; antes fizo mucho en su prouecho; y euitõ mucho daño que le pudiera venir; el rey lo recibio z torno se luego para burgos dõde estaua su madre z su muger; y ellas le acõsejaron al rey que lo pdonasse y le tomasse sus tierras; y el rey lo hizo assí; z avn le assadio mas encima a Alcaraz.

Capit. xxxiiij como el

rey don fernando estando mal en Burgos èbio a su hijo don Alonso ala frontera; z como yẽdo en Toledo venia ciertos èbaxadores al rey su padre de Habẽbu diel rey de Murcia; y el infante los despachõ en Toledo.



Quando apaziguada la discordia y debate de don Diego lopez; a dolescio el Rey en Burgos; y por que la tregua que tenia puesta cõ el Rey de Granada se cõplia ya; y don Aluar perez que solia tener el cargo de la frontera era muerto mado a su hijo el infante dõ Alonso que se partiese para alla; z proue-

Coronica del sancto Rey

yo lo muy bien de todo lo necessario: y embio con el a don Rodrigo gonçales giró. Partido pues el infante: quando llegó a Toledo llegaron allí ciertos ébaxadores de Iba bendubiel rey de Murcia que yvan al rey don fernando para que queria dar se por su vassallo con todo su señorio con cierto partido de lo qual trayan su capitulació. Oyda la embaxada por el infante: no les dexo pasar mas adelante: mas antes el en nombre de su padre acepto su demanda con las cōdicion es q̄ pedian. E de allí se tomaron para Murcia: y el Infante assi mismo se partio empos dellos. E quando llego a Alcaraz: los embaxadores tornaron al infante: e allí afirmaron el partido e pleytesia: e luego el infante se partio con ellos a recibir el reyno de Murcia: e fue con el el maestre don Pelayo correa maestre de la orden de Ucles q̄ le ayudo mucho en estas pleytesias: e muchos gastos que hizo en seruicio del rey: siruiendo le con gente a su costa: e socorriendo con mantenimientos a sus vassallos los que en necesidad estauan. Llegado el Infante a Murcia entregó le luego el alcaçar de Murcia e apoderaron lo en todo el señorio: e otorgaronle q̄ lleuasse las rentas: saluo ciertas cosas con q̄ auia de acudir a Iba bendubiel e a los otros señores de Creuillen y de Alicante y Belche y de Ribuelat y de Albama y de Alaeo y de Ricote y de Lieça: y de todos los otros lugares del reyno de Murcia que tenían señorios sobre si. Desta manera dieron los moros al infante en nombre de su padre la possession del reyno de Murcia e lo apoderaron en el. Saluo Lorca y Cartajena e Mula que no se quisieron dar ni entrar en el partido: de los otros e no ganaron en ello nada: porque al fin lo ouieron de hazer a su pesar. El infante don Alonso e don Rodrigo gonçales giron: y el maestre de Ucles don Pelayo correa anduieron por todo el reyno de Murcia basteciēdo e fortaleciēdo las fortalezas e pacificando los moros que se auian dado e ap

miando los lugares rebeldes fasta que los ganaron como adelante se dira.

Capit. xxxv. como des

pues de leuantado el rey de la dolencia embio a Murcia gran recua de mantenimēto e el se partio para la frontera.



Espues q̄ el rey cōualecicio de la enfermedad salio de burgos y fue visitado su reyno haciendo justicia que era bien menester. en palencia en especial hallo muchos que xofos e agrauados: e hizo les todo cumplimiento de justicia antes q̄ de allí partiesse. E mando allí hazer justicia de muchos malhechores. Estado allí en palencia vinieron le mensajeros de Cordoua y de Murcia juntamente demandado q̄ les ebiaſse bastimēto q̄ esta uá e grã necesidad e no tenía q̄ comer. Luego el rey oydos los mensajeros se partio para Toledo: e hizo grande prouision: e mando llevar gran recua a Murcia: la qual repartieron por todas las villas e fortalezas que tenían necesidad. El infante auia veni

do estonces de Murcia: e antes q̄ se partie se con la reyna: fue el rey a Burgos e con el infante: e dier on velo en el monasterio de las Huelgas a su hija doña Berenguela: por mano de don Juan el Chanciller: fecho esto mando adereçar al infante don Alonso e pueer de todo lo que era menester embiolo a Murcia con la reyna e con mucha gente. Dó ruy gonçales quedo cō el rey: e el maestre don Iñelazo correa fue con el infante. Assi mismo el rey don Fernando adereçolo mas presto q̄ pudo e fuesse a gr̄a priesa ala frontera: e lleuo conãdo ala reyna doña Juana su muger: yua cō el estonces don Rodrigo hijo dela condesa. Serian todos los que estonces salieron con el rey hasta cinquenta caualleros pocos mas: y de la otra gente tambien poca. e assi passarō el puerto muradal a peligro: porque se recelaua estonces mucho aquella tierra del rey de Granada que auia poco que auia auido vna victoria en vna batalla que ouo con don Rodrigo a lonso hijo del rey de Leon: e hermano del Rey don Fernando: e estava muy vfano e tenia mucho atreuimiento. En la qual batalla murio don ysidro vn cauallero muy esforçado que era comendador en Artos porque ya el Rey auia dado a Artos a la orden de Calatrava: e assi mismo murieron estonces dos freyles muy buenos caualleros: e murio Martin ruy de argote el qual hizo señaladas cosas quando se gano Cordoua e fue preso Martin ruy su hermano. Serian los que en esta batalla murieron hasta veynte Caualleros principales: e de otra gente murio mucha. e con esta victoria el rey moro auia cobrada osadia e atreuia se mas de lo que solia: e temian se del mucho por aquella tierra.

Capitulo. xxxvi. Como

el rey don fernando gano a Arjona: e otras villas e fortalezas.



Después que el rey don Fernando passo el puerto Muradal a gr̄a peligro lleuó a Andujar luego vinieron en pos del do a lóio su hermano: e Nuño gonçales hijo del cōde don gōçalo e otra mucha gente: e avnq̄ en numero no era mucha era lo en el esfuerço e bōdad: recogida aquella gente: partiose el rey para Arjona e talarō les a los moros los panes e buerttas e viñas que no dexaron ninguna cosa: e de ay se fueron para Jaen e hizieron otro tanto: e assi mismo a Alcaudete. e de alli mandado a Nuño gonçales e a don Rodrigo hijo dela condesa q̄ se tornassen para arjona e que la cercassen e la combatiessen. e embio conellos la mas de su gente. Ellos hizieron lo que el rey les mando que cercaron la villa e cōbatian la reziamente de mauera que tenían puestas a los moros en gr̄a estrecho. Otro dia en amanesciendo estava el rey con ellos: los moros quando vieron que el rey don fernando auia venido: desmayaron e touieaon se por perdidos: e embiaron lue-

Coronica del sancto Rey

go al rey a demandarle partido: esto fue mi-
 ercoles 7 dende al viernes se asiento el par-
 tido: y entregaron la villa al Rey don Fer-
 nando: y dexaron la desembargada que no
 quedaron en ella salvo los que el rey dō fer-
 nando quiso. El rey estuuo allí dos dias: 7
 dexo su villa a buen recaudo: 7 partio se de
 allí. Desta salida gano a Pegalajar: 7 a
 Bexixar: 7 a Escarena. E de allí embio a su
 hermano don Alonso a Granada: y que ta
 lassén y destruyessé todo lo que pudieffen:
 y embio con el los concejos de Abeda y Ba-
 eça y Quesada: y embio a Sancho marti-
 nez de Rodar con buewa gente de cauallo y
 de pie aunque no era mucha. Don alonso se
 partio con essa gente que el rey le dio: 7 en-
 tro por la Vega talando 7 destruyendo to-
 do quanto hallauan como el rey lo auia mā-
 dado. Despues de partido don alonso pa-
 ra Granada: tomo se el rey don fernando
 a Andujar: 7 tomo ala Reyna su muger 7 lle-
 uola a Lerdoua. E partio se luego a gran
 priesa para Granada empos de su herma-
 no. Quando el rey lleuo a Granada ya a-
 via bien diez dias que estaua allí su herma-
 no: y estaua a gran peligro: porque el rey de
 Granada estaua dentro con ochocientos 7
 cauallo: mas no por esto don alonso no auia
 dexado de talar 7 destruyr: quanto podia: 7
 despues que el rey don fernando lleuo no
 dexaron cosa enbiesta de las puertas a fue-
 ra assi huertas como torres 7 todo quanto
 hallaron. Estuuo el rey don fernando de
 esta vez veynte dias sobre Granada tenien-
 do puestas en grande estrecho a los moros.
 Un dia viendo se los moros muy aquexa-
 dos salieron de supito 7 dieron eulos chris-
 tianos con gran alarido: mas el Rey dō fer-
 nando mando preso caualgar: y esforçan-
 do mucho los suyos salieron a los moros: y
 de tal manera se ouierō cō ellos q̄ boluierō
 espaldas los moros: 7 los Chistianos los
 lleuārō firiēdo y matando fasta q̄ los metie-
 rō por las puertas de granada: 7 de tal ma-
 nera los castigaron no q̄ no osarō mas salir

Capit. xxxvij. como los

los moros que se llamauan los Gazules
 vinieron sobre martos: 7 los freyles que
 dentro estauan salieron a ellos y los des-
 barataron y vencieron.



Stando el rey sobre Granada co-
 mo es dicho: llegaron le nuevas
 como los moros q̄ se dezia gazules
 auia salido a correr la tierra: 7 q̄ e-
 staua sobre martos: y la tenia cercada. Sa-
 bidas estas nuevas por el rey dō fernando:
 mado a su hermano dō alonso q̄ fuesse luego
 para alla. Don Alonso adreço luego su par-
 tida: 7 fue con el maestre de Calatrava cō
 sus freyles. Mas quando ellos llegaron a
 martos ya los moros eran ydos que los
 freyles que dentro estauan con otra gente que
 se les lleuo en aquel rebato auian salido a e-
 llos y pelearon muy reziamente con ellos: y
 q̄riēdo dios ayudar les y dar les victoria: 7
 tal manera se ouierō cō ellos q̄ los vencierō: 7

los hizierō y: huyendo; 7 matarō d̄illos muchos; 7 así mesmo p̄ndierō muchos 7 ouierō buē despojo así d̄ cavallos como d̄ otras cosas muchas. Despues que el muy noble rey don fernando estuuosobre Granada todo el tiempo que le pareció deuer estar; despues de auer hecho a los moros muchos daños talando les 7 destruyendoles la tierra segun que la historia lo ha contado; acorrido de acojerse poco a poco; 7 fuesse para Cordoua: a donde fue muy biē recebido; 7 allí estuuo algunos dias descansando 7 bonlgando se con la Reyna doña Juana su muger; 7 reposando 7 descansando su gente que lo auia bien menester.

Capit. xxiij. como el

infante don Alonso lleuo a Murcia con la recua del mantenimiento; 7 como gano a mulla.



scriba ha hecho mención la historia como el rey don fernando embio a su hijo don alonso a Murcia con la recua. Dize agora que llegando alla con la recua luego la repartio 7 bastecio las fortalezas biē abastadamente de lo q̄ tenía necesidad. E así visto todas las villas 7 fortalezas q̄ se le auia dado en q̄ el rey no pacificádolos 7 haziendoles mercedes a gen lo merecia. Despues de visitado todas sus villas 7 fortalezas; fue a correr a Mulla 7 a Lorca 7 a Cartajena; que no se le auian querido dar; 7 corrio les el campo 7 hizo les mucho daño. E andando esto supo de cierto Mulla q̄ tenia mucha necesidad de manteniminetos; y que si le pusiesse cerco que la tomara por hambre. El infante don Alonso desque esto supo; con consejo de don Pelayo correa puso cerco sobre ella; 7 tuuo la cercada mucho tiempo. Finalmente táto la puso en estrecho que la ouo d̄ tomar por hambre. Como el infante se apodero en la villa 7 fortaleza; eçco todos los moros fuera: saluo algunos que dexo en el arrabal. Desta manera que dicho auemos gano el

infante la Mulla q̄ fue el primer lugar sobre que puso cerco. E todo esto se hallo presente el maestro don Pelayo correa que n̄ca el infante se partio. El qual le ayudo mucho así con el buen consejo 7 industria; como con el trabajo de su persona 7 gastos hartos q̄ hizo de sus rentas. La villa de Mulla es fuerte 7 muy bien cercada; tiene vn gentil alcázar fuerte muy bien torreado; es rica de grandes labranças 7 ganados. E tiene grandes heredamientos de viñas 7 huertas de todas frutas; tiene buenos montes 7 grandes terminos; tiene buenas aguas; es finalmente abastada de todas las cosas. Dexe mos agora al infante don alonso en el reyno de Murcia; 7 digamos de los fechos de su padre el noble rey don fernando.



Cap. xxix. como el rey

don fernando dende Cordoua se partio con la Reyna doña Juana su muger para se ver con su madre doña Berenguela en villa real; 7 despues d̄ ver se fue a

Coronica del sancto Rey

la vega de granada: 7 despues fue a cer-
cara Jaen.



Stando el noble Rey don fer-
nando en Cordoua con la rey-
na su muger despues q̄ vino de
la vega de Granada vinieron
le nueuas de su hijo el Infante
don Alonso que auia embiado
a Murcia como auia ganado a Abula y co-
mo le yua muy bien contra los Moros que
no se le auian querido dar. Delas quales
nueuas el rey ouo muy gran plazer. Des-
pues desto dieron le nueuas como el rey de
Arjona metia gran recua para bastecer a
Jaen: eu que lleuauan bien mill 7 quinien-
tas bestias bien cargadas. Luego el Rey a
gran priesa embio a su hermano don Alon-
so 7 con el el concejo de Ebeda y Baeca pa-
ra que antes que la recua llegasse se pudiese
se entre Jaen 7 la recua y le tomassen el pas-
so. Don Alonso fizolo assi: luego el Rey don
Fernando se partio en pos del: 7 yua con
el don Rodrigo de Balduerna 7 don Die-
go gomez: 7 don Alonso lopez de vaya. y
llegaron a Arjona: y de Arjona fueron se-
para Jaen: y estuuieron alli dos dias agu-
ardando la recua: 7 no se sabe si los moros
supieron la venida del Rey o no: mas la re-
cua nunca vino. Desque vido el Rey que la
recua no venia corrio a Jaen 7 fizole muy
grandissimo daño 7 torno se para Cordo-
ua: adonde antes que yuiasse reposar le vi-
no vn mensajero como su madre la Reyna
doña Berenguela era salida de Toledo y
se venia a ver con el. Al rey le plugo mucho
de aquellas nueuas: 7 partio se luego para
la y: a recebir y lleuo consigo ala Reyna do-
ña Juana su muger: 7 passaron el puerto y
llegaron a vn lugar que se llamaua el Po-
zuelo: al qual el rey don Alonso su hijo hi-
zo despues gran villa: 7 llamose Villa Real
E alli hallaron ala noble Reyna doña Be-
renguela: 7 alli se vieron madre 7 hijo con
muy grandissimo plazer: y estas fueron las
vistas que se dixeron del Pozuelo: despues

delas quales nunca mas se vieron. Allí estu-
uieron entonces seys semanas auiendo mu-
cho plazer. Passadas seys semanas se par-
tieron de alli. La Reyna doña Berenguela
se torno a Toledo: y el Rey don Fernando
con su muger se torno para la frontera. Esta
fue la postrera vez que se vieron para siem-
pre madre 7 hijo: ni el Rey nunca mas torno
a Castilla. Partido el noble Rey don Fer-
nando para la frontera passo el puerto 7 fue
a Andujar 7 tomo toda su bueste: 7 con el
la Reyna su muger 7 fuele para Jaen: et ta-
lo viñas 7 buertas 7 panes 7 quanto hallo
que no dexo cosa enbiesta. y fecho esto fuele
se a Alcalá de abençay de 7 hizo lo mesmo:
7 catiuo alli muchos moros. E partio de a-
lli 7 fuele a Illora y etro en el arrabal 7 ro-
bolo y quemo la villa 7 mato 7 catiuo alli
muchos moros: 7 talaron todo el termino.
De aquel lugar lleuaron muy gran presa:
en que lleuaron muchas joyas assi de ropas
como de otras cosas muy ricas: y lleuaron
muchos ganados y bestias porque aque-
lla villa era muy rica. De aqui se partio e-
ste noble Rey para la vega de Granada: 7
fue talando y destruyendo quanto fallaua:
7 assi fue por la parte dela Sierra hasta lle-
gar a Granada. y estubo alli algunos dias
ascoziendo les la tierra a los Moros y re-
cojendo quanto ballauan: 7 talando 7 des-
truyendo todo quanto podian: 7 avn que
los Moros eran muchos no osaron salir a
ellos. Quando el Rey don Fernando vido
que los moros no osauan salir: ni auia mas
que alli fiziesse: fuele saliendo: 7 torno se
para Alarcos. Estando en Alarcos: lle-
go el Maestre don Pelayo correa que ve-
nia de Murcia: el qual le conto al rey como
el Infante don Alonso quedaua muy bue-
no 7 prospero: 7 como auia auido victoria
contra los Moros que no se le auian que-
rido dar: delo qual el rey fue muy alegre 7
gozoso: assia con la venida del buen Maestre
como con las buenas nueuas que le daua.
7 passado esto demando el Rey consejo al

maestre don Pelayo correa si seria bien y a cercar a Jaen porque el tenia mucho desseo de ganar aquella ciudad. Lo qual el maestre respondio: que era muy buen acuerdo hazer se como su alteza lo auia pensado: y q su parecer era que assi se hiziesse. Lo mesmo dixeron todos los otros grandes: y assi se lo dieron por consejo al Rey. El rey se tuuo por muy bien aconsejado: y assi determino que se hiziesse. E luego mando hazer provision y juntaron se todos los grandes y ricos hombres y todos los concejos: y ordenaron para que pudiesen durar en el cerco que estuuessen vnos vna temporada: y otros otra: por manera que siempre estuuessen sobrela fasta que se diesse. Lo qual todo assi se hizo como lo ordenaron: y pusieron su cerco sobre Jaen como el Rey lo mando: en el qual cerco estuuieron algunos dias: mas viendo el rey que no se havia a su voluntad ni estanan en el cerco como el lo auia mandado y ordenado: fuesse el en persona para Jaen y alli estuuio en el cerco con muy fuerte tiempo de frios y aguas que era en medio del invierno. E por ser el tiempo tan terrible perdian se de los christianos mucha gente y bestias. De manera que allende de las otras fatigas y trabajos y necesidades que padecian en el cerco que son cosas que ala guerra son annexas: padescian mucho mas trabajo con el fuerte tiempo que havia de frios y aguas. Pues como el Rey de Arjona q era rey de Granada viesse que el Rey don Fernando estava sobre Jaen tan abineadamente: creyendo que no se levantaria de sobrela fasta que la tomasse segun la tenia cercada. Assi mesmo viendo que los de dentro estauan tan fatigados de hambre y quebrantados que aya no se podian valer: ni sabian que consejo se tomasien ni que hiziessen: viendo los tan estrechos que ni podia entrar y no ni salir otro: y que el no los podia socorrer ni valer: ni les podia aprouechar en algo para quitar el cerco: acordo deyr se al rey don Fernando y besar le las manos: y sup-

plicarle lo recibiesse por su vassallo: y que fiziesse de su persona y de sus tierras lo q mandasse confiando en su mucha virtud que lo haria bien conel.

Cap. lx. como el Rey

de Granada entrego al noble rey don fernando a Jaen dando se por su vassallo.



Viendo acordado el rey de Granada con todos sus moros lo que dicho es no viendo otro mejor camino pa qdar se en su hõrra y señorio: y para librar sus moros que no fuesse perdidos: vino se derecho al Rey don Fernando: y diose por su vassallo metiendo se debaxo de su poder: diziendo le que hiziesse del y de su tierra lo que le pluguiesse y besole la mano por su señor y que el le entregaua a Jaen. El noble Rey don Fernando: mouido de piedad e misericordia: considerando con quanta humildad este Rey moro venia a besar le la mano por su señor: ofreciendo le su persona y tierras de tan buena

Libro 2 Coronica del sancto Rey

gana rescibíolo muy bien baziendo le mucha honrra como era su costumbre de honrrar a los tales. E fizo lo muy bien con el no mouiéndolo a codicia; mas vsando con él mucha clemencia y piedad; la qual siépre fallará en el todos aquellos que se la peccan. E lo que assiento con este rey moro por partido fue esto. Que que dasse por su vassallo con toda su tierra; y que le diesse de tributo cada vn año ciento y cinquenta mill marauedis. y que fuesse obligado de yr a sus cortes; y que se quedasse con todas sus tierras y señorios como de antes; y que hiziesse guerra y paz dello excepto de Jaen la qual le auia de entregar luego pues el la tenia ya ganada por su trabajo y grandes gastos. E qual todo assi fue con su mado por ámbas partes; y luego el rey moro entregó a Jaen al rey don fernando. E la ciudad de Jaen segun cuenta la historia es real ciudad y de gran població y bien fortalecida de muy buena cerca y de muchas y fuertes torres y bien assentada. tienet muy buenas y frias aguas dentro de la ciudad; es muy abastada de todas las cosas que a noble y rica ciudad pertenecen. Fue siempre ciudad muy guerrera y de todos muy temida; de la qual siépre los xpianos recibian mucho daño. Mas despues que fue de xpianos siempre fue amparo y defension de toda la frontera. E assi dende adelante la frontera fue bien amparada y segura. E los xpianos que en ella habitauán fuéron dende adelante señores de lo suyo. Pues tomando ala historia despues que la ciudad de Jaen fue ganada de la manera que dicha es; y fue entregada al rey don fernando; entro dentro con gran procecion que la clerezia hizo; y fueron derechos ala mezquita mayor; la qual fue luego consagrada y la llamó sancta Maria; y fizo el rey cantar missa a don Gutierre obispo de Cordoua; y luego el Rey establecio alli silla obispal y doto muy bien la yglesia; dandole villas y castillos y heredamientos y embio luego por pobladores a todas las partes de sus reynos prometiendo grandes

libertades a todos los que alli quisiesse venir a morar; y y meten muchas gentes de toda la tierra. E mado que les fuesse repartida la ciudad y los heredamientos a cada vno segun que conuenia; y hizo los francos y cumplido les todo lo que les auia prometido. E fizo el Rey entonces en Jaen ocho meses pacificando la ciudad y poniendo la en concierto; y fortaleciendola; y reparando lo que era menester ser reparado. Et pues de hecho todo esto deteniéndose de partir de alli; y ouo su consejo con los Caualleros y ricos hombres; y con los maestres de las ordenes diziendo que si les parecia que fuesse a hazer algo; que ya auia mucho tiempo que estauan ociosos; cada vno le aconsejaua lo que le parecia; unos le dezian que embiasse a correr tierra de Sevilla; otros le aconsejauan que fuesse a cercar ciertas fortalezas de moros que estauan por ganar en la frontera. E assi cada vno le aconsejaua lo que mejor le parecia. Mas el maestro de Ecles don Peleayo correa y otros buenos Caualleros de la orden de Santiago que el maestro tenia allí en seruicio del rey bien diez años en las cosas de la guerra le dieron por consejo que fuesse a cercar a Sevilla; que aquella ganada con menos trabajo se ganaria todo lo otro. Otros dezian que seria mejor primero correr algunas vezes la tierra de Sevilla y despues que la tuuiesse corrida y quebrantada; y los moros se viesse en estrecho que esto seria bien ponerle cerco; y que se tomara en menos tiempo; y a menos costa y peligro. Mas el maestro don Peleayo correa; y otros muchos caualleros porfiaron con el rey que era muy mejor que el tiempo que se auia de gastar en entradas y corridas y talas para la quebrantar y costa que seria de hazer en cercar otros lugares; que seria mucho mejor que se empleasse sobre Sevilla. E assi mesmo que el trabajo y fatiga que el con toda su gente auian de pasar sobre los otros lugares; que lo sufrisessen sobre Sevilla; y que despues de auida Sevilla que tras ella

vernía todo lo otro; concluyendo que muy mejor era acabar lo todo con vn mismo trabajo en vn mismo tiempo; que trabajar muchos trabajos y gastar muchos tiempos en balde. El noble rey viendo las buenas razones que estos caualleros dauá para confirmacion del consejo que le dauá pareció le que era assi bien aconsejado; y a este consejo le acujo y determino que assi se fiziesse.

Capí. xli. como el noble

rey don fernando partio de Jaen con su buelte para yr sobre Sevilla; y de camino corrio y talo a carmona; y gano a Alcala.



Despues que el rey don fernando ouo puesto en ordē las cosas de Jaen como arriba es dicho; y tomado su consejo de yr sobre Sevilla; partiose de Jaen y dexo en su lugar a Ordoño ordoñez su alcalde para q̄ fiziesse el repartimēto dela ciudad y heredamientos della segun y como conuenia; y d̄xo le mādado como lo hiziesse y partiose y fue a Cordoua y estuuó alli pocos dias; y fue

go partio de Cordoua y fue para Carmona; y talaron y destruyeron quāto hallaron de las puertas afuera; y castuaron muchos moros. Finalmente q̄ hizieron quanto quisierō y salieron con ello. yuan en este camino con el rey los cauallōs q̄ mas ala mano estauan; de los quales los mas principales nō braremos solamēte. yua don Alōso su hermano del rey don fernando; yua su hijo don Enrrique; yuan los maestres de Santiago y de Calatrava; yua Diego sanchez; y don Gutierre xarez sin otros muchos; yua tãbien la gente de Cordoua q̄ era muy buena caualleria; yua tãbien el rey d̄ Granada que era vasallo del rey don fernando desde q̄ se tomo Jaen como ya es dicho otras; el q̄ lleuana quinientos de cauallo. Este rey moro desde Carmona fue con el Rey don fernando porque alli lo vino a alcançar. Desque ouieron corrido y talado a Carmona; y destruydo todo lo q̄ pudieron partiose de alli el rey con toda su buelte y fue para Alcala de Guadaya. Los moros de Alcala quando supieron que el rey de Granada yua alli con el rey don fernando salieron y dieron se al rey de Granada; y el entrego la luego al rey don fernando. fecho esto que d̄ose en Alcala el rey don fernando; y embio a don Alon̄so su hermano y al maestre don pelayo correa a correr el Axarafe de Sevilla; y embio cōtra Xerez al rey de Granada y al maestre de Calatrava; y a d̄o Enrrique su hijo. Estando pues el rey en Alcala fortaleciēdola y basteciēdo la fortaleza llegaron le nueuas que la reyna doña Berenguela su madre era fallecida. Quando esto supo el rey; quien bastaria a poder dezir quanto fue el enojo y gran pesar y tristeza que cerco su coraçon y el gran sentimiento que hizo; que fue bastante para quitar le la vida. Mas la virtud y grande esfuerço de su coraçon le hizo comportar tan grã dolor y pesar. Eno fue mucho de marauillar que el rey fiziesse tan grã sentimiento y tomase tan gran enojo y pesar p̄diēdo vna tal ma-

Coronica del santo Rey

bre: qual nūca rey en sus tiempos otra p̄dio que tā acabada y noble en sus hechos fue: se; porque esta era espejo de Castilla y Leon y de toda España: por cuyo consejo y se- so se gouernauan y regian no vn reyno mas reynos: gran ventaja hizo a quantas reynas reynaron en su tiempo. Fue llozada esta noble reyna en todas las ciudades villas 7 lu- gras de los reynos de Castilla y de Leon por todas las gentes chicos 7 grandes: ma- yormente de caualleros pobres a quien ella hazia muchos bienes: fue esta noble Reyna en todo cōplida 7 acabada: muy amiga de Dios: cuya fama de virtuosas obras 7 no- blezas sono por toda España: porque cierto fue exemplo de toda virtud. A la qual dios por su gran piedad (cuya sierua 7 amiga ver- dadera fue) la haga heredera con sus santos en su reyno. Amen:

Cap. lxiij. como el no- ble rey don Fernando despues q̄ gano a Alcala de guadayra se torno para cordo- ua: y de ay fue a Jaen donde se concerto la yda sobre Sevilla.



Riba hizo mencion la hyfforia como el rey don Fernando gano a Alcala de guadayra: y despues de ganada se quedo en ella y em- bio a su hermano don Alonso a correr el Al- xase de Sevilla: 7 al rey de Granada embio a correr tierra de Xerez. Dize agora la hy- storia que despues que estos fueron venidos de correr la tierra que el rey don Fernando fi- endo muy contento de quan bien le auia ser- uido el rey de granada en todo lo que le auia dado cargo: que le dixo que se boluiesse para su tierra que el se tenia por bien serui- do del. El rey moro dādo le las gracias por ello: y quedando muy contento de la noble- za del Rey don Fernando: se torno para su tierra como le fue mandado. Luego el Rey don Fernando se partio para Cordoua con intencion de yr a Castilla: mas despues to- mando consejo sobre ello le parecio que se- ria muy peligrosa a tal tiempo su yda a Ca- stilla: porque sabia que ballaria hartos a- grauios y quejas 7 otros negocios de reme- diar y proueer: y que le conuernia de tenerse pues su madre era fallecida: la qual le des- cuydaua destas cosas 7 otras muchas en Castilla. Consideraua pues que si a Ca- stilla fuesse y dexasse la frontera: que entre tanto los moros cojerian su pant: y que se ba- stecerian 7 cobrarian estue r̄coy: y que le seria despues muy graue 7 dificultoso tornarlo en el estado que le tenia: porque estōces lo- tenia muy quebrantados 7 destruydos. E por estas causas acordo que seria mejor la quedada que la yda a Castilla para poder proseguir su conquista 7 darle fin: y tener su frontera a mejor recaudo. Auendo se pues el rey determinado en este acuerdo partio se de Cordoua para Jaen: y estando alli en- tendiendo en cosas de prosecuciō de la con- quista de los moros: vino vn rico hombre de Burgos que auia nombre Remon bonifaz y fue a besar las manos al Rey. Al qual le plugo mucho de su venida porque era hō bre biē sabido pa regir vna flota de armada

por la mar: y el tenia acordado de mandar hazer naos 7 galeas de armada por aprouechar se por la mar para la conquista de Scullia. E despues de auer hablado el rey con el lorgamente: mandole luego que se tomasse y que hiziesse vna flota de naos 7 galeas de armada la mayor que pudiesse 7 lo mas presto que pudiesse: y que se viniesse con ella para Sevilla. Despachado esto con don Remon bonifaz: luego el rey se partio de Jaen 7 fueife para Cordoua 7 alli se allegaron todos los grandes 7 los magfres dias ordenes 7 los pueblos. Desque fue la buesca llegada mando el rey que se partiesse 7 fueffen para Carmona cinco dias antes que el rey. E desque el rey fue talaron todo quanto auia de las puertas a fuera huertas 7 viñas 7 panes que no dexaron cosa en huerta. Allí se allego el Rey mucha gente del reyno de Leon y de Loria y de Buanada de Mondanchedes de Medellin de Laceres: y de otros muchos lugares. Los moros de Carmona quando vieron al rey con tanta gente: sospechando que qria assentar real sobre ellos 7 tener los cercados demandaron le este partido que los dexasse por seys meses que no les hiziesse guerra y que le daria cierto tributo: y que en este tiempo quiza acordaria de darle la villa. El rey como por entonces no tenia intencion de tenellos cercados como ellos temian otorgo les el partido q le demandaron. Assi mesmo los moros de Constantina 7 los de Reyna vinieron alli a tratar partido con el rey don Fernando: y concertaron su partido luego las entregaron al rey: luego el rey dio a Constantina a Cordoua: 7 dio a Reyna ala orden de Santiago: y quedaron se alli los moros por que assi fue concertado.

Capitu. lxiij como el

rey don fernando gano a Lora 7 a Cantillana 7 a Buillena 7 a Berena 7 a Alcalá del rio,



L Rey don fernando despues de auerse concertado con los moros de Carmona 7 con los otros como es dicho: embio al prior de sant Juan que fue despues comendado: sobre Lora 7 diole la gente que ouo menester. Los moros de Lora temiendo ser perdidos: luego hizieron partido con el prior 7 le entregaron a Lora en nombre del rey don Fernando. Luego el Rey la dio con todos sus terminos ala orden del hospital de sant Juan. fecho esto el Rey se partio de Carmona 7 passo a Buodalquir a vado a gran peligro suyo y de toda la gente: mas pusieron muchos sarzos de rama ala entrada del rio porque auia grandes tremedales: 7 assi plugo a dios que ouieron de passar ayunque con gran trabajo. Passado pues el rio fueron sobre Cantillana q era de moros: 7 tan reziamente la combatieron que la entraron por fuerza: 7 mataró 7 prendieron quantos fallaron dentro que fueró por numero setecientos hóbres: 7 de alli se fue el rey có su buesca para Buillena q estava muy llena de mo

Coronica del santo Rey

ros: 7 temiendo no les aconteciesse como a los de Cantillana salieron 7 hizieron partido con el rey q̄ le darian la villa y que los dexasse alli 7 sus haciendas tambié. El rey les otorgo el partido: 7 de alli partio se para Serena. Mas los moros q̄ en ella estauan trabajaron quanto pudieró por se la defender. El rey viédo su intenció hizo la cōbatir reziamēte: 7 mádo hazer sarzos 7 gatas para hazer la minar. Los moros quando se vien tan reziamente cōbatidos quisieran se dar a partido: mas el rey no queria si no destruyr los todos: empero los grandes le aconsejaron q̄ no se detuuiesse alli por aq̄llo mas q̄ por partido los dexasse y: libres sin llevar otra cosa saluo sus personas. El rey por intercession de los grandes les acepto aquel partido: 7 de alli se tomo a Enlivena: 7 alli adolescio de vna graue efermedad 7 assi enfermo como estaua por no parar su cōquista embio su exercito sobre Alcala del rio: 7 mádo q̄ la cercassen 7 la cōbatiesse reziamēte asta q̄ la tomassen o fasta que el cōualesciesse. La bueste fue alla como el rey mádo 7 pusieró cerco sobrella: 7 hizieró gatas 7 ingenios pa cōbatirla. Entre trnto que esto se fazia: el rey cōualescio de su enfermedad: y estando avn no muy rezio fue alla: 7 dio se mas rezio el cōbate: mas no les podia hazer mucho daño porq̄ felas q̄brauan los ingenios ala segūda o tercera vez q̄ tirauan. Estaua estonces en Alcala Ayataf moro cōtrezientos de cavallo: 7 salia muchas vezes a pelear con los xpianos cō gran denuedo: 7 hazia barto daño en ellos. Estonces el rey mádo que les talassen las viñas 7 huertas 7 pañes 7 todo quanto tenian: 7 assi se hizo q̄ no les dexaró cosa de que pudiesse aprovecharse: de manera que los tenia puestas en mucho aprieto. Viendo esto Ayataf no se atreuió a q̄dar alli: 7 saliose 7 fue para Sevilla. Los moros que dentro quedaron pidieron luego partido al rey: 7 cōcertaron se lo mejor que pudieron 7 dieró le la villa.

Capit. lxiij de como

viniedo Remon bonifaz con la flota que el Rey le mando traer: pel eo con treynta galeas de moros 7 ouo la victoria.



Hiendo los moros entregapo al Rey don Fernando a Alcala del rio como es dicho: estando se el rey en ella fortaleciendola y basteciendola: llegaron le nuenas como venia Remon bonifaz con la flota que el le auia mandapo traer: 7 como la traya bien apunto de guerra: bié bastecida de muy buena gente 7 armas 7 bien pertrechada: 7 proveyda de mantenimiento y de todas las otras cosas que pertenescian para guerra: empero que embiauan a su alteza que les embiasse socorro porque venian sobre ellos gran poder de moros de Tajar 7 de Ceuta: y de Sevilla por agua 7 por tierra: y que a gran priessa lo embiasse porque era bié menester. Quando el rey oyó nuenas de su flota que vuo mucho plazer dello: 7 temiendo no les viniesse algun daño embio les luego socorro don Rodrigo flores 7 a Alonso tellez 7 a Ferdinandiañes con buena caualleria 7 peonaje. Mas quando esse socorro llego a los moros no auian llegado ni parecia: 7 pē

fando que ya no vernian tomaron se a Alcala del rio donde auian dexado al rey: y ellos acabados de partir llegaron luego los moros: y trauaron gran pelea con los christianos: que los christianos se vieron en mucho estrecho: mas esforçaronse en dios cuyo seruiçio venian: y en su bendita madre virgē gloriosa: y en la buena ventura del Rey don fernando: y pelearon como hombres esforçados: y finalmente ouieron la victoria contra aquellos enemigos dela fe: y los desbarataron: y les ganaron tres galeas: y que

maron les vna: y echaron les tres a fondo: de manera que los moros fuerō vencidos y desbaratados: las naos y galeas que se mon bonifaz traya erā treze: y las de los moros passauan de treynta.

Capit. xlv. Como vn

cauallero llamado Rodrigo aluarez desbarato vna batalla de moros que yua contra la flota de los christianos.



Rriba se dixo como los moros fueron apellidados assi por agua como por tierra para cōtra la flota de los xpianos: a los q̄ por agua fuerō ya se dixo como les acaescio con Remō bonifaz: por tierra salio tābiē grā poder de moros assi de sevilla como de otras partes: y en este medio tiēpo auia salido del real del rey don fernando a correr tierra d̄ moros vn cauallero q̄ se llamaua dō Rodrigo Aluarez: y como supo dela yentida dela flota d̄l rey y que los moros yua cōtra ella para les tomar el passo y entrada: fuesse a mas andar bazia alla para socorrer a los christiāos: y en

do pues para alla topo con vna Batalla de moros: y fue a ferir reziamēte y cō gran el fuerço en ellos. Finalmente q̄ los desbarato: y mātō muchos dellos: y ellos pusieron se en fuyda: y el lleuo los antecogidos buen rato: y en a q̄l alcā ce hizo mucho estrago en ellos. El rey don fernando no siendo avn sabido: del desbarato que su flota auia hecho en los moros salio de alcalá del rio para yr a socorro de su flota a gran prisa: y esta noche que salio fue a dormir al vado q̄ dizen delas estacas. Esto fue dia de sancta zibaria de Agosto. Otro dia llego a la torre del casto: y de ay fue a do estaua la flota: y sabido por nue

na relacion todo lo que auia passado z la victoria que auie auido los suyos ouo mucho cho plazer: z mando subir la flota mas arriba de adonde estaua.

Capit. lvi. como don

pelayo correa passo el rio con su gente: y de esta parte de Aznalzarache se vido en muchas affrentas con los mos.



O don pelayo correa maestre de santiago con su cauallia q seria entre freyles y seglares fasta, cclxxx. cauallos fue a passar el rio z passo de aqlla parte a vado por abaxo de Aznalzarache a gran peligro suyo z de su gente: porq Albenamafon q ero estooces rey de Niebla estaua de aqlla parte: z defendia reziamete el passo: y toda aqlla tierra d'ay a delante era d' moros estooces: z auia tantos q era sin numero: y en Aznalzarache auia muchos moros assi d' cauallo como d' pie: y d' todo el axarafe acudia muchos: de manera q el maestre z su gente cada dia se vian en muchas affretas con los moros: ya con vnos ya

con otros q no les vagaua rato ni ora descansar: por toda via llenaua la victoria con ayuda d' dios: vnas vezes ebarrados: otras vezes haziedo en ellos grande estrago z destruycio. Pues como el rey don fernado uiesse en la pesa y beligro q el maestre z su gente estaua dixo: no es cosa justa ni cortesia ptir tan mal con los q esta d' la otra parte d' el rio: porq aca somos mil cauallos o mas y ellos no ollegan a trezientos: bien sera que passan alla algunos estonces mando a don Rodrigo flores z a Alonso telles z a Ferdinandiañes que passassen alla: y estos cauallos pasaron a la otra parte con ciento de cauallo z ayudaron muy bien al maestre como adelante se dira.

Capit. lxxij. Como el

rey don fernando passo su real a tabla da por el dano que recebiu alli do estaua: z yendo la bueste a assentar su real dieron los moros en ellos.



Teniendo el rey don fernando asentado su real junto al río; salian lo; moros cada dia 7 dauan en el real 7 hazia grã dafio en el; assi lleuando les las bestias como matando 7 lleuando hombres; y esto hazian lo a su salvo porque como la tierra era llana: 7 rafa no podian echarles celada ni se podian guardar dellos; y era les forçã do estar de continuo armados y en mucho a uiso; por esto acorido el Rey de mudar se de alli y passar se a tablada. yendo pues el rey cõ su bueste pa tablada; yua al vn lado ðla bueste vn cauallero q̃ se llamaua gomez ruyz mãcanedo cõ la gête de Madrid: 7 por aq̃l lado dierõ los moros ðla bueste cõ grã ðnuedo 7 poder: 7 pusierõ los en mucho estrecho: 7 matarõ dos cauallõs 7 se ys cauallõs. Mas al fin los xpianos les dieron tal pziessa 7 cõ tãto esfuerço pelearõ que los vç cierõ: y lleuarõ en alcãçe fasta cerca de sevilla: 7 matarõ muchos moros 7 ganarõ de los muchos cauallõs: 7 assi fue gomez ruyz 7 los suyos biẽ andãtes y vëgados del dafio q̃ auã recebido. Passada la bueste a tablada; assentarõ su real en la mejor manera q̃ pudierõ. El rey recelãdo se ðl poder ð los moros q̃ era grãde 7 su bueste muy pequeña porq̃ ay n no era llegada la gête ð los con cejos sino muy poca: 7 por q̃tar se ð algũos sobresaltos; mãdo cercar el real de vna bõ da caua: 7 assi fortalecio su real.

Capitulu. xviii Como

le acontecio a garciperes de vargas con siete moros que fallo en el camino yendo del real a los erueros.

Otro dia despues que el rey don fernando asiento su real en tablada mando que fuesen algunos caualleros a guardar los erueros. Garciperes de vargas 7 otro cauallero que auian de yz conellos de tuieron se algo en el real que no salieron tã presto como los otros: 7 yendo en pos de ellos; vieron en el camino por donde auian ð passar siete moros; a cauallo. E visto los mo

ros dixo el otro cauallero a Garciperes de vargas. Señor garciperes to: nemonos pues que los moros son siete 7 nos otros no somos mas de dos. Respõdiõle entõces garciperes 7 dixo: no me pece señor que assi se ð ue hazer; mas antes vamos nro camino como ymos que no nos atẽderã. El cauallero le respõdio que no lo queria hazer porq̃ le parecia que era grãde locura dos cauallõs querer passar por entre siete pues no se escufaua de ser acometidos: 7 dicho esto boluio riendas al cauallo 7 torno se al real lo mas disimulado que pudo por no ser conocido 7 fuese a su estancia. El rey don fernando 7 los q̃ con el estauã vierõ esto porq̃ era a ojo del real: 7 tambien el lugar donde estaua la tienda del rey era alg aolto: 7 por dõde los caualleros yua era llano: 7 vieron como el vn cauallero se torno 7 como el otro se yua solo: 7 vieron como los siete moros estauã en el camino; viẽdo esto el rey mãdo q̃ le fue sen a socorrer. Estõces don lozenço xuares q̃ estaua cõ el rey 7 auia visto salir del real a garciperes: 7 sabia cierto q̃ era aq̃l: dixo al rey. Señor dexelo vfa alteza q̃ aquel cauallero es garciperes ð vargas: 7 pa siete moros no ha el menester ayuda: 7 si los moros lo conocen no le osaran acometer: 7 si le acometieren vuestra alteza vera para quãto es aquel cauallero. Garciperes quãdo llego cerca los moros pidio las armas a su escudero 7 mãdole que no se desuiasse ðl: y enlazãdo se la capellina cayo se le la cofia: 7 no la sintio caer. Enlazada la capellina siguiõ su camino derecho 7 su escudero ðpos del: los moros quãdo lo vierõ de cerca cenocierõlo en las armas q̃ era Garciperes de vargas. 7 sabiẽdo ellos bien quiẽ era el porq̃ era a famoso cauallo segun las cosas q̃ hazia en do quiera que se fallaua: no le osarõ acometer: empero yuan se empar del por el camino ynos de vna parte otros de otra haziendo ademanes. El garciperes yua se muy sereno por su camino sin hazer mouimiẽto alguno. Quando los moros vierõ q̃ se daua

Coronica del sancto rey

poco Barciperes por sus ademanes boluie
ró se 7 fuero se a parar en parde a dōde se le
auia caydo a Barciperes su cofia. Quando
Barciperes se vio algo deluiada de los mo
ros dio las armas a su escudero: 7 dñenlazá
do se la capellina echo menos su cofia: 7 pre
gunto a su escudero por ella: el le respondio
q̄ no sabia della. Siendo pues q̄ la cofia se le
auia caydo: demádo las armas al escudero
7 tomo por do auia venido para la buscar:
y mádo le al escudero q̄ vintesse empos del
y que mirasse bié por ella. Quando el escu
dero vio q̄ querria tornar por la cofia peso
le grauemēte 7 dixo a su señor. Como señor
por vna cofia os quereys tomar a meter en
tanto peligro: no os teneys por bié honrra
do en auer tenido en tan poco a siete moros:
de cauallo que passastes el camino a su pe
sar 7 salistes có vuestra honrra: q̄ quereys
otra vez tentar la fortuna por vna cofia? No
me hables mas en ello dixo Barciperes: que
bien vees tu que no tēgo cabeça para estar
sin cofia. Esto dezia el por que era muy cal
uro: que no tenia cabello dela mitad dela ca
beça adclante. E diziendo esto torno su ca
mino pa aquel lugar donde primero auia
tomado las armas. Quando don Loren
ço xuares lo vio tomar: dixo al rey mire v̄a
alteza como Barciperes torna a los moros: y
dēde de q̄rer acometer les pues ellos no le
acometieron: agora vera v̄a alteza la no
bleza y esfuerço d̄ garciperes si los moros le es
perá. Los moros quādo vieró q̄ Barcipe
res tomava para ellos pensaró que queria
auer batalla có ellos 7 fuero se acogiēdo q̄
no le osaron espar. Quādo dō Lorençovio
que los moros se yuá acogiēdo q̄ no le osa
uan espar dixo al rey. Veer v̄a altaza lo que
yo le dezia ser verdad q̄ no osariá atender a
quellos moros a Barciperes: ellos le conocie
ron y no le osaron esperar: yo conozco muy
bié q̄ Cauallero es Barciperes: 7 assi mesmo
conozco los buenos caualllos ve v̄a bueste
Finalmēte Barciperes lleo al lugar donde
se le auia caydo la cofia 7 ballola: 7 mando

a su escudero q̄ se apeasse por ella: y el lo fizo
assi 7 sacudiola 7 diose la: y el puso se la en la
cabeça 7 fueffe su camino pa los erucros.
Quādo boluieró al real d̄ guardar los er
ucros: pregunto Lorenço xuares en presen
cia del rey a Barciperes q̄ quie era a quel ca
uallo q̄ yua có el y se torno: y el le respondio
q̄ no lo conocia 7 vuo mucho empacho: por
que bien sintio q̄ el Rey auia visto lo q̄ auia
passado con los moros: 7 tenia el tal cōdi
cion q̄ quādo en su p̄sencia lo auá algo que
el ouiesse hecho auio mucho empacho d̄ o
yr se loar. Don Lorenço le torno a preguntar
tar muchas vezes quie fueffe aquel caualle
ro q̄ se boluio: mas toda via respōdia Bar
ciperes q̄ no lo conocia: 7 nūca del se pudo sa
car quie fueffe avn q̄ el lo conocia bié 7 ca
daldia lo veyá por el real por q̄ el cauallero
no pdiesse por el su fama q̄ estaua en posse
sió de bué cauallo: antes desfiendio a su es
cudero q̄ por los ojos dela cara no lo descu
brieste: y el escudero assi lo hizo q̄ nunca ja
mas lo descubrio avn que se lo preguntaró
muchas vezes.



Capit. xlix. como des

pues de pasado el real del rey don fernando a tablada dieron los moros en el real por la vna parte: 7 como se lleuauan ciertos carneros 7 salieron del real en pos dellos 7 pelearon con los moros: y les quitaron los carneros.

Qmo el rey don fernando ouo pasado su real a tablada luego salieron los moros 7 dieron en el real por la parte donde estauan los maestros de calatraua 7 alcantara 7 alcañiz: 7 recogieron vnos carneros que alli acerca ballaron y lleuauan sellos. 7 como esto vieron don fernando 7 sus señores maestre de calatraua a los otros maestres caualgaron a gran priesa ellos 7 sus freyles 7 toda su gente 7 fuerō en pos de los moros: 7 yēdo los ya alcagando fuerō a dar en vna celada en q̄ auia q̄niētos moros a cauallo: 7 passarō la celada 7 fuerō adelante 7 dierō en otra q̄ auia treziētos moros a cauallo 7 mucha gente de pie: alli recudierō los moros de la primera celada muy dōdadamente: 7 los otros de la otra pte 7 tomarō a los xpianos en medio: 7 alli fue muy rezia la pelea en q̄ los xpianos se vierō en grā apeto por q̄ los moros erā muchos 7 como los tomarō en medio apretarō los reziamēte. 7 como los xpianos viēdo se assi cercados de los moros 7 tā heridos de vna pte 7 otra: 7 viēdo q̄ alli no teniā otro remedio ni ayuda salvo de dios y en su buē esfuerço: y q̄ si no se dauā a buē recaudo q̄ alli auia de morir: ecomēdarō se a dios de buē coraçō y empieçā a herir a los moros cō grāde esfuerço a vn cabo 7 a otro que no se dauā espacio: 7 tā grā pessa les dierō 7 tātos matarō de ellos q̄ los moros comēçaron a desmayar: 7 los xpianos conociēdo les ya q̄ asforatā dauā les tal pessa q̄ los moros nolo pudiēdo sufrir buelue las espaldas 7 comiēçan a huyr quāto mas podiā. Los xpianos como los vierō huyr aprietā muy reziamēte epos de ellos 7 lleuā los de arracada matādo 7 firie

do de ellos buē rato: los moros algūas veze se reparauā pa tener se cō los xpianos: empero ellos les dauā tal priesa 7 tantos matauan q̄ toda via les lleuaron de arracada. duro esta pelea desde la mañana fasta nona en que murierō muchos moros assi de cauallo como peones. Los xpianos auida la victoria recogerō se 7 tomaron se para el real cō mucho plazer: 7 viniēdo econtrarō al rey don fernando q̄ yua a los socorrer a gran priesa. El qual ouo mucho plazer quando los vio venir 7 supo de la victoria q̄ auian auido: 7 assi todos juntos se boluieron para el real con mucho plazer.

Capit. l. de las cosas

que le acaescian al maestre don pelayo correa con los moros de esta parte del rio.



Quante tanto que el noble Rey don fernando con toda su bueste: passaua estas cosas arriba dichas con los moros de esta parte del rio: el maestre don pelayo correa 7 don Rodrigo flores 7 don Alfonso tellez 7 don fernand aluarez 7 otros caualle

Coronica del santo Rey

ros que estauan dessa parte del rio tenian su estancia baxo de haznalfarache caualgaró ellos 7 su gente 7 fueró sobre Belues 7 dieron le cóbate reziaméte 7 entraron la por fuerça: 7 mataró y prendieron quantos moros hallaró dentro: 7 robaron el lugar en que hallaron ricas cosas 7 muchas: 7 salieron de alli 7 fueron contra Traiana: mas de alli salieron cótra ellos muchos moros assi a cauallo como de pie: 7 pelearó cōellos muy reziaméte: empo los xpianos apretaró cōellos moy denodadamente 7 tal pessa les dieró q̄ mataró muchos d̄ellos 7 los llevaró antecogidos biriendo enellos hasta q̄ los metieron por la puerta del castillo 7 assi se tornaró cō honrra 7 sin auer recebido ningun daño 7 fueron se a su estancia que era abaxo de haznalfarache.

Capitul. l. como los

moros de haznalfarache salian muchas vezes a pelear conel maestre de Satiago don pelayo correa 7 su gente y de lo que les acaescio.



Stando el maestre don pelayo correa 7 don rodrigo flores 7 don alonso tellez 7 don fernán diañes 7 otros caualleros con su gente en su estancia baxo de haznalfarache: los moros de este lugar salian cada dia a pelear conellos 7 hazian les mucho daño llevando les hōbres 7 las bestias. El maestre 7 los otros caualleros ouieron su acuerdo sobrello: y echaró les celada: echada la celada vn dia salieron los moros como solian: 7 passaron la celada: pero antes que la acabassē de pasar fue descubierta: 7 algo les aprouecho: mas al fin dieron los christianos en ellos tal pessa que antes que se recogiesen mataron y prendieron mas de tresientos moros y llevaron los en alcance hasta meter los por haznalfarache. Bende en adelante quedaron tan escarmentados los moros deste lugar que no osauan salir como solian. Passado esto estauo el maestre con su hueste en esta estancia baxo de haznalfarache vn dia supo como vn arraez auia passado de sevilla a triana para venir se a meter en haznalfarache en socorro de aquellos moros que alli estauan: 7 como esto supo el maestre echo se en la celada: 7 assi no se hizo como el maestre quisiera: mas en fin salieron a ellos 7 apretaron reziamente empos dellos: 7 antes que se les encerrasen en haznalfarache mataron nueue moros y el arraez fue derrocado del cauallo: 7 por pocolo prendieran mas cargaron tantos moros a lo socorrer assi del lugar como de los que y uan conel que lo librarón de aquella pessa avnque por lo librar murieron algunos de ellos.

Capitul. lii. de como

los moros de sevilla quieron quemar la flota de los christianos con cierto artificio que fizieron: 7 no saliendo conello fueron desbaratados 7 muertos.

Pasados todos estos estragos que ya son contados que los christianos fazian cada dia en los moros: estando el rey don fernando en el cerco de Sevilla como es dicho: viendo se los moros en grande estrecho cercados y muy combatidos por todas partes assi por el rio como por la tierra: y teniendo por mas empecible el daño que por el rio se les hazia que el de por tierra: por que por alli tenian gran socorro: acordaron de buscar algun remedio para quitar de su estoruo las naos de los xpianos. Para lo qual fizieron vna balsa tan grande que atravesasse el rio de pte a pte: y pusieron en ella muchas tinajas llenas de fuego de alquitran y resina y pez y estopas: y todas las otras cosas que les parecio que conuenia para su proposito: y quando todo lo tuuieron adereçado mouieron su balsa en la qual yua muchos moros: y pusieron naos de armada delante la balsa: y assi fueron con gran denuedo contra las naos de los xpianos palas qmar: y comencaron a echar el fuego y combatirlas muy reziamete: y assimismo por tierra mouieron muchos moros con gran alarido: y los vnos y los otros haziendo grande estruendo de añafilas y atabozes. Mas los xpianos assi los de la flota que estaua bien apercebidos como los de por tierra de tal manera los recibieron y con tanto esfuerzo recudieron todos contra ellos: los del rio contra los del rio y los de por tierra contra los de por tierra de la vna pte y de la otra del rio que les fizieron a los moros ser repisos de su acometimiento. Los de las naos pelearon reziamete vnos contra otros gran parte del dia: mas al fin vencieron los xpianos: y los moros fueron huyendo vencidos y desbaratados y apagaró les el fuego de alquitrán que ningun daño les fizieron los moros con ello: y murieron alli muchos moros assi de las naos como de la balsa: de los peleados: de los que se echaua al agua y se ahogaua: y de los que los echaua los xpianos al agua. Finalmente que fizieron en ellos gran destruycio y mortadad. Pues los moros de por tierra a tal manera fueron acometidos de los xpia-

nos: y tal pesa les dió que les fizieron boluer espaldas y dieron a huyr. Los xpianos fueron en el alcáze matado y derrocado muchos de ellos assi de cauallo como de pie de la vna pte y de la otra del rio fasta que los metieron a los vnos por las puertas de Sevilla: y a los otros por el castillo de triana. Desta manera les acontecio a los moros con su artificio y engaño que contra los xpianos ordenaron:

Capítulo. liij como se dio la villa de Carmona al rey don fernando a partido.



Mientras estos hechos assi passaua como es cotado cuplio se la tregua que los moros de carmona tenian del rey don fernando que era por seys meses: y ellos viendo que ningun remedio esperaua tener segun la ventura del rey don fernando que sus hechos yua cada dia de bien en mejor: y los hechos de los moros de mal en peor: acordaron de dar se al rey a partido: el partido fue este. Que los dexasse viuir en sus haciendas y que le entrega-

xxx. Coronica del sancto Rey

ria la villa con todo su señorio. El rey les otorgo el partido q̄ demandaua; y embio alla a dō Rodrigo gōçales giró para q̄ la rescibiesse por el; e dō Rodrigo la fue a resebir e los moros se la entregaron; e tomada la posesiō dexo la fortaleza a buē recaudo poniendo en ella la gente que era menester; e torno se para el rey dō fernando e diole la relacion de como q̄daua hecho lo de Laramona; y el rey lo rescibio muy bien y vuo mucho plazer dello. Un dia estando el real del noble rey don fernando quasi despoblado de gente; porque los vnos eran ydos a guardar q̄ no entrassen recuas de mantenimientos en Seuilla; ni les entrasse ningun otro socorro e otros eran ydos a correr la tierra en derredor; e otros a guardar los erucos. De manera que se auian derramado los vnos por vna parte a los otros por la otra; e assi el Rey estava en el real con muy poca gente. Un dia estando assi el real como ya es dicho salio vn cauallero moro de Seuilla por espiar y ver el real del rey don fernando; e vino se derecho para el rey cō vn engaño diziendo q̄ venia para que lo rescibiesse para su vasallo si era seruido; y que algunos dias auia q̄ tenia en volūtad de le seruir cō vna fortaleza q̄ tenia; y q̄ no auia auido tiēpo oportuno pa lo poner en efecto fasta estonces. El rey oyda su razō lo recibio muy bien agradeciēdo le su buena voluntad; diziendo q̄ ello recibia por suyo y q̄ le baria la honra e mercedes q̄ el pudiesse. El moro le beso las mãos e despues comēço a andar por el real mirādo lo todo muy biē e vna pte a otra; desque lo tuuo todo mirado e visto a su voluntad; e vido como auia tā poca gente; tomo vna lanza e sale se del real e va a grā pessa pa la ciudad; e yēdo encōtro cō vn ballestero e matolo; y metiose en la ciudad dādo bozes diziendo a los moros q̄ saliesfen a pïessa a dar en los christianos que no era gente que se les podria escapar; mas ayū que los moros fizierō algunos ademanes de querer salir no osauerlo.

Capit. liiij. como Arat

Aratā con todos los moros de Seuilla dio en el real de los christianos auiedo el rey pasado de esta parte del rio dō de estava el maestro don pelayo correa.



Aratā q̄ vn dia ouo el rey dō fernando de passar de aq̄lla parte del rio dō de estava el maestro dō pelayo correa; e quedo en el real el infante don Enrique e don lorenço xuares e Arias gonçales quitada cō muy poca gente. Quando lo supo Aratā con todo su poder de Seuilla que era grande a dar en el real de los christianos haziendo grande estruendo con atambores e añafilas; e con gran grita llegaron se cerca de la buesste cō sus batallas ordenadas haziendo muchos ademanes pensando espuntar a los xpianos e hazer les huyr; mas el infante dō Enrique e dō lorenço xuares e dō Arias gonçales cō esta poca gente q̄ auia en el real con mucho esfuerço acometierō a los moroshiriendo reziamēte e las espuelas a los caualleros e tā brauamēte firierō en ellos e tal pessa les

dierú q̄riēdo dios ayudar les q̄ les fizieron buyr. Los xpianos viēdo q̄ los lleuauan de vécida: apretarō cōellos cō gr̄ade esfuerço matádo 7 firiēdo: 7 assi los llevarō en aleāce fasta que se encerrarō en la ciudad: mas antes q̄ les encerrassē atajarō d̄llos vna pte en q̄ matarō cinquenta de cauallo 7 mas de quientos peones: 7 otros q̄ se metierō por el rio por escapar 7 matarū los los xpianos q̄ andauā con barcos: por manera q̄ aq̄l dia hizieron gran destruycion en ellos.

Capitulo. lxx. que cu

enta como se auia la gente de los nauios de los christianos con los de los moros.



Solió los moros yz muchas vezes con sus naos a do estaua la flota d̄los xpianos: 7 vn dia acordarō los xpianos d̄ echar les vna celada ē vna espessura q̄ estaua ētre la bueste de los xpianos 7 la ciudad: los moros vinierō como teniā por vso: 7 los dela celada salierō 7 fuerō muy reziamēte a dar en ellos. Los moros boluieron buyendo: 7 los christianos siguiendolos 7 buriendo en

ellos lleuaron los assi fasta que fueron en poder de los suyos. 7 durierō alli de aq̄lla vez fasta quarenta moros. Otra vez acaescio q̄ los moros de las galeas se echaron en celada en aquel lugar mismo dōde los christianos les auian echado celada. E yendo los xpianos como solia cōtra los moros descuydados de celada: passarō adelāte: 7 los moros salieron de subito 7 diron en ellos. Ppor manera que los xpianos no tuuierō otro remedio saluo acogerse: 7 los moros siguiendo les al alcance matarō dellos bien treynta o mas: 7 assi se acogerō: 7 por esto tal se dice a quel refran dōde las dan alli las tomā. E assi les acōtecia a estos que si vnas vezes dauan otras recebian. Los xpianos de las naos temiēdo se mucho del fuego del alquitrā que los moros tenian para les quemar sus naos dixeron al rey don fernando q̄ se podri hazer si el mandaua como no se las q̄nassen y el rey dixo q̄ hiziesen todo aq̄llo que entendian que aprouecharia pa ello. Estōces hincarō dos maderos muy gruesos 7 muy altos en medio del rio en el lugar por dōde las naos de los moros auian de passar por estoruar el passo alas naos. Quando los moros vieron hincar los maderos peso les mucho viendo q̄ les era impedimēto para su passo y sobre los maderos auia cada dia gran pelea: los moros q̄riēdo los quitar 7 los xpianos queriendo los deffender. En dia q̄ los xpianos no estauan tan sobre el auiso como otras vezes vinierō los moros en sus zambas q̄ teniā biē armadas: 7 como vierō que no auia sido sentidos de los xpianos llegarō a los maderos: 7 antes q̄ los xpianos ouiesen lugar de apcebirse 7 salir a ellos los moros atarō muy rezias sogas a vn madero: 7 arrancarōlo 7 boluieron se a gran priesa dādo gr̄ades alaridos. Remō bonifaz q̄ndo esto vido peso le grauemente dello: 7 por se vēgar d̄llos tomo sus galeas biē ptrechadas 7 biē apcebidas de buena gēte 7 biē armada 7 fuesse contra las naos de los moros a dar les vna vista: 7 hallo las no bien aper-

Coronica del sancto Rey

cebidas 7 dio enellos con sus galeras muy reziaméte 7 a tá buen recaudo se dió el 70 da su géte que mataró muchos moros y pré dió muchos 7 otros que se echauan al agua 7 allí moriá: 7 ganaron les vn grueſſa nao 7 muy precia da 7 quatro barcos: 7 con esta victoria se tomaron muy alegres 7 sin auer recebido ningún daño. Desta manera se auia los xpianos con los moros cada dia vnas vezes por agua otras vezes por tierra. Otras vezes salian los moros cósus galeas bien armadas con sus zambraes: 7 llegauan cerca de las naos de los xpianos 7 hazia les barto daño tirandoles con vnas ballestas q ellos tenían muy rezias q passauan de claro vn cauallero armado del mas fuerte arnes q se pudiesse fallar. E quando los xpianos mouia para y: a contra ellos: luego se les acogia: y en esto andauan cada dia. En dia hizieron assi como solian: 7 los chistianos salieron enpos dellos: mas los moros se les acogeró presto q no los pudieró alcançar. 7 quando boluieró dixo el rey don fernando a don Remon bonifaz q les echasse celada por manera que les hiziesſen alguna burla si pudiesſen. Estonces don Remo bonifaz hizo adereçar dos bateles bien armados 7 puso enellos buenos hóbres esforçados 7 bié diestros: 7 hizo los meter en vna buerta q era de Alyca que estava ala parte del Alxarax: 7 hizo les poner debaxo los arboles encubiertos de manera que no se parecian: 7 mando que estuuiesſen las galeas apercebidas: de manera que pudiesſen prestamente acorrer a los batelles quando fuesse menester. Hecho todo esto 7 puesto en buen concierto: los moros otro dia vinieron como solian en sus zambraes muy denodados no se temiendo de la celada que les estava aguardando: 7 llegauan a la celada mas no passauan adelante. Los chistianos para hazer los passar tomaron vn hombre de los suyos que sabia arauigo 7 hizieronle que se echasse en el rio haziedo les entéder que era moro q buya: 7 coméço de y reziaméte ha-

zia las zambraes de los moros dando bozes 7 arauigo. Los moros de las zambraes como entendieron las bozes q demadava socorro creyendo q era moro fueron con las zãbras quãto mas podia para lo guarecer. Quando los xpianos e la celada vieró las zãbras passadas delãte dlos echaró sus bateles al agua 7 coméçaró a y: empos dellos quanto mas podia. Los dlas galeas q estauan apercibidos salieró les luego adelante 7 coméçaró a bogar muy rezio hazia a los moros. Los moros quãdo vieron la celada dieron buelta hazia la ciudad péſando q se podria acoger mas los de los bateles no les dieron esse lugar q los atajaron por la vna pte: 7 dõ Remon bonifaz en las galeas por la otra: de manera que no les vago reboluerse. Una de las zambraes fue luego presa 7 los moros della todos muertos salvo quatro q tomaron a uida. La otra se penlaua acoger mientras se detenia en la q prédieró: mas no le dieron esse lugar q luego la alcãcaró: 7 los moros començaró a desmayar: 7 los xpianos les cortaró los remos 7 metieró se dentro en lo zambra cõellos: 7 assi tomaró las zãbras los xpianos 7 tomaron se sin recibir algun daño muy alegres 7 bien andantes.

Capitu. lxxj. como el

prio: de sant Juan quito vna caualgada d cas a diez canalleros moros que de cerca la buesſe se las lleuauan: 7 yendo en el alcãcedio en vna celada de muchos moros y se vido en aprieto.

Estava vn dia el real del rey don fernando con muy poca gente: por q los vnos auian ydo aguardar los eruos: los otros a guardar que no entrassen recuas de mantenimientos en Sevilla 7 otros auian ydo a correr tierra: 7 otros auian salido a recibir al infante don Alonso hijo del rey don fernando que venia del Reyno de Murcia: por que su padre auia ebiado a llamarlo. Pues estãdo assi el real de spablo de géte: vinieró diez moros a cauallo de los gazules 7 die

ró en el real por la estacia del prior de sant juan: z no fallaron a pejo de hazer otro daño salvo llenar se vnas pocas de vacas del prior qan daua cerca de su estacia de lo q̄l peso mucho al por. Estóces el por: z ciertos freyles q̄ allí estaua z otros dos cauallos seculares armáron se p̄stamete z fuerón empos de los moros. Los moros quádo vierón q̄ los alcançauan desampararón las vacas é los oliuares z diéron a buy: quáto mas podiá. Estonces los xpianos tomarón las vacas z diéron las a vn escudero q̄ se tornasse con ellas por vna senda apretada: y ellos siguieron a los moros, q̄ndo vido el por q̄ no era razón de seguirlos mas: q̄ se boluer: mas viédo q̄ algúos peones de su cõpañia se auia adelantado z pasado bié adeláte: temiédo se q̄ se los matariá los moros facles a passar adelante pa los recoger: y fue a dar en vna celada en q̄ auia ciento z cincuenta de cauallo: z mucha gente de pie: z quando se quiso acoger no pudo: z desque vido el prior que no pudo hazer otra cosa: con muy grande esfuerço el z los suyos fuerón a herir en los moros que no lo pudieron escusar. Serian el prior z los que con el yuan fasta veynte de cauallo sin los peones: Los quales se vieron muy aquerados de los moros viédo se en gran peligro con ellos: en especial el prior se vido en muy grã peligro que no escapara de muerto o preso fino q̄ fue de todos los suyos muy presto so corrido porq̄ hirierón muy reziamete allido el prior estaua en peligro z lo librarón: pero allí murio vn freyle muy bué cauallero q̄ era comédador de Sietefilla: z murieron siete escuderos. Seria todo el numero de los xpianos q̄ aquel dia allí murieron fasta veynte: pero mucho mas murieron de los moros: porque mas de coraçon y mas esforçadamete ferian ellos a los moros q̄ los moros a ellos como p̄sonas q̄ veyá que no podian escapar. Pero finalmete ellos lo fizieron tan esforçadamete q̄ se sostuuiéron fasta que les vino socorro: porq̄ luego se sono tal alboroto en el real dixiédo que el prior estaua cerca

do de moros: y que seria ya muerto o p̄so: q̄ luego a grã p̄ciessa salieron al socorro: z luego en los primeros salieron don Butierre obispo de Loredoua: z don Sancho obispo de de Loria cõ muy buena gente de pie z de cauallo: los quales fuerón ala mayor p̄ciessa que pudierón. Quádo los moros vieron el socorro q̄ yua a los xpianos: fuerón los dexando z saliendo se: por manera que quádo el socorro llego ya los moros se yua acogiendo quanto mas podiá. Los xpianos siguieron les el alcáze z mataron algunos moros de los de pie q̄ no pudieron tãto buy: como los otros assi escapo el prior a quel dia con su gente ayn que algunos murieron.

Capítulo lxxij como

don Enrique z los maestros de Calatrava z Alcántara y el prior de sant Juan robaron los arrabales de benaljosar z Alacarena.



Coronica del sancto Rey



Qordaró vn día dō enriq̄ 7 los
 maestres de Calatrava 7 Zalkan-
 tara 7 dō Lorégo xvarez 7 el pri-
 or del hospital de sant Juan de y:
 a robar el arrabal de Benaliofar: 7 fueron
 de noche y entraró lo 7 fizieron en el gr̄a da
 fioy q̄maró vna parte del 7 sacaron mucho
 ganado 7 bestias 7 ropas 7 otras muchas
 cosas: 7 avn q̄ muchos xp̄ianos fueró heri-
 das: al fin q̄daron los moros robados 7 de-
 struydos 7 muchos muertos y heridos. O-
 tra vez estos mismos cavalleros y el infan-
 te don Enriq̄ fueró assí mesmo de noche a
 robar el arrabal de Macarena y entraron
 lo 7 mataró 7 hirieron machos moros y ro-
 baró lo y llevaron de alli muchas riquezas
 y quemaron mucha parte del: 7 assí lo dexa-
 ron destruydo 7 robado. Bestias tales étra-
 das se hazian muchas miétra el cerco duro
 Passado esto despues que el infante dō Al-
 onso vino de murcia: acordo el rey don fer-
 nando de passar su real mas cerca de Seui-
 lla: 7 mando al infante don Alonso que pu-
 siese su estancia con su gente en vn oliuar
 cerca de Sevilla: pueffo alli el infante como
 le fue mandado: el rey leuanto su real de ta-
 blada: 7 assento lo mas cerca dela ciudad 7
 puso lo en buen concierto. Los moros quan-
 do esto vieró no les parecio bien: mas peso
 les grauemente porque el rey se les auia lle-
 gado tan cerca. Desque el infante don Alon-
 so ouo asentada su estancia 7 puesta en or-
 den en donde el rey le auia mandado poner
 mando a su gente 7 ala de Aragon que au-
 ia embiado cō el rey don Jaymes q̄ or-
 denassen alguna cosa en que entendiesen
 contra los moros. Ellos ordenaron de e-
 char celada a los moros lo mas cerca que
 pudiesen dela ciudad: 7 assí lo hizieron. E-
 chada la celada: salieron dela ciudad mu-
 chos 7 bien esforçados cavalleros moros: 7
 fueron se hazia la instancia del Infante don
 Alonso. Los dela celada no tuuieron suffri-
 miéto d̄ dexar los passar: 7 salieró átes d̄ tié-
 po: mas empo avn q̄ salieró sin tpo apartaron

reziamente empos dellos briendolos muy
 esforçadamente. El infante estonces acudio
 con su gente 7 assí todos siguieron el alcan-
 ce matando 7 briendo enellos fasta que los
 metieron por las puertas dela ciudad. Los
 Aragoneses queriendo por si ganar honrra
 apartaron se dela hueste del infante por mo-
 strar su esfuerço 7 valentia: mas no les fue
 dello muy bien.

Capit. lxxviii. como don

Diego lopez de haro 7 rodrigo gonçales
 que tenian su estancia con su gente ala pu-
 erta de Macarena desbarataró a los mo-
 ros que salian cada dia a dar en ellos.



Ende a dos meses que el infante
 don Alonso vino de Murcia lle-
 go don Diego lopez de haro cō
 su gente que tenia a seruir al rey
 El qual fue muy bien recebido del Rey: 7
 mando le que asentasse su estancia hazia la
 puerta de Macarena. Assí mesmo man-
 do assentar alli cerca dela Rodrigo gonça-

les de galizia. Los moros viendo que la gente de estos dos caualleros era poca y q̄ estauan apartados vnos de otros; salian muchas vezes a ellos; y seguia los mucho cada dia y abincauan los reziamete. En dia salieron muchos moros a cavallo de los galeses muy buenos y efforçados caualleros; y assi mesmo salio mucha gente de pie; y vinieron muy denodados hazia do estava diego lopez de haro; et quando allegaron cerca pusieron se en orde para los acometer; do diego lopez quando assi los vio venir; armo se prestamete y salio con su gente a los moros y con grande effuerço los acometieron firieron en ellos de buen coraçõ. Los moros se tuvieron con ellos vn grã rato haziendo todo lo que podia; mas al fin los xpianos les dieron tal priesa matado y firiendo en ellos q̄riendo les dio ayudar; que les fizierõ boluer espaldas acogiendo se a la ciudad. Algunas vezes se reparauã para boluer sobre los xpianos viendo que ellos erã muchos y los xpianos pocos mas; los xpianos no tenian en nada aq̄llo; que como ya los lleuauan de vencida cobrauã mayores fuerças y dauan les grã priesa matado y firiendo en ellos fasta que los lleuaron de arçada y las metieron por la puerta de la ciudad haziendo en ellos grã destruyçõ. Allí ganaron muchos caualleros; do q̄ los oueros encerrado en la ciudad tornaron se a sus estoncias muy alegres con la victoria q̄ dios les auia dado. Otra vez salio todo el poder de sevilla hazia la parte donde estava estos dos caualleros de quien auemos dicho. Los moros venian en tan buena orde y ordenadas sus batallas; q̄ los xpianos fueron ciertos de auer batalla con ellos; y armaron se muy presto y pusieron se en buen cõcierto para salir a ellos; y salieron fuera de sus estancias y estuieron los esperando creyendo que vernian. El infante don alonso auia se ya levantado de adonde el rey su padre le auia mandado assentar; y auia se pasado de la otra parte del rio sobre triana; y con

mo vio el gran poder de los moros q̄ yuan sobre don diego lopez de haro y sobre do rodrigo gonçalez de balizia; metiose en los barcos a gran priesa y passo alla para los socorrer. Desque fueron juntados con do diego lopez estuieron todos q̄dos esperando a los moros. Los moros estauan se assi mesmo q̄dos; de manera que se yua passando el dia. Quando los xpianos vieron q̄ los moros se estava que dos començaron a mouer contra ellos; los moros no los quisieron esperar y fueron se acogiendo a la ciudad y los xpianos los figuieron fasta que los encerraron en la ciudad.

Capit. lix. Como los

Almogaraues de la bueste del rey don fernando echaron celada a los moros y los moros barruntaron la y salio grã poder dellos y dieron sobre la celada.



Coronica del santo Rey

Los almogaraues de la bues-
te del rey don fernado salian
de cõtino a correr la tierra por
todas las partes: porq̃ vnos
por vna parte otros por otra
vnos haziendo entradas cor-
riẽdo la tierra: otros echãdo celadas: mas
presto passiesen en estrecho a los moros q̃
tenian cercados: haziendo todas aquella;
cofas que en los secretos se suelen hazer.
En dia acaescio que salieron los Almoga-
raues z pusieronse en celada a los moros
en el lugar a dõde ellos les parecio q̃ esta-
uẽ biẽ z alli estuuiẽdo esperando q̃ndo pas-
sarian los moros para hazer lo que pudie-
sen como otras vezes solian hazer: mas to-
das vezes los hombres no aciertan en lo
que hazen: en especial como en la guerra al-
fi como los vnos buscan z ordenan todos
los enganos z sotilezas que pueden con-
tra sus enemigos: assi sus contrarios hazẽ
lo mesmo contra ellos. Pues tornando al
proposito como los christianos estuuiẽse
en su celada: los moros barruntaronlo: z
salio gran poder dellos: z ayñ fueron tan-
tos que los dela celada no quisieron q̃ fue-
ran tantos. Desq̃ los moros fuerõ cerca dõ

celada vierõ los christianos como erã mu-
chos z temiendo se de ser descubiertos co-
mençaron de salir z yz se acogiendo. Empe-
ro los moros les caperon tã cerca que los
alcancaron z fueron les siguiendo el alcan-
ce firiendo en ellos fasta que los christia-
nos fueron en saluo: murieron entonces
veynte o mas de los christiãos. Desta ma-
nera fueron los almogaraues esta vez des-
baratadas: mas bien selo pagaron otras
muchas vezes los moros. El maestre del
temple era tambien muchas vezes segui-
do de los moros en la estancia donde esta-
ua. E siendo moleestado todas vezes: ma-
drugo vna mañana con su gente: y echo
les celada lo mas cerca que pudo de la
ciudad. Puesto en celada salieron los mo-
ros como solian z como dieron en la celda:
començaron se a retraber hazia la ciu-
dad: z los christianos dieron sobre ellos
fasta que los metieron por las puertas de
la ciudad: z mataron siete cavalleros z ci-
ento a mas de los de pie: z assi los fueron
escarmentando por todas partes poco a
poco que no osauan ya salir tan denodada-
mente como de primero.



Capitulo. lx. Como

don Lorenzo xuares y Barci peres de vargas y otros caualleros con poca gente del barataron vna gran batalla de moros a la puente de guadaya.



A muchas vezes salian los moros de Sevilla por la puerta del alcazar que esta hacia donde despues fue la juderia: y passauan la puente de Guadaya: y hazian sus arremetidas al real de los christianos y mataban muchos y hazian mucho daño y acogian se a la puente. Viendo don Lorenzo xuares el daño que cada dia hazian los moros que por aquella puente salian: acordo que saliesse a ellos para los escarmentar. Y dixo lo a Barci peres de vargas y a otros Caualleros: y concertados los que auia de yr salieron del real y fueron a poner se en celada. Y yendo dixo don Lorenzo xuares a todos: que si caso fuesse que trauassien con los moros pelea y que los lleuassien en alcance: que ninguno passasse la puente de Guadaya porque se perderia: que ya sabian por los corredores: como auia gran poder de moros de la otra parte entre la ciudad y la puente y que no los podria sufrir si en la puente entrassen. Esto dixo don Lorenzo xuares por ver lo que haria Barci peres de vargas: y despues pusieron se en celada. Los moros salieron por la puente y passaron la celada y yuan para el real como solian. Quando don Lorenzo xuares y los que con el estauan vieron que era tiempo: salieron y dieron en los moros hiriendo los reziamenete. Los moros empezaro se a retraer hacia la puente: y los xpianos hiriendo en ellos hasta la entrada de la puente: y alli se detuieron los moros: empero los christianos les dieron tal piezsa que

los arrancaron de alli y fueron la puente adelante: y muchos dellos cayeron en el rio y alli murieron. Don Lorenzo con el sabo del vencimiento entro hasta la mitad de la puente matando y hiriendo: y de alli tornose: y boluiendose miro por Barci peres de vargas: y como no lo viesse: torno a la puente y vido lo entre los moros a gran peligro: el qual despues que solo quedo auia derrocado quatro caualleros. Estonces dixo don Lorenzo xuares. Caualleros engañado nos ha Barci peres de vargas: ved lo qual anda entre los moros: el nos metra oy en lugar donde ayamos bien menester las manos: pues porque yo me recelaua del dixe: que ninguno de nosotros passasse la puente. Mas pues que ya es hecho vamos a socorrer le que obligados somos: porque en otra manera gran verguença nos seria si por nuestra culpa se perdiesse oy tan quen Cauallero como es Barci peres. Luego se juntaron todos y etraró por la puente con gran esfuerço: y comiençan de herir en los moros muy reziamenete. Y tal piezsa les dieron matando y hiriendo que los arrancaron de la puente y comiençan de huyr hacia la ciudad: y tan grande fue la piezsa que lleuauan que muchos moros murieron en el rio dellos que cayan de la puente abaxo: y otros que se metian por el rio por guarescer y todos murieron. Los christianos fueron empos dellos matando y hiriendo hasta que los metieron por la puerta del alcazar. Murieron esta vez mas de tres mill moros. Los christianos auida la victoria tornaron se para el real muy alegres. Don Lorenzo venia diciendo a los otros caualleros que nunca auia hallado quien en el fuerço y osar le lleuasse ventaja sino Barci peres de vargas: y que el los auia hecho ser buenos aquel dia. En estas cosas hablando con mucho plazer llegaron al real do fueron bien recibidos. Desde aquel dia en adelante los moros no osaron salir

Coronica del santo Rey

a hazer aquellas escaramuças contra el real de los christianos; mas quedaron muy bien escarmentados.

Capitulo. lxxj. como

el rey don fernando quebro la puente de Triana a los moros con dos naos gruesas que venian ala enuestir en la puente.



Enian los moros de Sevilla vna puente de madera muy fuerte hecha sobre barcos amarrada con muy rezias cadenas de bierro por do passauan de Sevilla a Triana: e a toda aquella tierra de la parte del rio. La qual era grande deffensa de los moros de Sevilla: e faltando les la puente les faltaua todo. El noble rey don fernando como fuesse su intincion de estar sobre Sevilla fasta ganar la o morir en la demanda; considerando que si la puente no les quitaua (por donde todo el socorro et mantenimientos les venia) que se podria dilatar por muy largo tiempo su proposito: e al cabo estaua en duda de poder se acabar: yuo su

consejo sobrello con don Remon bonifaz e con otros hombres que eran bien sabidos e bien diestros en las cosas de la mar. Recordaron que se tuuiesse manera como inuentasseu algun arte para quebrar les a los moros la puente de Triana. E despues de auer bien pensado sobre ello: lo que ordenaron fue esto: que tomaron dos naos las mas gruesas e mas fuertes de toda la flota: e adereçaron las muy bien de todo lo necesario para venir por el rio a velas tendidas a enuestir en la puente para la quebrar. Despues de muy bié adereçadas las naos como conuenia para el tal caso: entro en vna don remon bonifaz con la gente que conuenia: e todos muy bien armados: y en la otra nao entraron lo que

don Remon bonifaz escogio. Las naos puestas a puto: seria quasi a medio dia quando se levanto vn pequeño viento y decendieron vn buen trecho el rio abaxo: por que tomado el trecho mas largo viniessen mas rezias las naos. El rey don fernando mado poner en las guias de las naos sendas cruces por exaltation de la sancta fe: porq era dia de santa cruz de mayo. Partidas pues las naos a velas tendidas el rio arriba: llegando ya quasi a medio camino ceso el ayre y pararon se las naos: de lo q ouieron todos mucho pesar creyendo que no auria efecto lo que auian comenzado. Cy estando assi muy congozados plugo a Dios que se mouio otro ayre muy mas rezio que el primero. Luego comenzaron sus naos alçadas las velas a y: muy rezias. Los moros tenian por larenal adelante puestos muchos tiros con que tirauan a gran priessa: y los aquexauan muy grauemente. Tirauan les assi mesmo con ballestas de torno y de las otras de que estauan muy bien bastecidos: y con hondas y dardos emplumados y con quantas cosas les podian combatir. De la torre del oro assi mesmo les tirauan con trabuquetes y con ballestas y dardos: y con otras muchas cosas. Otro tanto bazian los de Triana de la otra vanda. Mas plugo a Dios que no les fizieron ningun dafio que mucho se sintiesse. La nao que primero llego a la puente la qual yua por la parte del arenal no pudo quebrar la puente: mas quebrantola por donde le dio. Mas desque llego la otra nao en que yua don Remon bonifaz dio letal golpe que passo de la otra parte de claro. Todos los Christianos ouieron grande alegria quando vieron la puente quebrada. Estonces el Rey don fernando y el infante don Alonfo y otros muchos Caualleros con otra mucha gente recudieron contra los moros que estauan por el arenal por los fazer encerrar en la ciudad o derramar se por

que las naos tuuiesfen lugar de salir a salvo: lo qual se hizo assi.

Capitulo. lxiij. como
el rey do fernando desq vido la puente quebrada passo en persona a poner cerco sobre Triana.



Despuer que la puente fue quebrada como dicho es: los moros se tuuieron por perdidos y affligieron se sus coraçones creyedo que poco valdria lo que pudiessen hazer para se deffender pues les auian quebrado la puente por donde les venian los mantenimientos y el socorro. El rey otro dia de mañana fue sobre Triana: y fue con el el infante don Alonfo y los maestros con toda la bueste: y empezaron ala combatir por todas partes: por el agua Remon bonifaz con la

Coronica del Rey santo

flota; e por tierra el rey con la bueste. Mas los vnos como los otros recibian gran daño de los del castillo; los quales les tiraban con piedras e saetas muy espesas; e por esto viendo el Rey don Fernando que seria mayor el daño que los suyos recibian que el que ellos podrian hazer a los del castillo; notiendo buen recaudo para el combate; mando a la gente que se tirasse a fuera e dexolo assi por entonces. Mas como tuuiesse gran voluntad de la tomar por el daño e impedimento que della recrecia para no poder ganar tan presto a sevilla; mando al infante don Alóso su hijo e a los otros sus hijos don Fadrique e don Enrique minassen el castillo; ellos fizieron lo que el Rey su padre les mando; e mandar on hazer sarzos e gatas para con que pudiesen llegar se al muro; e fue con ellos el maestre de Ales e don Rodrigo gomez; e don Rodrigo flores e Alonso tellez e Pero ponce; e pusieron se sobre Triana junto al rio. Entonces allego se alli toda la bueste; e los vnos combatian reziamente el castillo; e los otros minauan secretamente. Los moros tuuieron conocimiento que los minauan e contraminaron ellos e alli les atajaron la mina; e de alli adelante trabajauan de estar siempre apercebidos e sobre el auiso; e tambien los christianos se dexaron de los minar mas. Los moros que estauan en triana como se veyan tan combatidos por todas partes e vian la puente quebrada por donde tenian su socorro; procuraraõ de bafecer se muy bien; e metieron muchos mantenimientos e mas gente e muchas armas. E assi apercebidos salian muchas vezes de rebato e con ballestas que tenian muy fuertes e con bondas e con otras cosas hazian mucho daño en los christianos. El rey viendo el daño que los moros hazian; mando hazer ingenios para combatir el castillo; los quales fueron luego hechos; e comenzaron a lo combatir muy reziamente. Los moros assimesmo adereçaron sus ti-

ros que llamauan algaradas e tirauan a los ingenios cõ que los christianos tiraua para se los quebrar e desbaratar. Salia tambien los moros muchas vezes de rebato cõtra los christianos; mas quando los christianos acudian luego se acogian al castillo; e los christianos era de esta manera muchas vezes engañados; porque como los seguian; llegauan se tan cerca de las barreras que por fuerza auian de recibir mucho daño por mucho que se guardassen. Tenian los moros tan rezias ballestas que de bien lexos hazian mortales tiros. E muchas vezes fueron vistos hazer tales tiros que passauan el cauallero armado de las mas fuertes armas de cloro; e a donde yua a parar el quadrillo entraba todo debaxo de tierra. Desta manera que es dicho passauan cada dia las debates los moros con los christianos; los vnos por ganar el castillo los otros por defenderlo.



Capitulo. lxiij. de lo

que acaescia a Garciperez de vargas cō vn infançon que traya la mesma deuifa que el.

Estando en el combate sobre el casti-
llo de Triana llego alli de nueuo vn
infançon el qual como viesse a vn caualle-
ro que traya en sus armas la mesma deuifa
sa que el traya en las suyas que eran vn-
as ondas blancas 7 cardenas llegose otro ca-
uallero que estava cerca del 7 dixole. Co-
mo trae este cauallero la deuifa de mis ar-
mas: yo digo que selas quiero quitar: que
no pertenecen las ondas para tan vil hom-
bre como el. El cauallero a quien lo dixo 7
otros que lo oyeron le respondieron. Nos
mirad lo que quereys hazer antes que lo
acometays: q̄ esse cauallero que vos dezis
es Garciperez de vargas: 7 avnq̄ lo veys
assi que parece hōbre de poco estado: cau-
llero es de estado y de mucho merecimie-
to: 7 muy noble y esforçado: y sed cierto q̄ si
sabelo q̄ auceys dicho q̄ no escapareys de
sus manos como pensays: porq̄ el es tal ca-
uallero y tan prouado en las armas q̄ qual
quiera cauallero ha por bien dele hazer hō-
rra. El infançon quādo oyo lo q̄ los cau-
lleros dixeron: 7 como le teniā a mal lo q̄ a-
uia dicho callo se 7 a repintiose de lo q̄ auia
dicho. Despues como quier q̄ fuevino esto
a oydos de Garciperez de vargas: 7 callo
se que no mostro en dicho ni en hecho auer
lo tal sabido. Bende a pocos dias estando
sobre triana acaescio vn dia que estando en
las barreras este infançon 7 Garciperez d̄
vargas 7 otros caualleros: salierō los mo-
ros de Triana 7 arremetieron fastado esta-
uan estos caualleros 7 matarō ay algūos
hombres: 7 ātes que arremetieffē a los xp̄i-
anos adelante se vn moro a cauallo hazien-
do admanes hazia los christianos: garci-
perez de vargas como lo vido conocio que
el moro queria que salie fca el otro caualle-
ro christiano para cōbatir se vno por vno:
7 dio delas espuelas al cauallo 7 vase para
el moro y llegādo a el dio le tal golpe q̄ dio

con el ent tierra. Los otros xp̄ianos siguiē-
ros empos de garciperez: 7 los moros estō
ces boluieron las espaldas buyendo: 7 los
christianos empos dellos matando 7 firie-
do fasta las puertas del castillo. Los mo-
ros quando vieron que tan pocos eran los
christianos dierō buelta sobre ellos 7 allise
trauo vna tan resia pelea que duro grā pte
del dia: en la qual se hizieron grandes gol-
pes assi de lāca como de espada 7 porraz
murieron muchos. Los que estauan en el
castillo tirauā desde las torres 7 muros tā-
tas de piedras 7 saetas que parecia grani-
so que caya del cielo. Al fin los christianos
apretaron tan reziamente con los moros q̄
los vencieron 7 los encerraron en el castillo
delos christianos quedaron muchos heri-
dos porq̄ delas torres 7 muros les fizierō
mucho daño. Empero delos moros mur-
ieron muchos mas que no delos xp̄ianos
7 con esta grande victoria se tomaron los
christianos a sus barreras. Garciperez de
vargas hizo aquel dia señaladas cosas: y
en tales priessas se metio 7 tales 7 tan gran-
des golpes rescibio que el escudo traya he-
cho pedaços: 7 la deuifa de las ondas que
en el traya no parecia della cosa alguna. E
quando llego alas barreras miro por el in-
fançon de quien hemos hablado: 7 vidolo
en aquel mesmo lugar donde estava antes
que salieffen a los moros: que nunc de a-
lli se auia partido: 7 dixole. Señor: Caualle-
ro en tales lugares meto yo la deuifa delas
ondas que salen quales veys: pues si vos
mādays quādo otra vez tomen los moros
salgamos vos 7 yo a ellos: 7 alli se vera q̄l
de nosotros merece traer la deuifa delas on-
das: no le pluguierō estas palabras mucho
al infançon: 7 ya estava bien repiso de lo q̄
auia dicho: 7 temiose que se lo queria d̄mā-
dar: 7 respondiole desta manera. Señor: ca-
uallero la deuifa delas ondas esta bien em-
pleada en vos: 7 ha sido bien hōrrada por
vos 7 lo sera mas d̄ aqui adelante 7 mas val-
dra: ruego vos como buen cauallero que

Coronica del Rey santo

foys que si algo dixes cōtra vos no conociēdo quiē fuessedes que me pdoneys. Garciperez dixo q̄ lo perdonaua. Estōces el infā con le dio las gracias y se tuuo por dichoso por auer se partido del tan en saluo. Bō lo renço xuares supo esto z dixolo al rey don fernando z a los grandes: z al rey le plugo mucho: porq̄ ya el sabia biē gen era garciperez de vargas. Esto fue muy sonado por toda la bueste: delo qual recibio el infācō gran verguença porq̄ todos mirauan en el y se reyan: z preguntauan le los caualleros cada dia en son de burla que como le auia acaescido con garciperez de vargas.

Capitul. lxiij. como

don peroponcez otros caualleros echaron celada a los moros que hazian mucho daño en la estancia del arçobispo d̄ santiago por que el estava mal y matarō muchos moros.



A esta sazón don arias arçobispo de santiago vino al real: z asento su estācia

cerca de tagarete: que estava biē desuiado del real: z luego como llego adolecio e j z la mayor pte de iu gēte. Los moros como lo veyan tan apartado del real seguian le mucho recudiēdo allí muchas vezes: z hazia le mucho daño. Entiendo esto dō peroponcez z don Rodrigo flores z don Alonso tellez: parecio les que era grande cōtestia cō sentir que aquel los moros si guiesen tāto al arçobispo: pues el estava mal y no lo podia remediar: z para esto ouieron su consejo: z acordaron deles echar celada: z tomaron sus adalides entre los quales yua vno que se llamaua Domingo nuñoz que era grande adalid z muy buen hombre por su persona: z tomaron alguna gente de cauallero dela del infante don Alonso: que avnq̄ no era mucho: era buēa z puestos en ordē como ptenecia pusierōse en celada: y echaron por ceus los carneros del arçobispo. Los moros vinieron como solian: z como vieron los carneros algo desuiados dela estancia del arçobispo fueron para ellos: z passaron la celada: z llegando a los carneros començaron los de recoger. Los dela celada quando vierō que era tiempo salieron z dieron en los moros. Los moros como esto vieron dexaron los carneros z començaron a huyr cada vno por donde podia: z los çhristianos empos dellos matando z firiendo a gran priessa: z de tal manera los castigaron que la mayor parte delos moros quedaron allí: en que murieron cinquenta de cauallo delos gazules muy buenos caualleros: por que desta generacion e rā estos moros que allí salieron: z murierō mas de quinientos delos de pie z mas murieran si los dela salada no saliera tā presto.

Capitulo. lxx. como

yendo veynte de cauallo çhristianos a los yevros salierō a ellos ciēto z cinquēta z moros a cauallo: y se perdieran sino fueran socorridos.

TEniá por costumbre los caualleros del real del Rey don fernando de yz a guardar los crueros cada dia por sus quadrillas. De manera que yua tantos caualleros de vna quadrilla. y estos erá los que el rey señalaua que fuesse; y assi yua por su orden. En dia que cupo la guarda ja diego sanches y a bastian gutierrez salieró cō veinte caualleros. y acaecio que uieron vista dellos ciento y cinquēta caualleros moros que salieró de xerez. E como vieró que era poca gente dieró en ellos; y pusieró los en mucho estrecho. Empero los christianos los acometieron muy esforçadamēte y heriá en ellos reziamēte. Mas viendo q̄ no los podian sofrir; porque los moros erá muchos y ellos muy pocos; acogieron se a vn cerrillo; y alli con mucho esfuerço se defendian lo mejor que podian. Los moros los cercaron enderredor; y tirauan les con dardos y azagayas; y hazian gran daño en ellos. Mas los chrianos tuieron vn ansio que quantos dardos y azagayos les tirauan los moros; todos los quebrauan q̄ ninguno les tornauan a tirar. y esto les valio mucho. fueron heridos diego sanches y sebastian gutierrez. Et sebastian gutierrez murio luego; y assi mesmo Diego sanches muriera o fuera preso sino fuera tan presto socorrido; los chistianos viendo se tan aquexados arremetian muchas vezes a los moros con muy gran esfuerço y heriá los tan reziamēte que los retrayan algun tanto; y hazian enellos mucho daño; mas los moros luego tornauan sobre ellos y hazian les boluer a sulugar. Eneste trabajo estuieró gr̄a parte del dia que de ninguna parte les venia socorro. E assi se defendieron como esforçados caualleros hasta q̄ les llego socorro. Porq̄ como llego la nueva al real luego les fueró a socorrer a gr̄a priesa. Pero ya estauá tã cansados y puestos en tal trance; q̄ si el socorro les tardara vn poco osuera muertos o psos. Los moros quãdo vieró q̄ venia socorro a los xpia

nos comēçaron de se acoger. Los xpianos estonces fueró empos de los moros; mas e cerraró se antes q̄ los alcãçassen. Otra vez acaecio q̄ los caualleros que auian de yz a guardar los cruos se tardaró que no salieró a tpo como conuenia. E los cruos ya salidos vinieró los moros y dieró en ellos y mataró doziētos hōbre; y llevaró muchas bestias; y quando las guardas llegaró ya los moros se auia acogido y ydole e saluo.

Capitulo. lvi. como

vn moro llamado orias que auia venido en romeria y vino a sevilla por ayndar a los moros cometio vn engaño por donde matasse al infante don alóso; mas no salio conello.



Un cauallero moro q̄ auia venido e romeria al adaluzia; vino a sevilla por ayudar a los moros; y viēdo enl estrecho q̄ estauá los moros; p̄so vn engañio y conuino con algunos moros de los mas p̄nci

Coronica del sancto Rey

pales de Sevilla. y auido su acuerdo sobre ello embiaron a dezir al infante don alonso q̄ le dariá dos torres que ellos teniá que fu esse el en persona a recibir las. E que uessee cierto que siédo el apoderado de aquellas torres que lo seria de toda la ciudad: 7 que viniessse luego sin mas se d̄tener porque ellos teniá estóces buē apejo pa se las entregar. El infante oyda su ebarada: temiendo f. d̄los engaños de los moros no se atreuió a yz ni quiso ponerse en aquel peligro: mas ebio alla a don pedro de guzmá cō algūos cauallos los mejores que en la hueste tenia. Llegados alla: ordenauan los moros de matar los. E don pedro de guzmá vuo de llo conocimiento 7 caualgo 7 puso las espuelas reziamente al cauallo 7 saliose y los que yuan con el assi mesmo. Los moros dieron empos dellos mas no los alcançaró salvo vn cauallo que no salio tan presto como los otros y aquel mataron. E assi no vuo efecto el engaño que aquel cauallo moro auia pensado para matar al infante don alonso.



Capit. lxxij Como el

rey don fernádo mondo yz al arçobispo de santiago a reposar a su caia porque e estava efermo: 7 como el maestre dō pelayo correa se passo ala estança donde e stava el arçobispo.

Q̄ntado se ha arriba como el arçobispo de santiago adolecio en llegádo al real: pues viendo el rey dō fernádo que el arçobispo estava enfermo 7 la mas de su gente: mádo le que se tornasse a su tierra y que curasse de su salud: el arçobispo vuo a hazer lo q̄ el rey le mádaua avnq̄ cōtra su voluntad 7 ptio se pa su tierra. Desque el arçobispo se vuo ydo: passo se en su estancia el maestre don pelayo correa cō su gente. A esta sazón llego el cōcejo de cordoua 7 fueron a poner su estança junto a los muros de la ciudad. y a los moros estava tan fatigados 7 pueffos en tãto estrecho que no teniá por dōde salir ni por dōde entrar sino por el agua en barcos o a nado 7 con muy grã peligro. Cosa seria dificultosa poder se escruir o cōtar todas las cosas que passaró en este cerco de sevilla. E assi mesmo quantos trabajos 7 miserias 7 fatigas passaron los que en aquel cerco se ballaró átes que la ciudad tomassse. Mas por biē que teniá cercada la ciudad 7 cō quãtos males y destruyçiones haziã cada dia e los moros segun la historia lo ha cōtado: 7 de otros muchos que seria dificultoso contar: no podiã vedar les a los moros el passo de la ciudad a triana que todas las vezes que lo auia menester passauã los vnos a los otros y se socorrian. Delo qual el rey don fernando tenia mucho pelar: porque ni podia tomar a triana con quãto sobre ella hazia ni por cōbates q̄ le daua: ni les podia vedar el passo que no passassen los moros de triana a sevilla y los de sevilla a triana. Sobre lo qual el rey vuo su consejo cō Remon bonifaz y cō los que mas sabian por la mar para que se diessse forma como pudiessse tomar tierra

en el arenal; e vedarles aquel passo. E fue acordado e mandado por el rey que aparescassen las galeas que fuesen menester e que lo fuesen a prouar. Mas quando lo prouaron e pesaron passar alli vino sobre ellos tan gran poder de moros que les resistieron el passo e nunca por esta vez lo pudieron bazer. y el rey les pincio que si hiziesen como aquel passo se defendiese que les haria mercedes por ello.

Capitulo. lxxviii. como

mo Diaz con otros caualleros moros pasaron de sevilla a triana; e como les fue tomado el passo que no pudieron tomar ala ciudad.



Accio que vn dia Diaz e otros moros de los mas principales de Sevilla pasaron a triana. Mas avn que la yda tuvieron libre: la tornada no fue en su mano. Por bue remon bonifaz se les puso en el passo con muchas galeas e naos gruesas e zambras muy bien armadas e muy bue-

na gente; e les defendio la tornada a Diaz e a los otros moros que con el auian pasado. Ellos quales peso mucho desque vieron tomado el passo e se vieron assi cercados de todas partes que no se podian valer ni ser socorridos por tierra ni por agua de ninguna parte. Quando assi se vieron los moros los vnos e los otros cercados e presos por todas partes desesperados e todo socorro e remedio; no pudiendo los vnos passar a los otros; ni salir ni entrar por ninguna parte; no sabian que consejo se tomasen ni que bazer porque avn que quisiesen defender se no tenian que comer; ni les podian entrar mantenimientos. Pues viendo se tan aquejados e puestos en tan grande estrecho; que de ninguna parte esperauan ser socorridos; demandaron que querian hablar al rey.

Capitulo. lxxix. como

los moros de sevilla asentaron sus partidos con el rey don fernando para le entregar la ciudad.



Coronica del sancto Rey

Uiendo el rey don fernando que los moros querian habla embio a Rodrigo alvarez para que hablasse con ellos y el primer partido que los moros pidieron de parte de Axata fue este. Que le entregarian al rey don fernando el alcazar de Sevilla: y que la renta toda que de ella lleuaua el miramamolín que la partiesen por mitad entre el y Axata: y que se quedassen ellos en sus haciendas. El rey don fernando no quiso venir a este partido: por que el los tenia puestos en tanto estrecho que ay no tan solamente no los quiso oyr. Viendo los moros que el rey don fernando no quiso venir a este partido: mouieron le otros muchos: de los quales ninguno aceto el rey: saluo que le dexassen la ciudad libre y desembargada. Quando los moros vieron que el rey don fernando no venia en ningun partido de los que demañaua: dixerón q̄ le q̄rian dar la ciudad: y q̄ los dexasse yz libres con sus hijas y mugeres y con sus haciendas: y que si algunos moros quisiessen quedar en su seruicio y mandado del rey que quedassen señeros. Este partido les accepto el rey. Despues de acceptado este partido: demandaron le los moros que les consintiesse que derribasse la mezquita mayor. El rey mando que lo dixessen a su hijo al infante don Alonso. El qual respondio que siyna sola teja le derribauan della: que por el mesmo fecho no dexaria moro ni mora a vida. Los moros dixerón al rey que pues assi queria: que les dexasse solamente que derribassen la torre que el haria otra. El rey assi mesmo los embio cō este al infante don Alonso. El infante les dixo: que por solo vn ladrillo que della derrocassen que no dexaria vn solo moro a vida en Sevilla. Quando los moros vieron que no se hazia nada de lo q̄ ellos querian: dixerón que le entregaria la ciudad libre y desembargada dende en siete dias. E desta manera tomo el noble rey don fernando a Sevilla. Fue gana

da el dia de sant elemete a veynte y tres dias de nouiembre año de la incarnacion del señor de mil y dozientos y çrenta y ocho años.

Capit. lxx como los

moros de sevilla entregaron las llaves de la ciudad al rey don fernando y se la dexaron libre y desembargada.



Labados de assentar los partidos con que los moros auian de dar la ciudad al rey y el estrado y apoderado en el alcazar: los moros demañaron al rey vn mes de plazo para veder sus cosas que no podia llevar. y el rey se lo otorgo. Cōplido el plazo los moros auian ya vedido todo lo que quisieron veder despues de çotetos y pagados de todo lo que auian vendido: luego le entregaron las llaves de la ciudad al rey don fernando: y se la dexaron libre y desembargada. Quando se vieron de yz: el rey les dio naos y galeas para los que quisieron yz por mar: y a los que fueron por tierra les ma

do dar bestias 7 quien los guiasse hasta poner los en saluo. Los moros que fueron por mar serian hasta cien mill, Estos se pasaron a cepta, Los que fueron por tierra serian hasta tresientos mill, y estos se fueron hazia xerez. Con los quales fue el maestre de calatraua hasta poner los en xerez. De esta manera embio el rey don fernando a los moros de seuilla despues que se la viue ron desembargado.

Capitulo. lxxj. como

el noble rey don fernando entro en Seuilla y fue recebido con gran plazer 7 con solenne procession de obispos y clerezia,

sanct Isidro arçobispo que fue de Scuilla a veynte 7 dos dias de deziembre. Año de la incarnacion del señor de mil 7 dozientos 7 quarenta 7 ocho años. Fue recebido cõ muy solenne procession de obispos 7 mucha clerezia: 7 de todas las gentes con mucho plazer 7 alegria: los quales alabauan 7 dauan gracias a nuestro señor porque tanta gracia auia dado a este noble rey 7 tanto le era favorable en todos sus hechos q̄ tales victorias le daua contra los enemigos de su sancta e. E assi con esta procession tan solenne 7 con estas alegrias 7 plazer es entro el noble rey don fernando en la yglesia de sancta maria. E alli celebrò aquel dia la missa vn noble prelado que se llamaua don Gutierre electo de Toledo. E acabada la missa fuesse el rey a sus alcargares muy acõpañado de todos los grandes donde fueron hechas muchas fiestas con gran plazer de todas las gentes.



A noble y benaventurado Rey don fernando: de quien tan nobles y claros fechos se escriuen en esta historia entro en la muy noble ciudad de Seuilla que es de toda el andaluzia dia de la traslacion de



Coronica del sancto Rey

Capitulu. lxxij en que

se cuentan los trabajos que el rey don fernando 7 sus vassallos passaron en el cerco de sevilla: y el cócierto de su real



A noble ciudad de Sevilla ga no la el noble rey don fernando en la manera que es contado. Empero passado el 7 toda su bueste sobre aquel cerco muchos peligros 7 muchas afrentas: sufriendo muchas lazarias: muchas trañoçadas 7 madrugadas. En muchas batallas que dio: en escaramuças: en entradas a correr la tierra. En meter recuas de mantenimientos para su real. En defender que no entrassen recuas de mantenimientos a los moros: en mucha falta de viandas que en el real ouo muchas vezes: en muchas muertes de los suyos assi en peleas como por enfermedades grandes que en su bueste vuo. Porque los calozes bazia tan rezios: 7 tan destemplados: corrian los ay-

res que parecian llamas de fuego. E deste destemplamiento murió mucha gente: por que duro muchos dias que assi corrio a quel ayre corrupto 7 tan caliente que parecia que salia de los infiernos. E assi toda la gente andaua todo el dia sudando corriendo agua. Pnes por fuerça era que assi por esto como por las grandes fatigas 7 trabajos que passauan que auian de adulescer 7 perder se mucha gente. Tenia el rey don fernando su real assentado sobre Sevilla que parecia vna populosa ciudad muy bien ordenado: y puesto en todo cócierto. Auia en el calles 7 plaças. Auia calles de cada officio por si. Calle de traperos. Calle de cambiadores. Calle de espiceros. Calle de boticarios 7 de freneros. Plaza de los carniceros. Plaza de pescador. E assi de todos los officios quantos en el mundo pueden ser. De cada vno de ellos auia su calle por si. De manera que quien a aquel real vido podria bien dezir có verdad que nunca otro tan bien ordenada ni tan rico lo vido: ni de tanta 7 tan noble gente: ni tan abastado de todos mantenimientos 7 mercaderias: ni ayvn ninguna rica ciudad lo podia ser mas. Porque assi auian arraygado se la gente con sus psonas 7 haciendas 7 mugeres 7 hijos como por siempre vueran de biuir alli. E desto fue la causa: que sabian todos que el rey don fernando auia propuesto 7 prometido que nunca de alli se leuantaria en todos los dias de su vida hasta que ganasse a Sevilla. E plugo a dios que le cumplio su desseo. y esta certidumbre de la voluntad del rey les hizo venir de todas partes tan de assiento alli.

Capitulo. lxxiii. que

cuenta el tiempo que el rey don fernando estubo sobre sevilla: 7 las excellencias della: 7 de la nacion castellana sobre todas las otras naciones.



Esez y seys meses estubo el bien
 auenturado rey don fernando
 sobre la nobleciudad de Seui-
 lla teniendo la cercada. E cier-
 tamente el tuuo mucha razó de hazer mu-
 cho por ella. Porque es muy noble ciu-
 dad: y la mejo: cercada que ay en toda es-
 ta tierra. Los muros della son muy altos
 y muy anchos y fuertes en demasia: y sus
 torres son muchas y bien compassadas y
 labradas por gentil arte. La barbacana
 que tiene es tal y tan fuerte que otra ciu-
 dad se ternia por bien cercada con tal cer-
 ca como ella es. Tiene junto al rio vna to-
 rre que se dizela torre del oro: la qual es de
 muy gentil arte labrada y muy fuerte y es
 fundada sobre agua. Pdes que diremos
 dela torre de sancta maria y de su noble-
 zas o hermosura: La qual es de marauil-
 losa arte labrada. Tiene en anchura se-
 ta braças: y dozientas y quarēta en altura
 Tiene otra excelencia que tiene la escalera
 por donde suben a ella tan ancha y tan al-
 ta y tan bien compassada que los reyes y

reynas y grandes señores que a ella quie-
 ren subir a mula o a cavallo puedē muy bi-
 en subir basta encima, y encima dela torre
 esta otra torre que tiene ocho braças en al-
 to hecha de marauillosa arte y encima de-
 lla estan q̄tro mácanas puestas vna sobre
 otra tā grâdes y de tā grâ obra y hermosu-
 ra q̄ no creo q̄ se hallē otras tales ē todo el
 mūdo. La q̄ esta sobre todas es la menor,
 y luego la segunda es mayor: y la tercera
 muy mayor. De la quarta no se puede de-
 zir su grâdeza y su estraña obra que es co-
 sa increyble a quien no la vido. Esta es la
 brada por muy gentil arte. Tiene doze ca-
 nales: cada vna della es de cinco palmos
 en ancho que quâdo la metieron en la ciu-
 dad no pudo caber por la puerta: y fue me-
 nester que quitassen las puertas y que en-
 fanchassen la entrada para metella. Quan-
 do el sol da en las mançanas resplandescē
 tanto que se veen de más lexos de vna jo-
 nada. Otras muchas y muy grandes no-
 blezas sin estas tiene esta ciudad las qua-
 les pocas ciudades ay que las tengan. Es
 ciudad a quien le entrâ cada dia por el rio
 hasta los adarues naos con mercaderias
 de todas las partes del mūdo. De antajar
 de Leuta, de Tunez, de Bngia, de Alexan-
 dria, de Venoua, de Portugal, de Ingla-
 terra, de Pisa, de Burdeos, de Bayona, de
 Recilia, de Bascoña, de Cataluña, de ara-
 gon, de Francia, e de otras muchas par-
 tes de allende el mar de moros y de xpia-
 nos. De donde siempre alli se hallan gen-
 tes. E mas que allende d̄ todo esto tiene tā-
 to azeite que suele por mar y por tierra a
 bastar a grâdes tierras: sin otras muchas
 riquezas de que abunda que seria casi im-
 posible contarlas. En su axara se auia ciēt
 mil alcarias sin los portazgos de dōde le
 venian grâdes rentas. Esta fue vna delas
 mayores conquistas que en el mundo fue
 hecha en tan breue tiēpo. E deue se creer q̄
 por dos razones fue ganada tan populosa
 ciudad en tan breue tiempo. La primera y

Coronica del sancto Rey

principal es q̄ fue merced 7 gracia q̄ nne-
stro señor dios quiso hazer al noble et bien
auenturado rey don fernando por ser tan
leal seruidor suyo. La segunda razon es la
grá lealtad de los buenos vassallos que te-
nia: q̄ rey ninguno de todo el mundo nūca
los tuuo mejores ni tales como son los ca-
stellanos de su naturaleza. Por que mani-
fiesta cosa es por todas las partes del mū-
do que los castellanos hazen en esto venta-
ja a todas otras naciones. E allēde de ser
la gente que mejor 7 mas lealmente sirue a
su señor: es para meyores trabajos 7 para
mas que otra nacion alguna. Luya proeza
dios lleue adelante a honrra dellos 7 d̄ su
naturaleza.

Capitu. lxxiiij como

mo el rey don fernando doto de gran-
des rentas la yglesia de Sevilla: 7 hizo
Arçobispo 7 canonigos.



Al noble ciudad de Sevilla fue
ganada en el año del señor de
mill 7 dozientos 7 quarenta 7
ocho años en día de sant Ele-
mente que es a veynte 7 tres
días del mes de nouiembre. y el noble rey
don fernando despues de ganada esta ciu-
dad en sancho mucho mas su reyno ganá-
do otras muchas ciudades y tierras: me-
tiendo les debaxo de su señorio. E sojuzgá-
do reyes y reynos que le conocieron por
señor 7 le hizieron vassellaje: de quien lle-
uo rentas 7 tributos 7 pechos 7 derechos
como señor. Toda esta tierra desta parte d̄
la mar que los moros posseyan fue puesta
debaxo de su señorio 7 se dio ala su merced
Despues que el noble 7 bienauenturado
rey don fernando vuo reposado en esta su
muy noble ciudad: 7 vuo su coraçon el com-
plimiento de su desseo: començó lo prime-
ro a renouar 7 restaurar a honrra de dios
7 de sancta maria su madre la filla arçobis-
pal que gran tiempo auia que estaua
vazia 7 buersana de su pastor. y este noble
rey don fernando establescio calongias
7 dignidades muy honrradas a honrra
de la virgen nuestra señora sancta maria:
cuyo nombre la sancta yglesia tiene. Doto
la de muy ricos heredamientos: de villas
7 lugares muy ricos: 7 otras muchas 7
grandes riquezas que le dio. Dio el arçobis-
pado a don Remondo que fue el pri-
mer Arçobispo de Sevilla despues es-
te noble rey la gano. Despues que el no-
ble rey don fernando vuo dado ordē 7 pro-
veydo muy bien en las cosas de la yglesia 7
clerezia: dispuso 7 ordeno muy bien las co-
sas d̄ la ciudad y d̄ sus ciudadanos 7 gouer-
nacion 7 su regimiento 7 poblola de muy
noble gente: 7 mando que fuesse muy bien
repartida: y heredo en ella las ordenes 7 a
muchos buenos caualleros 7 muy ricos
hombres: 7 dioles muy grandes 7 ricos
heredamientos 7 muy ricas casas. y he-
redaron en ella muchos buenos letrados

y eredo a grâdes maestros 7 oficiales è to-
dos los oficios mecanicos. E mando esta
blescer 7 señalar calles para todos los ofi-
cios cada vno por si y para todas las otras
cosas segû que ptenece aq̄lq̄ra noble ciu-
dad. Dâdo assi mesmo repartir el axara-
fe. E mando lo poblar 7 labrar a muchas
gentes que venian de diuersas partes de
la tierra a fama delos grâdes noblezas de
seuilla. E frâqueo su ciudad: y ènobleciola
dâdo le grâdes libertades por hazer mer-
cedes alas ḡetes q̄ alli se hallarô cõ el en ti-
empo dela conq̄star 7 por satisfazer los tra-
bajos 7 fatigas que auia padecido 7 pagar
les los grâdes 7 leales seruiçios que alli le
auian hecho. Despues que el noble rey dõ
fernâdo vuo poblada a seuilla 7 dispuesto
7 ordenado enella todas las cosas muy bi-
en a seruiçio de dios 7 a bõra suya 7 delos
pobladores: gano a xerez 7 a z̄edina y a
Alcala y a Beier 7 a sancta maria del puer-
to 7 a Lalis que esta d̄etro en la mar 7 a san-
lucar del alpechin y a Zircos y a Lebrixa
y a rota y a trabuxena: 7 todo lo que esta
ua desta parte dela mar. Dello gano a par-
tidos dello por conquista. Todos estos lu-
gares villas 7 fortalezas 7 otras que aqui
no señõbrian gano el rey don fernando des-
pues que gano a seuilla.

Capitulo. lxxv. del ti

empo que estuuo el noble rey don fer-
nando en gauar el andaluzia: 7 comode
terminaua de passar allende.



Cho años estuuo el noble rey
don fernando en el andaluzia
que no torno a castilla desde que
della salio. Enel qual tiẽpo pas-
lo por muchos trabajos 7 por muchas af-
rentas. Porque sobre el lugar o villa o ciu-
dad que ponã cerco no se leuantaua hasta
que lo ganaua avn que le viesse en grâdes
peligros. Tres años 7 cinco meses biuo



el rey don fernando despues que gano a se-
uilla. E alli fue acabado el tiempo de su vi-
da que dios le tenia dado. Allí ouieron fin
sus altos fechos en los quales y en todo el
tiempo de su vida siepre siruio a dios muy
lealmente. Que nunca a castilla le pudie-
ron hazer tomar despues que la postrera
vez vino a la frontera tanto desseo tenia de
ganar el andaluzia. Su desseo era passar
allende para ganar todo lo que los moros
alla possen: pues que lo desta parte de la
mar ya lo tenia ganado. E con este desseo
mandaua hazer grande flota d̄ armada pa-
ra passar alla con fiando en dios que como
aca le auia ayudado a ensanchar 7 soalgar
su sancta fe que assi le ayudaria si passã a
llède la mar. Porque avnque auia ganado
todo lo que estaua desta parte dela mar: 7
lo tenia todo metido debaxo de su señorio
no se tenia por contento ni satisfecho hasta
passar allède. ya la fama sonaua por todas
las partes de allende como el rey don fer-
nando queria passar alla. Todos los mo-

Coronica del sancto Rey

ros tenian temor: assi por saber que su pafada alla era cierta: como por que sabiau que aca auia ganado toda la tierra. E muchos principes de aquellas partes que eran señores de grandes tierras: tenian en proposito que si alla passasse que se le darian: temiendo que no se podrian defender de su muy grande poder: ni resistir al grande coraçon y el fuerço que tenia segun las grandes cosas que de sus hechos oyan. Por manera que teniêdo tan gran fama: z siendo tan grãde amigo z seruidor de dios es de creer que si biuiera que ganara con el ayudad dios muy mayores z mas tierras de los moros de las que tenia ganadas. Pues por su coraçon z diligencia no faltara. Mas no pudo ser mas de lo que dios tenia ordenado. Ni se pudo escusar de morir pues que la muerte es comũ a todos z plugo a dios ð ordenar lo assi q̄ no ay rey ni emperador: ni otra hõbre del mayor estado q̄ sea que ala muerte pueda huyr ni asconder se della. La muerte a todos es comũ mas no y gual: que puesto q̄ todos muera: vnos han muerte afrotada y desonrada: otros la han honrrada y en buê estado. Pues q̄ muerte vuo el bienaueturado rey don fernando: o en que estado le tomo: digalo la historia. Mas durio quando tan altos hechos vuo acabado: quando tãto a los moros vuo ganado: quando tanta prez vuo alcançado. Finalmête quãdo su honrra lleugo a aquel estado qual la historia vos ha contado. El qual allêde de ser de las gêtes muy quisto: ciertamête de dios fue muy amado y honrrado pues le dio espacio de vida en el qual hizo tan nobles hechos z aca bo tan alta cõquista: z finalmente alcanço el merecimêto para reynar cõ iesu xpo en su reyno celestial para siempre jamas. Pues muriêdo è tal estado como auemos dicho muy buena z hõrrada podemos dezir que le fue la muerte. Mas que a toda la cristiandad le fue muy triste: z muy penada: pues que por el era tan enalçada z honrrada.

Mas ay: mête sus naturales sintieron mucho su muerte y la pdida que en perder tal rey perdian: por que por el erã muy honrrados z temidos: z sus hechos de todas las gte's loados z sabidos en l alteza de esclarescida fama. Fue siempre este bienaueturado rey dado al vso de toda virtud z nobleza: por lo qual merecio z gano prez y fama de gran renombre. Nunca jamas estubo ocioso: mas ocupado en conquistas: hazia muchas mercedes a sus vassallos: erendando a muchos caualleros. Asimismo a las ordenes z yglesias: a los adalides y almogaraues: z a todos quãtos era rason de hazer bien z mercedes: puso buenos vsos hizo justicia: fue hombre de gran prudencia z saber: muy cortes: de mucha clemencia z piedad para los buenos: brauo y aspero para los malos: honrró siempre los buenos: fue rey de mucha verdad. E por esto ayñ que los moros lo temiã: lo amauã mucho por la mucha verdad que en el siempre ballauã: fue grande ensalçador de la se cristiana z perseguidor de los fieles: fue assi mismo este noble rey muy humilde z obediente a dios z a sus mandamiêtos: muy catolico: fauorecedor de la yglesia z de sus ministros: z muy obediente a ella z a sus mandamiêtos. Rey que hizo grandes hechos como parece por su historia ganando tantas ciudades villas z lugares como en españa gano ð los moros enemigos de la sancta fe de iesu christo. E assi como el tuuo siempre respecto a las cosas de dios: assi dios por su infinita bondad siempre le plugo ayudar le: y edereçar todos sus hechos en prosperidad z honrra. Finalmente fueron tantas las virtudes z noblezas deste bienaueturado rey que seria imposible ningũ hombre humano poder las contar ni escreuir z todo lo que del se puede dezir es tãto como lo que puede vn moxquito desinçuar de vna cuba de vino: mucho que beua.

Capitul. lxxvi. como

el noble rey don fernando al tiempo de su muerte recibio los sanctos sacramentos con mucha humildad y deuocion: y como hizo venir a sus hijos ante si y les hizo vn razonamiento.

Quando el muy catholico y bienauenturado rey don fernando reyno en los Reynos de castilla y de leon treynta y cinco años: murió en la muy noble y muy leal ciudad de Seuilla: la qual el auia ganado de los moros como se ha dicho. Quando fue llegado el tiempo de su muerte hizo venir alli a don felipe su hijo que era electo para ser arçobispo de Seuilla: y a los otros obispos que alli estauan y a toda la clerezia. E desque vido que se acercaua la hora de su muerte demádo que le traessen el cuerpo de nuestro señor iesu xpo: y quando vido venir al sacerdote que traya el cuerpo de nuestro señor: hizo vna cosa de grande humildad: que como entro por la sala el sacramento luego se dexo caer de la cama real en tierra: y bincados los inojos en tierra tomo vna soga y echola a su cuello: y demádo que le diessen la cruz: la qual le pusieron delante: y el inclinose a ella con mucha humildad y adorola nombrádo todos los tormentos y penas que nuestro señor padecio en ella: besando la muchas vezes: y biniendo sus pechos con gráde contricion y muchas lagrimas: conociendose por muy peccador: y demádando le perdó de sus peccados. Luego hizo vna protestación: en la qual confesso tener y creer biẽ y fielmente la fe de nuestro señor iesu xpo en la qual el moria. Luego demando que le diessen el corpus domini: y puesto ante el: adoro lo con gráde deuocion alçadas las manos: y llorando de sus ojos dixo ciertas razones de gráde contrición y fe. Desque lo vno adorado recibio: lo con gráde humildad de la mano de don Remondo arçobispo de Seuilla. Despu-

es que vno recebido el cuerpo de nuestro señor iesu christo: hizo se despojar de sus vestiduras reales: y mando que viniesen alli todos sus hijos: los quales luego vinieron: y era estos don Alonso que fue el mayor y heredero de sus Reynos. Don yadrique. Don enrique. Don philipe. Don manuel. Don sancho no se halló alli que era Arçobispo ni doña Berenguela que era moja en el monesterio de las buelgas en burgos: estos vno el rey en doña beatriz su primera muger. Vinieron alli assi mesmo los hijos que tenia en doña Juana que era estos. Don fernando. Doña leonor: y don Luys que fue el menor de todos sus hijos. Quando el noble y bienauenturado Rey don fernando vido alli sus hijos juntos y a la Reyna doña Juana su muger: la qual estava muy triste y llorosa. Llamo al infante don Alfonso: que era el heredero y mádo le que se allegasse a el y alçó la mano y dióle su bendición: y despues a todos los otros. y en presencia de todos los grádes y ricos hombres que alli estauan hizo vn razonamiento al infante don Alonso mostrándole y doctrinándole como auia de regir y gouernar sus Reynos: encargándole que criasse y encaminasse en todo bien a sus hermanos: y los amasse y honrrasse y los adelantasse en sus estados quanto pudiesse. Encargo le assi mesmo mucho ala Reyna doña Juana su muger que la tuuiesse por madre y la honrrasse: y mátuuiesse siempre en su honrra como conuenia a Reyna. Encargole assi mesmo a su hermano don alonso y a los otros hermanos que tenia. Encargole mucho que honrrasse siempre a todos los grádes de sus Reynos: y a los caualleros y nobles y hijos de algo que los tratasse mucho biẽ y les hiziesse siempre mucho biẽ y mercedes: y se viuiesse biẽ con todos ellos: y les guardasse sus priuilegios y franquexas y libertades. E dixole que si todo esto que le encargaua y mádaua cumpliciesse y hiziesse que la su bendición complida viuiesse y sino que la su maldición le alcançasse. E hi-

Coronica del santo Rey

so le que respondiesse. Amén. E dixole mas hijo mirad como quedays rico d muchas tierras z vassallos mas que ningú otro rey xpiano: hazed como siempre bagays bié y seays bueno q bien teneyz con que. ya que days señor de toda la tierra q los moros auian ganado del rey don rodrigo. Si en este estado que yo vos la dexo la supieredes mäterner: serays tá buen rey como yo. E si vos ganaredes mas: estóces serays mejor que yo. Mas si delo que yo os dexo perdiere des algo: no serays tan bueno como yo

Capit. lxxvij Como

el noble rey don fernando espiro hazien do su fin santamente: ofreciendo su anima a dios que la crio.

Quando llego ala ora en que este santo rey dio el anima a dios que la crio vido la sancta compaña que le estava atendiendo: y mostro gráde alegría dando gracias a dios. E demando la candela que todo xpiano deue tener en su mano a la hora de su muerte: z dieron se la. E antes que la tomasse junto las manos y alço los ojos al cielo z dixo. Señor diste me reyno que yo no tenia: z mayor honrra z poder que yo merecia. Biste me vida quanto fue tu santa voluntad: señor gracias te do tornando te y entregádo te el reyno que me diste cõ aquel animeto q encl pude hazer. Ofrezco te mi anima. Dichas estas palabras demádo perdon a quantos alli estauã: rogando les que si algunas quezas tenia del que lo perdonassen. Estonces respõdierõ todos llorando de sus ojos q le rogauã que el los perdonasse que el yua ya perdonado. Luego tomo la candela con las manos ambas y alçola hazia el cielo y dixo. Señor iesu cristo redemptor mio desnudo sali del vietre de mi madre: z desnudo me ofrezco ala tierra recibe señor mio mi ania: z por los meritos de tu sacratissima passion ten por bié de la colocar entre los tus siervos. Dichas estas palabras abaxo las manos cõ la cá-

dela z adoro a dios padre z hijo z spiritu sancto como fiel xpiano. E mando a toda clerezia dezir las letanias: z cantar en alta voz. Te deum laudamus. Estonces inclino la cabeca y los ojos z dio el anima a dios. La qual sea colocada con sus fieles z sanctos en la gloria celestial. Amen.

Capitul. lxxviij. z fi

nal enel qual se base menció de los llantos z delas exequias z sepultura del bienauenturado z sancto rey don fernando

Que lengua seria bastante para cõtar los grandes llantos zautos de muy grande dolor z tristeza que por todos los estados de las gentes fueron hechos, por la muerte deste sancto y bienauenturado rey: porque no solamente en sevilla donde murio z su cuerpo fue sepultado: mas por todo el reyno de castilla y enel reyno de leon fue grande el sentimiẽto de dolor que se hizo por su muerte. Quiẽ nunca jamas vido tãtas dueñas z dozellas de alta sangre y estado messar sus cabellos: z rasgãdo sus caras bañadas en sangre: disiendo en altas bozes palabras de gráde dolor: z haziendo tantas lastimas? Quiẽ vido jamas tantos infantes: caualleros: infançones: tantos bidalgos: ricos hombres messando sus baruas: lastimãdo sus fazes: haziẽdo en si grãdes cruexas conel gran dolor? Quiẽ sobre muerte de hõbre vido tã grãdes llantos? nadie por cierto. Jueues en la noche fue aquel doloroso dia quãdo este biẽauenturado rey dio el anima a dios cuyo fiel seruo siẽpre el fue a treynta dias del mes de mayo. Año de la encarnaciõ del señor de mill z dozietos z cinquẽta z dos años. y el sabado tercero dia despues q murio fue sepultado su cuerpo en la sancta yglesia de sevilla: a donde esta oy dia en gran veneracion por cuya presencia esta sancta yglesia esta muy hõrada y tenuta en gran reuerencia. Celebro el arçobispo de sevilla la missa. z hizo vn muy loable sermõ segú q a tã al-

so rey cōuenia. Quando el rey d granada su vassallo supo de su muerte hizo hazer muy grādes llantos por todo su reyno. E biē tenia razō para ello: porq̄ el z todo su reyno estaua seguro debaxo el amparo y defendimiento deste biēauenturado rey dō fernādo su señor. E no tan solamente vuiērō la stima z dolor de su muerte en los reynos d Castilla y leon: mas por todos los reynos de christianos les peso y se dolieron mucho quādo lo supierō. Porq̄ por el tenia fama españa y era temida z nōbrada por todo el mundo: y lo fuera mas si mas biuiera. Esta gracia señalada hizo oios a este bi

enauenturado rey: que en sus tiēpos nūca vno en españa año malo ni fuerte: en especial en todos sus reynos. Benauenturado fue el dia en que este sancto rey nacio: pues dios le hizo tal y le dio tanta gracia q̄ mereciesse por sus sanctas obras alcāgar en este mundo tanta honrra y en el otro la gloria perdurable. En la qual lo ponga dios con sus sanctos z buelgue para siēpre: e jamas Amen. E a nosotros nos de su gracia para que podamos hazer tales obras: que merezcamos auer parte con el en su sancto reyno donde aya perpetua claridad z gozo y suauidad y amor para siēpre jamas. amen.

¶ Senece la coronica del sancto rey don fernando tercero deste nombre. Impressa en la muy noble z muy leal ciudad de Salamanca por Pedro de Castro Impressor a ocho de Nouiembre. Año de mil z quinientos z quarenta años.

¶ Tabla del presente libro.
 ¶ Primeramente el prologo.
 ¶ Capitulo primero. del noble rey dō alōsonoueno deste nōbre hijodel rey dō Sācho deseado y de sus grādes fechos.
 ¶ Capitulo. ij. del rey don enrique primero deste nombre que reyno despues de la muerte del rey don alonso.
 ¶ Capitulo. iij. como hizo cortes en valla dolid el rey don enrique.
 ¶ Capitulo. iiij. de los males y robos que el conde don aluaro hazia por el reyno.
 ¶ Capitulo. v. en que se haze mencion de la muerte del rey don enrique.
 ¶ Capitulo. vi. de como la Reyna doña berenguela y el rey dō fernādo fizierō traer el cuerpo del rey don enrique del castillo de Tariego z lo llevarō a burgos.

¶ Capitulo. viij. como el conde dō Aluaro z sus hermanos hazian grandes daños y estragos en la tierra del rey.
 ¶ Capitulo. ix. como el conde don Aluaro fizo partido con el rey que le daria las villas z fortalezas que tenian el z su hermano por que fuesseuelto.
 ¶ Capitulo. x. en que se haze mencion de la muerte de los dos condes.
 ¶ Capitulo. xi. como el noble rey don fernando caso con doña Beatriz hija del rey don Felipe de alemaña.
 ¶ Capitulo. xij. como se ouo el rey dō fernando con algunos caualleros que se alçauan contra el.
 ¶ Cap. xiiij. como el noble rey dō fernādo despues de auer puesto su reyno en paz fizo grandes guerras a los moos.

- Capitulo. xiiii. como el noble rey dō fernando edifico la yglia mayor de toledo.
- Capitulo. xv. dela muerte del rey dō alonso de leō padre del rey don fernando
- Capitulo. xvi. como el noble rey dō fernando fue a Leon 7 como fue recebido por rey.
- Capitulo. xvii. como el rey don fernando se fue a ver con el rey de portugal.
- Capitulo. xviii. como les acaescio al infante dō alonso 7 a aluvar peres éla étra da que fizieron en tierra de moros.
- Capitulo. xix. como el infante dō alonso dio batalla al rey abenbuc 7 lo vencio.
- Capitulo. xx. como los xpianos despues que metierō a los moros por las puertas de xerez cogeron el despojo.
- Capitulo. xxi. como el rey don fernando cerco a cordoua.
- Capitulo. xxii. como el rey don fernando partio de benauēte para socorrer a los q̄ auian ganado el arraual de cordoua.
- Capitulo. xxiii. como abenbuc rey de ecija quiso yr a socorrer a cordoua.
- Capitulo. xxiiii. como dō lozenço xuares partio de ecija para el real del rey dō fernando.
- Capitulo. xxv. como don lozenço xuares despues de auer auisado el rey se torno para ecija.
- Capitulo. xxvi. como yendo abenbuc a socorrer al rey de valencia lo mato vn vasallo suyo en almeria.
- Capitulo. xxvii. como la mezquita mayor de cordoua fue cōsagrada 7 repada.
- Capitulo. xxviii. como el rey dō fernando despues dela muerte de doña beatriz caso segunda vez con doña juana.
- Capitulo. xxix. como el rey don fernando desde toledo fizo proueer d̄ mantenimientos a cordoua.
- Capitulo. xxx. como Benalhamar rey de granada vino sobre la peña d̄ martos
- Capitulo. xxxi. de la muerte de don aluvar peres.
- Capitulo. xxxii. como el rey don fernando gano desta vez q̄ vino ala frontera ciertas villas 7 prendio vn rey moro.
- Capitulo. xxxiii. de cierta discordia q̄ ouo entre el rey don fernando 7 vn cauallero de viscaya.
- Capitulo. xxxiiii. como el rey don fernando estando mal en burgos embio a su hijo don alonso ala frontera.
- Capitulo. xxxv. como despues de levantado el rey dela dolencia embio a zurcia recua de mantenimientos
- Capitulo. xxxvi. como el rey don fernando gano arjona.
- Capitulo. xxxvii. como los moros que se llamauan gazules vinieron sobre marcos.
- Capitulo. xxxviii. de como el infante dō alonso lleuo a murcia con la recua.
- Capitulo. xxxix. como el rey don fernando dende cordoua partio cola Reyna doña juana su muger pa se ver cō su madre
- Capitulo. xl. como el rey de granada entrigo al rey don fernando a jaen.
- Capitulo. xli. como el noble rey don fernando partio de jaen con su buelte para yr sobre sevilla.
- Capitulo. xlii. como el noble rey dō fernando despues que gano alcata de guadaya se torno para cordoua.
- Capitulo. xliii. como el rey don fernando gano a lora 7 cantillana.
- Capitulo. xliiii. como viniendo remō bonifaz con la flota que el rey le mando traer peleo con treynta galeas de moros.
- Capitulo. xlv. como vn cauallero llamado rodrigo aluarez desbarato vna batalla de moros.
- Capitulo. xlvi. como don pelayo coirea passo el rio con su gēte 7 dessa parte 7 aznalzarache se vido en muchas afrentas con los moros.
- Capitulo. xlvii. como el rey don fernando passo su real a tablada.
- Capitulo. xlviii. de lo que le acontecio a garciperez de Vargas cō siete moros.
- Capitulo. xlix. como despues d̄ pasado el real del rey don fernando a tablada dieron los moros en el real
- Capitulo. l. de las cosas que acaescian al maestre don pelayo coirea cō los mo-

- ros de esta parte del río.
- Capítulo. li. como los moros de aznalfarache salian muchas vezes a pelear con el maestre.
- Capítulo. lii. como los moros de sevilla quisieron quemar la flota de los xpãos.
- Capítulo. liii. como se dio la villa de carmona al rey don fernando a partido.
- Capítulo. liiii. como Axataf con todos los moros de sevilla dio en el real de los christianos.
- Capítulo. lv. que cuenta como se auia la gente de los nauios de los christianos cõ los de los moros.
- Capítulo. lvi. como el prior de sant juan quito vna caualgada de vacas a diez caualleros moros.
- Capítulo. lvii. como don enrique y los maestros de calatrava y alcantara y el prior de sant juan robaron los arrauales de benaljosar y macarena.
- Capítulo. lviii. como don Diego lopez de haro y Rodrigo gonçalez que tenia su estancia ala puerta de macarena desbarataron a los moros.
- Capítulo. lix. como los almogaraues de la hueste del rey don fernando echaron celada a los moros.
- Capítulo. lx. como don lorenço xuares y garciperez de yargas y otros caualleros cõ poca gente desbaratarõ vna gran batalla de moros ala puente de guadayra.
- Capítulo. lxi. como el rey don fernando quebró la puente de triana.
- Capítulo. lxii. como despues que el Rey don fernando vido la puente quebrada passo a poner cerco sobre triana.
- Capítulo. lxiii. de lo que acaescio a garciperez de yargas con vn infançon.
- Capítulo. lxiiii. como don peroponce y otros Caualleros echaron celada a los

- moros.
- Capítulo. lv. como yendo veynte de cauallo a guardar los erueros salieren a ellos ciento y ciuencena moros.
- Capítulo. lxxvi. como vn moro llamado Drias q̄ auia venida en romeria y vino a sevilla cometio vn engaño como matafesen al infante don alonso.
- Capítulo. lxxvii. como el rey don fernando mando yz al arzobispo de santiago a repofar a su casa.
- Capítulo. lxxviii. como ozios cõ otros caualleros moros passaron de Sevilla triana.
- Capítulo. lxxix. como los moros de Sevilla assentaron sus partidos con el rey don fernando.
- Capítulo. lxxxi. como el noble Rey don fernando entro en Sevilla.
- Capítulo. lxxxi. en que se cuentan los trabajos que passarõ el rey don fernando y sus vassallos en el serco de sevilla.
- Capítulo. lxxxii. que cuenta el tiempo q̄ el Rey don fernando estuuo sobre Sevilla.
- Capítulo. lxxxiii. como el rey don fernando doto de grandes rentas a la yglesia de sevilla.
- Capítulo. lxxxv. del tiempo que estuuo el noble rey don fernando en ganar el andaluzia.
- Capítulo. lxxxvi. como el noble rey don fernando al tiempo de su muerte rescabio los sanctos sacramentos.
- Capítulo. lxxxvii. como el rey don fernando spiro.
- Capítulo. lxxxviii. en el qual se haze mencion de los grandes llantos y exequias del noble rey don fernando.

Fin de la tabla.

DORMIR

VG T.1°



